

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

DCM292



CS Příručka pro uživatele

EL Εγχειρίδιο χρήσης

FI Käyttöopas

HU Felhasználói kézikönyv

PL Instrukcja obsługi

PT Manual do utilizador

RU Руководство пользователя

SK Príručka užívateľa

PHILIPS

Obsah

1 Důležité informace	4
Bezpečnost	4
Oznámení	6
2 Váš Hi-Fi mikrosystém	8
Úvod	8
Obsah dodávky	8
Celkový pohled na hlavní jednotku	9
Celkový pohled na dálkový ovladač	11
3 Začínáme	13
Umístění	13
Příprava dálkového ovladače	13
Připojení napájení	13
Automatická instalace rádiových stanic	14
Nastavení hodin	14
Zapnutí	14
4 Přehrávání	16
Přehrávání disku	16
Přehrávání z jednotky USB	16
Přehrávání zařízení iPod/iPhone	16
5 Poslech rádia	18
Naladění rádiové stanice	18
Automatické programování rádiových stanic	18
Ruční programování rádiových stanic	18
Výběr předvolby rádiové stanice	18
Stanice VKV se systémem RDS	19
6 Možnosti přehrávání	20
Pozastavení/obnovení přehrávání.	20
Přechod na skladbu	20
Vyhledávání v rámci stopy	20
Výběr možností opakovaného přehrávání nebo přehrávání v náhodném pořadí	20

Programování stop	20
Zobrazení času	21
Nastavení hlasitosti	21
Ztlumení zvuku	21
Výběr předvolby zvukového efektu	21
Vylepšení basů	21

7 Další funkce	22
Nastavení budíku	22
Nastavení časovače vypnutí	22
Přehrávání z externího zařízení	22

8 Informace o výrobku	23
Specifikace	23
Informace o hratelnosti USB	24
Podporované formáty disků MP3	24
Údržba	24

9 Řešení problémů	25
--------------------------	----

1 Důležité informace

Bezpečnost

- ① Přečtěte si tyto pokyny.
- ② Pokyny si uložte k pozdějšímu nahlédnutí.
- ③ Respektujte všechna upozornění.
- ④ Dodržujte všechny pokyny.
- ⑤ Zařízení nepoužívejte poblíž vody.
- ⑥ K čištění používejte pouze suchou tkaninu.
- ⑦ Nezakrývejte ventilační otvory. Zařízení instalujte podle pokynů výrobce.
- ⑧ Zařízení neinstalujte v blízkosti zdrojů tepla (radiátory, přímotopy, sporáky apod.) nebo jiných přístrojů (včetně zesilovačů) produkujících teplo.
- ⑨ Síťový kabel chraňte před pošlapáním nebo přiskřípnutím. Zvláštní pozornost je třeba věnovat vidlicím, zásuvkám a místu, kde kabel opouští přístroj.
- ⑩ Používejte pouze doplňky nebo příslušenství doporučené výrobcem.
- ⑪ Používejte pouze vozíky, podstavce, stativy, držáky či stolky doporučené výrobcem nebo prodávané se zařízením. Při přemísťování zařízení na vozíku je třeba zachovat opatrnost, aby nedošlo ke zranění způsobenému převržením vozíku.
- ⑫ Během bouřky či v době, kdy se přístroj nebude delší dobu používat, odpojte síťový kabel ze zásuvky.
- ⑬ Veškeré opravy svěřte kvalifikovanému servisnímu technikovi. Přístroj by měl být přezkoušen kvalifikovanou osobou zejména v případech poškození síťového kabelu nebo vidlice, v situacích, kdy do přístroje vnikla tekutina nebo nějaký předmět, přístroj byl vystaven dešti či vlhkosti, nepracuje normálně nebo utrpěl pád.
- ⑭ **UPOZORNĚNÍ** týkající se používání baterie – dodržujte následující pokyny, abyste zabránili uniku elektrolytu z baterie, který může způsobit zranění, poškození majetku nebo poškození přístroje:
 - Všechny baterie nainstalujte správně podle značení + a – na přístroji.
 - Nekombinujte různé baterie (staré a nové nebo uhlíkové a alkalické apod.).
 - Pokud nebudete přístroj delší dobu používat, baterie vyjměte.
- ⑮ Přístroj nesmí být vystaven kapající nebo stříkající tekutině.
- ⑯ Na přístroj nepokládejte žádné nebezpečné předměty (např. předměty naplněné tekutinou nebo hořící svíčky).
- ⑰ Toto zařízení může obsahovat olovo a rtuť. Likvidace těchto materiálů může být vzhledem k dopadu na životní prostředí omezena. O informace týkající se likvidace nebo recyklace požádejte místní úřady nebo společnost Electronic Industries Alliance: www.eiae.org.
- ⑱ Pokud je jako odpojovací zařízení použito síťové napájení nebo sdružovač, mělo by být odpojovací zařízení připraveno k použití.



Důležité bezpečnostní upozornění pro uživatele ve Velké Británii.

Sítová zástrčka

Tento přístroj je vybaven schválenou zástrčkou 13 Amp. Pokud chcete vyměnit pojistku v tomto typu zástrčky, postupujte následujícím způsobem:

- ① Sejměte kryt pojistky a vyjměte pojistku.
- ② Zapojte novou schválenou pojistku typu BS1362 5 Amp, A.S.T.A. nebo BSI.
- ③ Nasad'te kryt pojistky zpět.

Pokud není použita zástrčka vhodná pro zásuvku elektrické sítě, je možné ji odstříhnout a připojit odpovídající zástrčku.

Jestliže sítová zástrčka obsahuje pojistku, měla by pojistka mít hodnotu 5 Amp. V případě použití zástrčky bez pojistky by pojistka v distribučním panelu neměla být vyšší než 5 Amp.

Poznámka: Odstřiženou zástrčku je nutné zlikvidovat, aby nedošlo k zasažení elektrickým proudem v případě vložení zástrčky do zásuvky 13 Amp na jiném místě.

Připojení zástrčky

Dráty elektrického vedení jsou barevně označeny následujícím způsobem: modrá = neutrální (N), hnědá = živé připojení (L). Vzhledem k tomu, že tyto barvy nemusí odpovídat barevnému označení výstupu v zástrčce, postupujte následujícím způsobem:

- Připojte modrý drát ke svorce s označením N nebo k černě označené svorce.
- Připojte hnědý drát ke svorce s označením L nebo k červeně označené svorce.
- Nepřipojujte ani jeden z těchto drátů ke svorce uzemnění v zástrčce, který je označen E (nebo $\perp$) nebo zelenou barvou (nebo zelenou a žlutou).

Před opětovným nasazením krytu zástrčky se ujistěte, že úchyt šňůry je připevněn přes izolaci elektrického vedení, a nikoli přímo přes dráty.

Autorská práva ve Velké Británii.

Nahrávání a přehrávání materiálů může vyžadovat souhlas. Viz zákon Copyright Act z roku 1956 a zákony Performer's Protection Act z roku 1958 až 1972.



Varování

- Neodstraňujte kryt zařízení.
- Nikdy nemažte žádnou část tohoto přístroje.
- Nepokládejte toto zařízení na jiné elektrické zařízení.
- Zařízení nevystavujte přímému slunci, otevřenému ohni nebo záru.
- Nikdy se nedívejte do laserového paprsku uvnitř zařízení.
- Ujistěte se, že máte vždy snadný přístup k síťovému kabelu, vidlici nebo adaptéru, abyste mohli toto zařízení odpojit od napájení.

Bezpečnost poslechu

Při poslechu používejte přiměřenou hlasitost.

- Poslech se sluchátky při vysoké hlasitosti může poškodit sluch. Tento výrobek dokáže vytvářet zvuky v intenzitě, která může u normální osoby způsobit ztrátu sluchu, dokonce i při poslechu kratším než 1 minuta. Vyšší rozsah zvuku je nabízen pro ty, kteří již trpí postižením sluchu.
- Zvuk může být klamavý. Během poslechu se „pohodlná úroveň“ nastavení hlasitosti přizpůsobuje vyšší hlasitosti zvuku. To znamená, že to, co po delším poslechu zní „normálně“, je ve skutečnosti hlasitě a vašemu sluchu škodí. Abyste této situaci zabránili, nastavte hlasitost na bezpečnou úroveň dříve, než se váš sluch přizpůsobí, a nastavení neměňte.

Nastavení bezpečné úrovně hlasitosti:

- Nastavte nízkou úroveň hlasitosti.
- Pomalu hlasitost zvyšujte, dokud neuslyšíte zvuk pohodlně a čistě, bez zkreslení.

Poslouchejte přiměřenou dobu:

- Ztrátu sluchu může způsobit dokonce i poslech při normálně 'bezpečné' úrovni hlasitosti po delší dobu.
- Své zařízení používejte rozumně a dopřejte si patřičné přestávky.

Při používání sluchátek dodržujte následující pravidla.

- Poslouchejte při přiměřené hlasitosti po přiměřeně dlouhou dobu.
- Po přizpůsobení svého sluchu již neupravujte hlasitost.
- Nenastavujte hlasitost na tak vysokou úroveň, abyste neslyšeli zvuky v okolí.
- V situacích, kdy hrozí nebezpečí, buďte opatrní nebo zařízení přestaňte na chvíli používat. Sluchátka nepoužívejte při řízení motorových vozidel, jízdě na kole, skateboardu apod. Mohlo by dojít k nebezpečné dopravní situaci a v mnoha zemích je používání sluchátek za jízdy zakázáno.

Oznámení

Veškeré změny nebo úpravy tohoto zařízení, které nebyly výslovně schváleny společností Philips Consumer Electronics, mohou mít za následek ztrátu autorizace k používání tohoto zařízení.



Tento výrobek odpovídá požadavkům Evropské unie na vysokofrekvenční odrušení.



Výrobek je navržen a vyroben z vysoce kvalitního materiálu a součástí, které je možné recyklovat.



Pokud je výrobek označen tímto symbolem přeškrtnutého kontejneru, znamená to, že výrobek podléhá směrnici EU 2002/96/ES. Zjistíte si informace o místním systému sběru tříděného odpadu elektrických a elektronických výrobků.

Postupujte podle místních nařízení a nelikvidujte staré výrobky spolu s běžným komunálním odpadem. Správná likvidace starého výrobku pomáhá předejít možným negativním dopadům na životní prostředí a zdraví lidí.



Výrobek obsahuje baterie podléhající směrnici EU 2006/66/EC, které nelze odkládat do běžného komunálního odpadu. Informujte se o místních pravidlech o sběru baterií, neboť správná likvidace pomáhá předejít nepříznivým účinkům na životní prostředí a lidské zdraví.

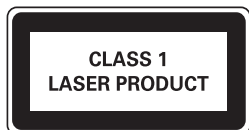
Informace o ochraně životního prostředí

Veškerý zbytečný obalový materiál byl vynechán. Snažili jsme se, aby bylo možné obalový materiál snadno rozdělit na tři materiály: lepenku (krabice), polystyrén (ochranné balení) a polyetylen (sáčky, ochranné fólie z lehčeného plastu). Systém se skládá z materiálů, které je možné v případě demontáže odbornou firmou recyklovat a opětovně použít. Při likvidaci obalových materiálů, vybitých baterií a starého zařízení se řiďte místními předpisy.



Logo Windows Media a Windows jsou obchodní známky nebo registrované obchodní známky společnosti Microsoft Corporation v USA a jiných zemích.

Zařízení je opatřeno tímto štítkem:



2 Váš Hi-Fi mikrosystém

Gratulujeme k nákupu a vítáme Vás mezi uživateli výrobků společnosti Philips! Chcete-li využívat všech výhod podpory nabízené společností Philips, zaregistrujte svůj výrobek na stránkách www.philips.com/welcome.

Úvod

Díky této jednotce si můžete vychutnat zvuk z disků, zařízení USB, přehrávačů iPod, iPhone a jiných externích zařízení nebo poslech rádiových stanic.

Jednotka nabízí obohacení zvuku pomocí funkcí DSC (Digital Sound Control) a Dynamic Bass Boost (DBB).

Jednotka podporuje tyto formáty médií:

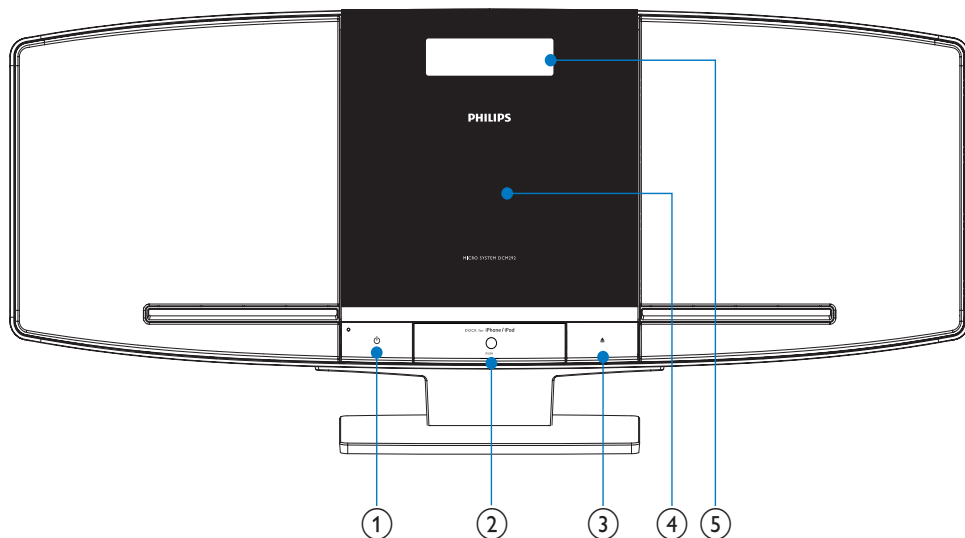


Obsah dodávky

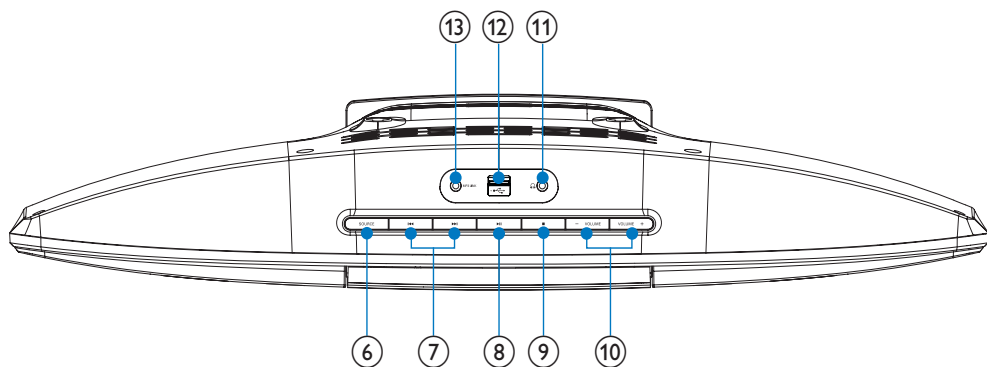
Zkontrolujte a ověřte obsah balení:

- Hlavní jednotka
- Dálkový ovladač
- Napájecí adaptér
- 1 x kabel MP3 link
- Montážní sada (2 hmoždinky a 2 šrouby)
- Návod pro rychlý start
- Uživatelský manuál
- Pokyny pro montáž na stěnu

Celkový pohled na hlavní jednotku



- ① 
 - Zapnutí jednotky nebo přepnutí do pohotovostního režimu nebo do úsporného pohotovostního režimu.
- ② Dock pro iPod/iPhone
- ③ 
 - Otevření/zavření podavače disku.
- ④ Podavač disku
- ⑤ Panel displeje
 - Zobrazení aktuálního stavu.



⑥ SOURCE

- Výběr zdroje: CD, TUNER VKV, USB, iPod nebo MP3 link.

⑦ ⏮⏭

- Přechod na předchozí nebo následující stopu.
- Vyhledávání v rámci stopy.
- Naladíte rádiovou stanici.
- Nastavení číslic hodin a minut.
- Výběr 12hodinového nebo 24hodinového režimu hodin.

⑧ ▶⏸

- Spuštění nebo pozastavení přehrávání.

⑨ ■

- Zastavení přehrávání nebo vymazání programu.

⑩ VOLUME + / -

- Nastavení hlasitosti.

⑪ 🎧

- Konektor sluchátek.

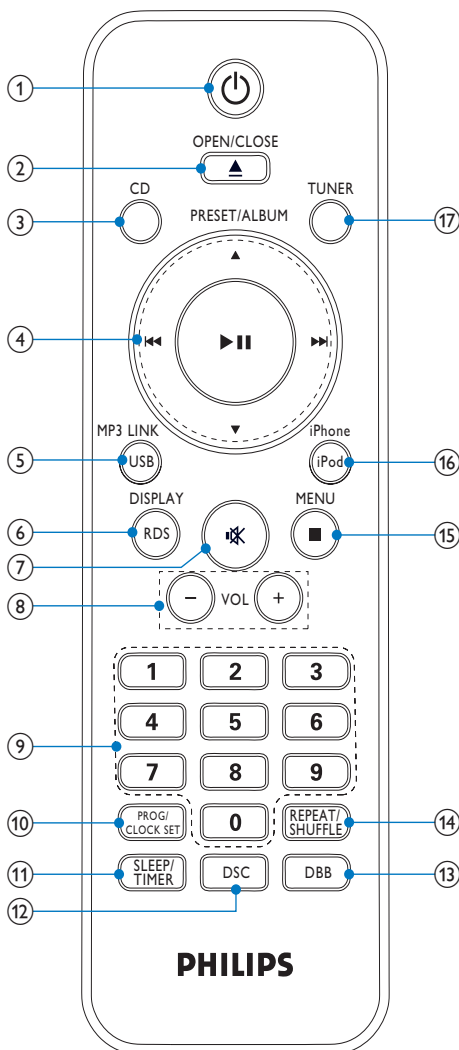
⑫ 🔌

- Konektor pro velkokapacitní paměťové zařízení USB

⑬ MP3 LINK

- Vstupní konektor audia (3,5mm) pro externí audiozařízení.

Celkový pohled na dálkový ovladač



- ① **Power**
- Zapnutí jednotky nebo přepnutí do pohotovostního režimu nebo do úsporného pohotovostního režimu.

- ② **OPEN/CLOSE**
- Vysunutí nebo zavření podavače disku.
- ③ **CD**
- Výběr zdroje disku
- ④ **Navigation**
- Procházení nabídky iPod.
 - Přechod na předchozí nebo následující album.
- Navigation icons**
- Přechod na předchozí nebo následující stopu.
 - Vyhledávání v rámci stopy.
 - Naladíte rádiovou stanici.
 - Nastavení číslic hodin a minut.
 - Výběr 12hodinového nebo 24hodinového režimu hodin.
- Play/Pause**
- Spuštění nebo pozastavení přehrávání.
- ⑤ **USB/MP3 LINK**
- Výběr zdroje zařízení USB
 - Výběr externího zdroje audiozařízení
- ⑥ **RDS/DISPLAY**
- U vybraných rádiových stanic VKV: zobrazení informací RDS
 - Volba informací zobrazovaných během přehrávání.
- ⑦ **Mute**
- Ztlumení nebo obnovení hlasitosti
- ⑧ **VOL +/-**
- Nastavení hlasitosti.
- ⑨ **Číselná klávesnice**
- Výběr skladby přímo z disku.
 - Výběr předvolby rádiové stanice.
- ⑩ **PROG/CLOCK SET**
- Programování stop.
 - Naprogramování rádiových stanic.
 - Automatické vyhledávání rozhlasových stanic.
 - Nastavení hodin.

⑪ SLEEP/TIMER

- Nastavení časovače vypnutí.
- Nastavení budíku.

⑫ DSC

- Výběr předvolby nastavení zvuku.

⑬ DBB

- Zapněte nebo vypněte dynamické zdůraznění basů.

⑭ REPEAT/SHUFFLE

- Opakované přehrávání stopy nebo všech stop.
- Náhodné přehrání skladeb.

⑮ ■/MENU

- Zastavení přehrávání nebo vymazání programu.
- Otevření nabídky zařízení iPod.

⑯ iPod/iPhone

- Výběr zdroje – zařízení iPod nebo iPhone.

⑰ TUNER

- Výběr zdroje – tuner

3 Začínáme



Výstraha

- Použití ovládacích prvků nebo úpravy provádění funkcí, které jsou v rozporu se zde uvedenými informacemi, mohou způsobit škodlivé ozáření a nebezpečný provoz.

Vždy dodržujte správné pořadí pokynů uvedených v této kapitole. Jestliže se obrátíte na společnost Philips, budete požádáni o číslo modelu a sériové číslo vašeho přístroje. Číslo modelu a sériové číslo se nacházejí na zadní straně vašeho zařízení. Napište si čísla sem:
Model No. (číslo modelu)

Serial No. (sériové číslo)

Umístění

Jednotku můžete umístit na rovnou plochu nebo připevnit na stěnu.

Připevnění na stěnu

Informace o připevnění jednotky na stěnu naleznete na dodaném samostatném listu s pokyny pro připevnění.

Příprava dálkového ovladače

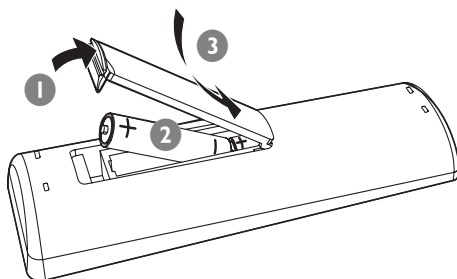


Výstraha

- Nebezpečí výbuchu! Akumulátory chraňte před horkem, slunečním zářením nebo ohněm. Akumulátory nikdy nevhazujte do ohně.

Vložení baterie do dálkového ovladače:

- 1 Otevřete přihrádku na baterie.
- 2 Vložte 2 baterie AAA (nejsou součástí balení) se správnou polaritou (+/-) podle označení.
- 3 Uzavřete přihrádku na baterie.



Poznámka

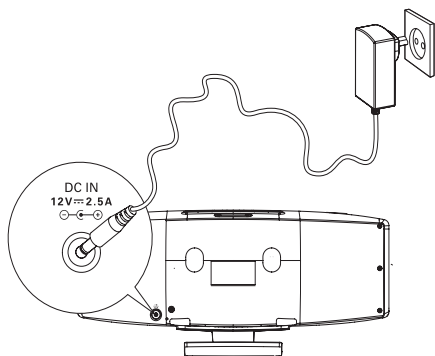
- Pokud nebudete delší dobu dálkový ovladač používat, vyjměte baterie.
- Nekombinujte staré a nové baterie nebo různé typy baterií.
- Baterie obsahují chemikálie, proto by se měly likvidovat odpovídajícím způsobem.

Připojení napájení



Výstraha

- Hrozí nebezpečí poškození přístroje! Ověřte, zda napětí v elektrické síti odpovídá napětí, které je uvedeno na zadní nebo spodní straně zařízení.
- Nebezpečí úrazu elektrickým proudem! Při odpojování síťového adaptéru vytahujte vždy ze zdířky konektor. Nikdy netahejte za kabel.
- Před připojením síťového adaptéru zkontrolujte, zda je vše ostatní řádně zapojeno.



- 1 Připojte napájecí adaptér:
 - ke konektoru **DC IN** na hlavní jednotce.
 - do zásuvky ve zdi.

Automatická instalace rádiových stanic

Jestliže připojíte napájení a nejsou uloženy žádné rádiové stanice, jednotka začne automaticky ukládat rádiové stanice.

- 1 Připojte jednotku ke zdroji napájení.
 - ↳ Je zobrazeno hlášení [**AUTO INSTALL PRESS -- PLAY KEY**] (automatická instalace stiskněte -- tlačítko přehrávání).
- 2 Stisknutím tlačítka **▶||** na hlavní jednotce zahájíte instalaci.
 - ↳ Jednotka automaticky uloží rádiové stanice s dostatečně silným signálem.
 - ↳ Až budou dostupné rádiové stanice uloženy do paměti, bude automaticky přehrávána první předvolba rádiové stanice.

Nastavení hodin



Poznámka

- Hodiny lze nastavit pouze v pohotovostním režimu.

- 1 Stisknutím a přidržením tlačítka **PROG/CLOCK SET** vstoupíte do režimu nastavení hodin.
 - ↳ Po displeji se posouvá hlášení [**SET CLOCK**] (nastavit hodiny).
- 2 Opakovaným stisknutím tlačítka **◀◀▶▶** vyberte 12hodinový nebo 24hodinový režim hodin.
- 3 Stisknutím tlačítka **PROG/CLOCK SET** volbu potvrďte.
 - ↳ Zobrazí se čísla znázorňující hodiny a začnou blikat.
- 4 Stisknutím tlačítek **◀◀▶▶** nastavte hodiny.
- 5 Stisknutím tlačítka **PROG/CLOCK SET** volbu potvrďte.
 - ↳ Zobrazí se čísla znázorňující minuty a začnou blikat.
- 6 Stisknutím tlačítek **◀◀▶▶** nastavte minuty.
- 7 Stisknutím tlačítka **PROG/CLOCK SET** potvrďte nastavení hodin.

Zapnutí

- 1 Stiskněte tlačítko **⏻**.
 - ↳ Jednotka se přepne na poslední vybraný zdroj.

Přepnutí do pohotovostního režimu

- 1 Opětovným stisknutím tlačítka  přepnete jednotku do pohotovostního režimu.
 - ↳ Na zobrazovacím panelu se zobrazí hodiny (pokud jsou nastaveny).

Přepnutí jednotky do pohotovostního režimu:

- 1 Stiskněte a podržte tlačítko  po dobu delší než dvě sekundy.
 - ↳ Podsvícení zobrazovacího panelu se vypne.

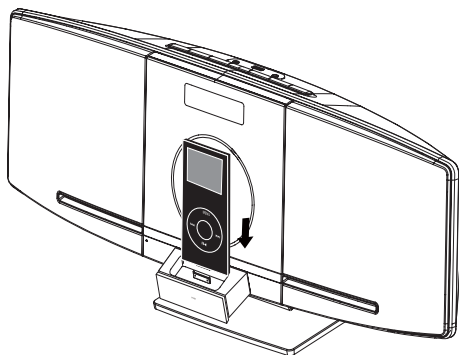


Tip

- Jednotka se po 15 minutách v pohotovostním režimu přepne do pohotovostního režimu Eco.

Přepínání mezi pohotovostním režimem a pohotovostním režimem ECO:

- 1 Stiskněte a podržte tlačítko  po dobu delší než dvě sekundy.



- 3** Stisknutím tlačítka **iPod** vyberte zdroj zařízení iPod.
- ↳ Připojené zařízení iPod nebo iPhone začne automaticky přehrávat.
- Chcete-li přehrávání pozastavit nebo obnovit, stiskněte tlačítko **▶||**.
 - Chcete-li vynechat stopu, stiskněte tlačítko **◀◀▶▶**.
 - Chcete-li vyhledávat během přehrávání, stiskněte a podržte tlačítko **◀◀▶▶**. Přehrávání obnovíte uvolněním tlačítka.

Nabíjení zařízení iPod nebo iPhone

Po připojení jednotky ke zdroji napájení se spustí nabíjení zařízení iPod nebo iPhone.

5 Poslech rádia

Naladění rádiové stanice

- 1 Stisknutím tlačítka **TUNER** vyberete možnost VKV.
- 2 Stiskněte a podržte tlačítko **◀◀▶▶** po dobu delší než dvě sekundy.
 - ↳ Zobrazí se hlášení **[SEARCH]** (hledání).
 - ↳ Rádio automaticky naladí stanici se silným příjmem.
- 3 Zopakováním kroku 2 naladíte více stanic.
 - Chcete-li naladit slabou stanici, stiskněte opakovaně tlačítko **◀◀▶▶**, dokud nedosáhnete optimálního příjmu.

Automatické programování rádiových stanic

Naprogramovat lze maximálně 20 předvoleb rádiových stanic (VKV).

- 1 V režimu tuneru stisknutím a podržením tlačítka **PROG/CLOCK SET** po dobu více než 2 sekund aktivujete automatický režim programu.
 - ↳ Zobrazí se hlášení **[AUTO]** (automaticky).
 - ↳ Všechny dostupné stanice se naprogramují podle síly příjmu vlnového pásma.
 - ↳ První naprogramovaná stanice začne automaticky hrát.

Ruční programování rádiových stanic

Naprogramovat lze maximálně 20 předvoleb rádiových stanic (VKV).

- 1 Naladění rádiové stanice.
- 2 Stisknutím tlačítka **PROG/CLOCK SET** aktivujete režim programu.
 - ↳ Zobrazí se hlášení **[PROG]** (program).
- 3 Stisknutím tlačítka **▲/▼** přiřadíte této rádiové stanici číslo a stisknutím tlačítka **PROG/CLOCK SET** volbu potvrďte.
- 4 Zopakováním výše uvedených kroků naprogramujete další stanice.



Tip

- Chcete-li přepsat naprogramovanou stanici, uložte na její místo jinou stanici.

Výběr předvolby rádiové stanice

- 1 V režimu tuneru vyberte stisknutím tlačítka **▲/▼** číslo předvolby.
 - Pro přímý výběr čísla předvolby můžete stisknout také numerická tlačítka.



Tip

- Anténu umístěte co nejdále od televizoru, videorekordéru nebo jiných zdrojů vyzařování.
- Pro optimální příjem anténu zcela natáhněte a upravte její polohu.

Stanice VKV se systémem RDS

Radio Data System (RDS) je služba, která společně s vysíláním VKV vysílá dodatečné vysílané informace.

Posloucháte-li stanici VKV se signálem RDS, je zobrazeno hlášení „RDS“.

Zobrazení informace RDS.

- 1 U stanice VKV se systémem RDS zobrazte opakovaným stisknutím tlačítka **RDS/DISPLAY** různé vysílané informace.

6 Možnosti přehrávání

Pozastavení/obnovení přehrávání.

- 1 Chcete-li přehrávání pozastavit nebo obnovit, během přehrávání stiskněte tlačítko **II**.

Přechod na skladbu

Pro disk CD:

- 1 Stisknutím tlačítka **II<<>>II** vyberte další skladbu.
 - Chcete-li skladbu vybrat přímo, můžete stisknout i tlačítko na číselné klávesnici.

Pro disk MP3 a jednotku USB:

- 1 Stisknutím tlačítka **▲▼**/ vyberte album nebo složku.
- 2 Stisknutím tlačítka **II<<>>II** vyberte stopu nebo soubor.

Vyhledávání v rámci stopy

- 1 Během přehrávání stiskněte a podržte tlačítko **II<<>>II**.
- 2 Uvolněním tlačítka obnovíte normální přehrávání.

Výběr možností opakovaného přehrávání nebo přehrávání v náhodném pořadí

- 1 Během přehrávání stiskněte opakovaně tlačítko **REPEAT/SHUFFLE** a zvolte možnost opakovaného přehrávání nebo přehrávání v náhodném pořadí.
 - **[REPEAT]**: aktuální stopa je opakovaně přehrávána.
 - **[SHUFFLE ALL]**: všechny stopy jsou opakovaně přehrávány.
 - **[SHUFFLE ALB]**: všechny stopy tohoto alba jsou opakovaně přehrávány.
 - **[SHUFFLE]**: všechny stopy jsou přehrávány v náhodném pořadí.
- 2 K normálnímu přehrávání se vrátíte opakovaným stisknutím tlačítka **REPEAT/SHUFFLE**, dokud nezmizí veškeré možnosti.

Programování stop



Poznámka

- Stopy lze programovat pouze v případě, že je přehrávání zastaveno.

Naprogramovat lze maximálně 40 stop.

- 1 Stisknutím tlačítka **PROG/CLOCK SET** aktivujete režim programu.
 - ↳ Zobrazí se hlášení **[PROG]** (program).
- 2 U stop MP3/WMA vyberte pomocí tlačítek **▲/▼** album.
- 3 Pomocí tlačítek **II<<>>II** vyberte stopu a stisknutím tlačítka **PROG/CLOCK SET** volbu potvrďte.
- 4 Opakováním kroků 2 - 3 naprogramujete další stopy.

- 5 Stisknutím tlačítka ►|| přehrajete naprogramované stopy.
- ↳ Během přehrávání je zobrazeno hlášení [PROG] (program).
- Chcete-li program vymazat, stiskněte v pozici zastavení tlačítko ■.

Zobrazení času

- 1 Pro zobrazení času stiskněte **DISPLAY**.



Tip

- V pohotovostním režimu Eco je čas zobrazen po 90 sekund.

Nastavení hlasitosti

- 1 Hlasitost během přehrávání zvýšíte nebo snížíte stisknutím tlačítka **VOL +/-**.

Ztlumení zvuku

- 1 Stisknutím tlačítka ✖ během přehrávání ztlumíte zvuk nebo ztlumení zrušíte.

Výběr předvolby zvukového efektu

- 1 Během přehrávání opakovaným stisknutím tlačítka **DSC** vyberte možnost:
- [POP] (pop)
 - [JAZZ] (jazz)
 - [ROCK] (rock)
 - [CLASSIC] (klasická hudba)
 - [FLAT] (plochý)

Vylepšení basů

- 1 Během přehrávání stisknutím tlačítka **DBB** zapnete nebo vypnete dynamické zvýraznění basů.
- ↳ Je-li funkce DBB aktivována, zobrazí se hlášení [DBB].

7 Další funkce

Nastavení budíku

Tuto jednotku lze použít jako budík. V určený čas dojde ke spuštění zdroje typu disk, rádio, USB nebo iPod.



Poznámka

- Zkontrolujte správné nastavení hodin.

- 1 Stisknutím tlačítka přepnete do pohotovostního režimu.
- 2 Stiskněte a podržte tlačítko **SLEEP/TIMER** po dobu delší než dvě sekundy.
↳ Je zobrazena výzva k volbě zdroje.
- 3 Stisknutím tlačítek **CD**, **TUNER/USB** nebo **iPod** vyberte zdroj.
- 4 Stisknutím tlačítka **SLEEP/TIMER** volbu potvrďte.
↳ Zobrazí se čísla hodin.
↳ Začnou blikat čísla znázorňující hodiny.
- 5 Stisknutím tlačítek **⏮** **⏭** nastavte hodiny.
- 6 Stisknutím tlačítka **SLEEP/TIMER** volbu potvrďte.
↳ Začnou blikat čísla znázorňující minuty.
- 7 Stisknutím tlačítka **⏮** **⏭** nastavte minuty.
↳ Časovač je nastaven a aktivován.
↳ Zobrazí se hlášení .

Nastavení časovače vypnutí

Tato jednotka se může po uplynutí nastaveného intervalu automaticky přepnout do pohotovostního režimu.

- 1 Pokud je jednotka zapnutá, opakovaným stisknutím tlačítka **SLEEP/TIMER** vyberte časové období (v minutách).
↳ Je-li aktivován časovač, je zobrazen symbol „z“.

Deaktivace časovače

- 1 Opakovaně stiskněte tlačítko **SLEEP/TIMER**, dokud se nezobrazí hlášení **[OFF]** (vypnuto).
↳ Pokud je časovač vypnutí deaktivován, symbol „z“ z displeje zmizí.

Přehrávání z externího zařízení

Prostřednictvím této jednotky můžete poslouchat i externí audiozařízení.

- 1 Stisknutím tlačítka **USB/MP3 LINK** vyberte zdroj MP3 link.
- 2 Připojte dodaný kabel MP3 link ke:
 - konektoru **MP3 LINK** (3,5mm) na jednotce.
 - konektoru sluchátek na externím zařízení.
- 3 Spustěte přehrávání zařízení (viz návod k použití daného zařízení).

8 Informace o výrobku



Poznámka

- Informace o výrobku jsou předmětem změn bez předchozího upozornění.

Specifikace

Zesilovač

Celkový výstupní výkon	2 x 10 W RMS
Kmitočtová charakteristika	80 Hz - 16 kHz, ± 3 dB
Odstup signál/šum	> 60 dB
Vstup MP3 link	0,5 V RMS 20 kΩ

Disk

Typ laseru	Polovodičový
Průměr disku	12 cm / 8 cm
Podporuje disky	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
Audio DA převodník	24 bitů/ 44,1 kHz
Celkové harmonické zkreslení	< 1,5%
Kmitočtová charakteristika	60 Hz–16 kHz (44,1 kHz)
Odstup signál/šum	>55 dBA

Tuner

Rozsah ladění	VKV: 87,5 - 108 MHz
Krok ladění	50 KHz
Počet předvoleb	20

Reproduktory

Impedance reproduktoru	2 x 10 W, 4 Ω
------------------------	------------------

Obecné informace

Napájení střídavým proudem	100–240 V~, 50/60 HZ
Spotřeba elektrické energie při provozu	15 W
Spotřeba energie v pohotovostním režimu	< 2 W
Spotřeba energie v úsporném pohotovostním režimu	< 1 W
Připojení USB Direct	Verze 2.0/1.1
Rozměry - Hlavní jednotka (Š x V x H)	565 x 245 x 104 mm
Hmotnost - Hlavní jednotka	2,7 kg

Informace o hratelnosti USB

Kompatibilní zařízení USB:

- Paměť Flash USB (USB 2.0 nebo USB 1.1)
- Přehrávače Flash USB (USB 2.0 nebo USB 1.1)
- paměťové karty (je nutná přídatná čtečka karet vhodná pro tuto jednotku)

Podporované formáty:

- USB nebo formát paměťových souborů FAT12, FAT16, FAT32 (velikost oddílu: 512 bajtů)
- Přenosová rychlost MP3: 32-320 Kb/s a proměnlivá přenosová rychlost
- WMA v9 nebo starší
- Hloubka adresářů maximálně do 8 úrovní
- Počet alb/složek: maximálně 99
- Počet skladeb/titulů: maximálně 999
- ID3 tag v2.0 až v2.3
- Názvy souborů v kódování Unicode UTF8 (maximální délka: 128 bajtů)

Podporované formáty disků MP3

- ISO9660, Joliet
- Maximální počet titulů: 999 (v závislosti na délce názvu souboru)
- Maximum počet alb: 99
- Podporované vzorkovací frekvence: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Podporované přenosové rychlosti: 32–320 (Kb/s), proměnlivé přenosové rychlosti
- ID3 tag v2.0 až v2.3
- Hloubka adresářů maximálně do 8 úrovní

Údržba

Čištění skřínky

- Použijte jemný hadřík navlhčený slabým čisticím prostředkem. Nepoužívejte roztok obsahující alkohol, líh, čpavek nebo brusný materiál.

Čištění disků

- Když se disk zašpiní, očistěte jej čisticím hadříkem. Disk otírejte od středu ke krajům.



- Nepoužívejte rozpouštědla, jako jsou benzen, ředidla, komerčně dostupné čisticí prostředky ani antistatické spreje, určené pro analogové nahrávky.

Čištění optiky disku

- Po delší době se na optice disku mohou hromadit nečistoty. Pro zajištění dobré kvality přehrávání čistěte optiku disku čističem optiky CD Philips nebo jiným komerčně dostupným čističem. Postupujte podle pokynů dodaných s čističem.

9 Řešení problémů



Varování

- Neodstraňujte kryt zařízení.

Pokud chcete zachovat platnost záruky, neopravujte systém sami. Jestliže dojde k problémům s tímto přístrojem, zkontrolujte před kontaktováním servisu následující možnosti. Pokud problém není vyřešen, přejděte na webové stránky společnosti Philips (www.philips.com/welcome). V případě kontaktu společnosti Philips buďte v blízkosti zařízení a mějte k dispozici číslo modelu a sériové číslo.

Nefunguje napájení

- Zkontrolujte, zda je napájecí šňůra správně připojena k jednotce.
- Ujistěte se, že je v síťové zásuvce proud.
- Z důvodu úspory energie se jednotka po 15 minutách v pohotovostním režimu automaticky přepne do pohotovostního režimu Eco.

Bez zvuku

- Upravte hlasitost.

Jednotka nereaguje

- Odpojte a znovu připojte zásuvku střídavého proudu a jednotku znovu zapněte.

Nebyl zjištěn žádný disk

- Vložte disk.
- Zkontrolujte, zda je disk vložen potíštěnou stranou ven.
- Počkejte, až zmizí kondenzace vlhkosti na čočce.
- Vyměňte nebo vyčistěte disk.
- Použijte uzavřený disk CD nebo disk správného formátu.

Dálkové ovládání nefunguje

- Před stisknutím kteréhokoli funkčního tlačítka nejprve vyberte správný zdroj dálkovým ovládáním, a nikoli na hlavní jednotce.
- Zmenšete vzdálenost mezi dálkovým ovládáním a jednotkou.
- Vložte baterii podle polarity (+/-).
- Vyměňte baterii.
- Dálkové ovládání namiřte přímo na senzor na přední straně jednotky.

Některé soubory na zařízení USB nelze zobrazit

- Počet složek nebo souborů na zařízení USB překročil určitý počet. Tento jev není závada.
- Formáty těchto souborů nejsou podporovány.

Zařízení USB není podporováno

- Zařízení USB není s jednotkou kompatibilní. Zkuste jiné.

Špatný příjem rádia

- Zvětšete vzdálenost mezi jednotkou a televizorem nebo videorekordérem.
- Anténu VKV plně vytáhněte a nastavte.

Nastavení hodin/časovače se vymazalo

- Byla přerušena dodávka energie nebo odpojena síťová šňůra.
- Znovu nastavte hodiny/časovač.

Časovač nefunguje

- Nastavte správné hodiny.
- Zapněte časovač.

ČESKA REPUBLIKA

Výstraha! Tento přístroj pracuje s laserovým paprskem. Při nesprávné manipulaci s přístrojem (v rozporu s tímto návodem) může dojít k nebezpečnému ozáření. Proto přístroj za chodu neotevírejte ani nesnímejte jeho kryty. Jakoukoli opravu vždy svěřte specializovanému servisu.

Nebezpečí! Při sejmutí krytů a odjištění bezpečnostních spínačů hrozí nebezpečí neviditelného laserového záření!

Chraňte se před přímým zásahem laserového paprsku.

Pokud byste z jakéhokoli důvodu přístroj demontovali, vždy nejdříve vytáhněte síťovou zástrčku.

Přístroj chraňte před jakoukoli vlhkostí i před kapkami vody.

ČESKA REPUBLIKA

Záruka: Pokud byste z jakéhokoli důvodu přístroj demontovali, vždy nejdříve vytáhněte síťovou zástrčku.

Přístroj chraňte před jakoukoli vlhkostí i před kapkami vody.

Πίνακας περιεχομένων

1	Σημαντικό	2
	Ασφάλεια	2
	Σημείωση	4
2	Το ηχοσύστημα Micro Hi-Fi	6
	Εισαγωγή	6
	Περιεχόμενα συσκευασίας	6
	Επισκόπηση της κύριας μονάδας	7
	Επισκόπηση του τηλεχειριστηρίου	9
3	Ξεκινήστε	11
	Τοποθέτηση	11
	Προετοιμασία τηλεχειριστηρίου	11
	Σύνδεση στο ρεύμα	11
	Αυτόματη εγκατάσταση	
	ραδιοφωνικών σταθμών	12
	Ρύθμιση ρολογιού	12
	Ενεργοποίηση	12
4	Αναπαραγωγή	14
	Αναπαραγωγή δίσκου	14
	Αναπαραγωγή από USB	14
	Αναπαραγωγή iPod/iPhone	14
5	Ακρόαση ραδιοφώνου	16
	Συντονισμός σε ραδιοφωνικό σταθμό	16
	Αυτόματος προγραμματισμός	
	ραδιοφωνικών σταθμών	16
	Μη αυτόματος προγραμματισμός	
	ραδιοφωνικών σταθμών	16
	Επιλογή προεπιλεγμένου	
	ραδιοφωνικού σταθμού	16
	Σταθμοί FM με RDS	17

6	Επιλογές αναπαραγωγής	18
	Προσωρινή διακοπή/συνέχιση	
	αναπαραγωγής	18
	Μετάβαση σε ένα κομμάτι	18
	Αναζήτηση μέσα σε κομμάτι	18
	Ενεργοποίηση επιλογών	
	επανάληψης/τυχαίας αναπαραγωγής	18
	Προγραμματισμός κομματιών	18
	Εμφάνιση ώρας	19
	Προσαρμογή επιπέδου έντασης	19
	Σίγαση ήχου	19
	Επιλογή προκαθορισμένου ηχητικού	
	εφέ	19
	Βελτίωση μπάσων	19
7	Άλλες λειτουργίες	20
	Ρύθμιση αφύπνισης	20
	Ρύθμιση χρονοδιακόπτη διακοπής	
	λειτουργίας	20
	Αναπαραγωγή από εξωτερική	
	συσκευή	20
8	Πληροφορίες προϊόντος	21
	Προδιαγραφές	21
	Πληροφορίες δυνατότητας	
	αναπαραγωγής μέσω USB	22
	Υποστηριζόμενα φορμά δίσκου MP3	22
	Συντήρηση	22
9	Αντιμετώπιση προβλημάτων	23

1 Σημαντικό



Ασφάλεια

- ① Διαβάστε αυτές τις οδηγίες.
- ② Φυλάξτε αυτές τις οδηγίες.
- ③ Λάβετε σοβαρά υπόψη σας όλες τις προειδοποιήσεις.
- ④ Ακολουθήστε όλες τις οδηγίες.
- ⑤ Μην χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή κοντά σε νερό.
- ⑥ Καθαρίζετε μόνο με στεγνό πανί.
- ⑦ Μην καλύπτετε τις οπές εξαερισμού. Πραγματοποιήστε την εγκατάσταση σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.
- ⑧ Μην πραγματοποιείτε εγκατάσταση κοντά σε πηγές θερμότητας όπως συσσωρευτές, ανοίγματα εκροής θερμού αέρα, σόμπες ή άλλες συσκευές (συμπεριλαμβανομένων των ενισχυτών) που παράγουν θερμότητα.
- ⑨ Μην πατάτε και μην ασκείτε πίεση στο καλώδιο ρεύματος, ιδίως στα βύσματα, τους ρευματοδότες και το σημείο εξόδου τους από τη συσκευή.
- ⑩ Χρησιμοποιείτε μόνο πρόσθετα/εξαρτήματα που καθορίζονται από τον κατασκευαστή.
- ⑪ Χρησιμοποιείτε μόνο τη βάση με ρόδες, τη βάση στερέωσης, το τρίποδο, το βραχίονα ή το τραπέζι που καθορίζεται από τον κατασκευαστή ή πωλείται μαζί με τη συσκευή. Όταν χρησιμοποιείτε βάση με ρόδες, να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί κατά τις μετακινήσεις προς αποφυγή τραυματισμού σε περίπτωση ανατροπής.
- ⑫ Αποσυνδέετε τη συσκευή από την πρίζα κατά τη διάρκεια καταιγίδων ή όταν δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- ⑬ Για επισκευές, απευθυνθείτε σε εξειδικευμένο προσωπικό. Επισκευή απαιτείται όταν προκληθεί βλάβη στη συσκευή κατ' οποιονδήποτε τρόπο, όπως εάν καταστραφεί το καλώδιο ρεύματος ή το βύσμα, εάν χυθεί υγρό ή πέσουν αντικείμενα μέσα στη συσκευή, εάν η συσκευή εκτεθεί σε βροχή ή υγρασία, δεν λειτουργεί κανονικά ή πέσει στο έδαφος.
- ⑭ Χρήση μπαταριών ΠΡΟΣΟΧΗ – Για να αποτραπεί διαρροή από τις μπαταρίες, η οποία μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό, υλικές ζημιές ή καταστροφή της μονάδας:
 - Τοποθετήστε σωστά όλες τις μπαταρίες, με τις ενδείξεις + και - όπως επισημαίνονται επάνω στη μονάδα.
 - Μην συνδυάζετε μπαταρίες διαφορετικού τύπου (παλιές με καινούργιες ή μπαταρίες άνθρακα με αλκαλικές κλπ.).
 - Αφαιρείτε τις μπαταρίες όταν η μονάδα δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- ⑮ Η συσκευή δεν πρέπει να εκτίθεται σε υγρά.
- ⑯ Μην τοποθετείτε πηγές κινδύνου πάνω στη συσκευή (π.χ., αντικείμενα που περιέχουν υγρά, αναμμένα κεριά).

- ⑰ Το εν λόγω προϊόν μπορεί να περιέχει μόλυβδο και υδράργυρο. Λόγω των συνεπειών που μπορεί να έχουν στο περιβάλλον, η απόρριψη των υλικών αυτών υπόκειται σε περιβαλλοντικές ρυθμίσεις. Για πληροφορίες σχετικά με την απόρριψη ή την ανακύκλωση, επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές ή επισκεφτείτε τη διεύθυνση της Electronic Industries Alliance : www.eiae.org.
- ⑱ Όπου το βύσμα παροχής ρεύματος ή ο συζευκτήρας συσκευής χρησιμοποιείται ως συσκευή αποσύνδεσης, η συσκευή αποσύνδεσης παραμένει λειτουργική.

Ασφάλεια-Σημαντικές σημειώσεις για χρήστες στο Η.Β.

Βύσμα ρεύματος

Αυτή η συσκευή διαθέτει ένα εγκεκριμένο βύσμα 13 Amp. Για να αλλάξετε μια ασφάλεια σε βύσμα αυτού του τύπου ακολουθήστε τις εξής οδηγίες:

- ① Αφαιρέστε το κάλυμμα της ασφάλειας και την ασφάλεια.
- ② Τοποθετήστε τη νέα ασφάλεια που θα πρέπει να είναι τύπου BS1362 5 Amp, A.S.T.A. ή εγκεκριμένου τύπου από το BSI.
- ③ Τοποθετήστε ξανά το κάλυμμα της ασφάλειας.

Εάν το υπάρχον βύσμα δεν είναι κατάλληλο για τις δικές σας πρίζες, θα πρέπει να αφαιρεθεί και στη θέση του να τοποθετηθεί ένα κατάλληλο βύσμα.

Εάν το βύσμα ρεύματος περιέχει ασφάλεια, αυτή θα πρέπει να είναι των 5 Amp. Εάν χρησιμοποιείται βύσμα χωρίς ασφάλεια, η ασφάλεια στον πίνακα διανομής δεν πρέπει να ξεπερνά τα 5 Amp.

Σημείωση: Πετάξτε το βύσμα που αφαιρέσατε για να αποφύγετε πιθανή ηλεκτροπληξία σε περίπτωση εισαγωγής του σε πρίζα 13 Amp.

Πώς να συνδέσετε ένα βύσμα

Τα σύρματα στο καλώδιο ρεύματος φέρουν χρώματα με τους εξής κωδικούς: μπλε = ουδέτερο (N), καφέ = ζωντανό (L). Επειδή τα χρώματα αυτά μπορεί να μην αντιστοιχούν στις χρωματικές επισημάνσεις που υποδηλώνουν τους ακροδέκτες στο βύσμα σας, συνεχίστε ως εξής:

- Συνδέστε το μπλε καλώδιο με τον ακροδέκτη που φέρει την επισημάνση N ή έχει μαύρο χρώμα.
- Συνδέστε το καφέ καλώδιο με τον ακροδέκτη που φέρει την επισημάνση L ή έχει κόκκινο χρώμα.
- Μην συνδέσετε κανένα καλώδιο στον ακροδέκτη γείωσης του βύσματος που φέρει την επισημάνση E (ή $\perp$) ή έχει πράσινο (ή πρασινο και κίτρινο) χρώμα.

Πριν να αντικαταστήσετε το κάλυμμα του βύσματος, βεβαιωθείτε ότι ο σφιγκτήρας του καλωδίου είναι στερεωμένος πάνω από τη θήκη του αγωγού, όχι απλά πάνω από τα δύο σύρματα.

Κατοχυρωμένα πνευματικά δικαιώματα στο Ηνωμένο Βασίλειο

Για την εγγραφή και αναπαραγωγή υλικού ενδέχεται να απαιτείται συγκατάθεση. Δείτε το Νόμο περί Πνευματικών Δικαιωμάτων του 1956 και τους Νόμους περί Προστασίας των Πνευματικών Δημιουργιών από το 1958 έως το 1972.



Προειδοποίηση

- Μην αφαιρείτε ποτέ το περίβλημα αυτής της συσκευής.
- Μην λιπαίνετε κανένα τμήμα αυτής της συσκευής.
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή επάνω σε άλλο ηλεκτρικό εξοπλισμό.
- Διατηρείτε τη συσκευή μακριά από άμεσο ηλιακό φως, γυμνή φλόγα ή θερμότητα.
- Μην κοιτάτε απευθείας την ακτίνα λέιζερ μέσα στη συσκευή.
- Βεβαιωθείτε ότι έχετε πάντα εύκολη πρόσβαση στο καλώδιο ρεύματος, την πρίζα ή το τροφοδοτικό ώστε να αποσυνδέσετε τη συσκευή από το ρεύμα.

Ασφάλεια ακοής

Ακούτε με μέτρια ένταση.

- Η χρήση ακουστικών σε υψηλή ένταση μπορεί να προκαλέσει προβλήματα στην ακοή σας. Αυτό το προϊόν μπορεί να παράγει ήχους σε κλίμακα ντεσιμπέλ, οι οποίοι ενδέχεται να προκαλέσουν απώλεια ακοής σε φυσιολογικά άτομα, ακόμα και σε περίπτωση έκθεσης μικρότερης από ένα λεπτό. Η υψηλότερη κλίμακα των ντεσιμπέλ παρέχεται για όσους έχουν ήδη ορισμένου βαθμού απώλεια ακοής.
- Ο ήχος μπορεί να κρύβει κινδύνους. Με την πάροδο του χρόνου το “επίπεδο άνεσης” προσαρμόζεται σε υψηλότερες εντάσεις ήχου. Έτσι μετά από παρατεταμένη ακρόαση, αυτό που ακούγεται “κανονικό” μπορεί στην πραγματικότητα να είναι δυνατό και επιβλαβές για την ακοή σας. Για την προστασία σας, ρυθμίστε την ένταση σε ένα ασφαλές επίπεδο προτού προσαρμοστεί η ακοή σας, και μην την αλλάζετε.

Για να ρυθμίσετε ένα ασφαλές επίπεδο έντασης:

- Ορίστε τον έλεγχο της έντασης του ήχου σε χαμηλή ρύθμιση.
- Αυξάνετε αργά τον ήχο μέχρι να μπορείτε να ακούτε άνετα και καθαρά, χωρίς παραμόρφωση.

Ακούτε για εύλογα χρονικά διαστήματα:

- Η παρατεταμένη έκθεση στον ήχο, ακόμα και σε κανονικά “ασφαλή” επίπεδα, μπορεί να προκαλέσει επίσης απώλεια ακοής.
- Βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείτε τον εξοπλισμό σας μέσα χωρίς υπερβολές και κάνετε τα απαραίτητα διαλείμματα.

Βεβαιωθείτε ότι τηρείτε τις παρακάτω οδηγίες όταν χρησιμοποιείτε τα ακουστικά.

- Ακούτε με λογική ένταση και για εύλογα χρονικά διαστήματα.
- Προσέχετε να μην προσαρμόζετε την ένταση όσο προσαρμόζεται η ακοή σας.
- Μην αυξάνετε την ένταση τόσο που να μην μπορείτε να ακούτε τι γίνεται γύρω σας.
- Πρέπει να προφυλάσσετε ή να διακόπτετε προσωρινά τη χρήση σε δυνητικά επικίνδυνες καταστάσεις. Μην χρησιμοποιείτε ακουστικά ενώ χειρίζεστε μηχανοκίνητο όχημα, κάνετε ποδήλατο, σκέιτμπορντ κ.λπ. γιατί ενδέχεται να προκληθεί τροχαίο ατύχημα, ενώ σε πολλές περιοχές είναι και παράνομο.

Σημείωση

Οποιοσδήποτε αλλαγές ή τροποποιήσεις πραγματοποιηθούν στη συσκευή χωρίς τη ρητή έγκριση της Philips Consumer Electronics ενδέχεται να ακυρώσουν το δικαίωμα του χρήστη για λειτουργία της συσκευής.



Το παρόν προϊόν συμμορφώνεται με τις προδιαγραφές της Ευρωπαϊκής Κοινότητας για παρεμβολές ραδιοφωνικών σημάτων.



Το προϊόν είναι σχεδιασμένο και κατασκευασμένο από υψηλής ποιότητας υλικά και εξαρτήματα, τα οποία μπορούν να ανακυκλωθούν και να ξαναχρησιμοποιηθούν.



Όταν ένα προϊόν διαθέτει το σύμβολο ενός διαγραμμένου κάδου απορριμμάτων με ρόδες, το προϊόν αυτό καλύπτεται από την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2002/96/EK.

Ενημερωθείτε σχετικά με το ανεξάρτητο τοπικό σύστημα συλλογής ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών προϊόντων.

Μην παραβείτε τους τοπικούς κανονισμούς και μην απορρίψετε τα παλιά σας προϊόντα μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απορρίμματα. Η σωστή μέθοδος απόρριψης των παλιών σας προϊόντων συμβάλλει στην αποφυγή αρνητικών επιπτώσεων για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.



Το προϊόν σας περιέχει μπαταρίες που καλύπτονται από την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2006/66/EK, και δεν μπορούν να απορριφθούν μαζί με τα συνηθισμένα απορρίμματα του σπιτιού σας. Ενημερωθείτε σχετικά με την ισχύουσα τοπική νομοθεσία για τη χωριστή συλλογή μπαταριών καθώς η σωστή μέθοδος απόρριψης των μπαταριών συμβάλλει στην αποφυγή αρνητικών επιπτώσεων για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.

Πληροφορίες σχετικά με την προστασία του περιβάλλοντος

Κάθε περιττό στοιχείο συσκευασίας έχει παραληφθεί. Η συσκευασία έχει γίνει έτσι ώστε να είναι εύκολος ο διαχωρισμός σε τρία υλικά: χαρτόνι (κουτί), αφρώδες πολυστυρένιο (υλικό προστασίας από χτυπήματα) και πολυαιθυλένιο (σακουλάκια, προστατευτικό αφρώδες φύλλο). Το σύστημα αποτελείται από υλικά που μπορούν να ανακυκλωθούν και να επαναχρησιμοποιηθούν εάν αποσυναρμολογηθεί από μια ειδικευμένη εταιρεία. Τηρείτε τους τοπικούς κανονισμούς σχετικά με την απόρριψη υλικών συσκευασίας, άδειων μπαταριών ή παλιού εξοπλισμού.



Η ονομασία Windows Media και το λογότυπο Windows αποτελούν εμπορικά σήματα ή σήματα κατατεθέντα της Microsoft Corporation στις Ηνωμένες Πολιτείες ή/και σε άλλες χώρες.

Η συσκευή περιλαμβάνει αυτή την ετικέτα:



2 Το ηχοσύστημα Micro Hi-Fi

Συγχαρητήρια για την αγορά σας και καλωσορίσατε στη Philips! Για να επωφεληθείτε πλήρως από την υποστήριξη που προσφέρει η Philips, καταχωρήστε το προϊόν σας στη διεύθυνση www.philips.com/welcome.

Εισαγωγή

Με αυτήν τη μονάδα μπορείτε να απολαμβάνετε ήχο από δίσκους, συσκευές USB, iPod player, iPhone και άλλες εξωτερικές συσκευές ή να ακούτε ραδιοφωνικούς σταθμούς.

Η μονάδα σας προσφέρει τις λειτουργίες Ελέγχου ψηφιακού ήχου (DSC) και Δυναμικής ενίσχυσης μπάσων (DBB) που εμπλουτίζουν τον ήχο.

Η μονάδα υποστηρίζει τα παρακάτω μορμά μέσων:

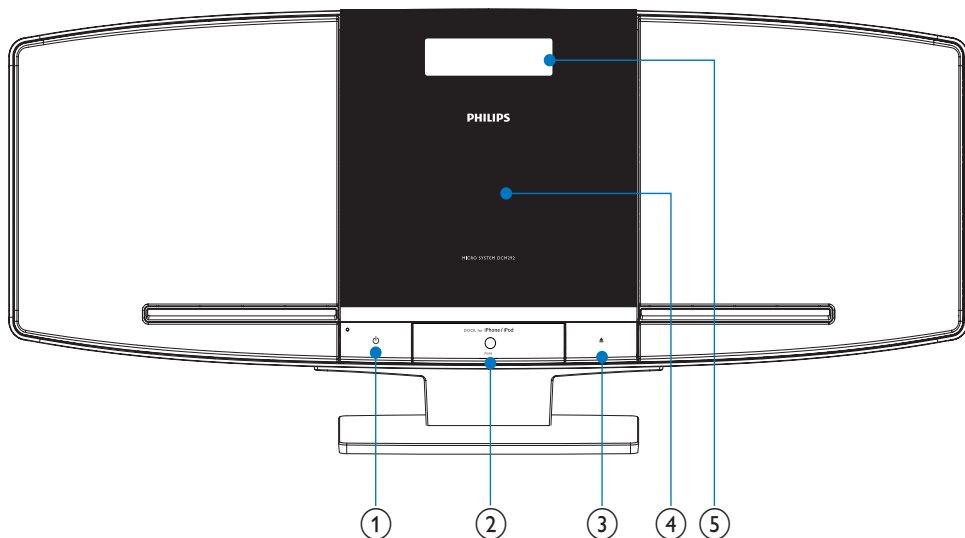


Περιεχόμενα συσκευασίας

Ελέγξτε και αναγνωρίστε τα περιεχόμενα της συσκευασίας:

- Κύρια μονάδα
- Τηλεχειριστήριο
- Τροφοδοτικό
- 1 x καλώδιο MP3 link
- Κιτ ανάρτησης (2 πείροι και 2 βίδες)
- Οδηγός γρήγορης εκκίνησης
- Εγχειρίδιο χρήσης
- Οδηγίες ανάρτησης στον τοίχο

Επισκόπηση της κύριας μονάδας



①

- Ενεργοποίηση της μονάδας ή μετάβαση σε λειτουργία αναμονής ή σε λειτουργία αναμονής Eco Power.

② **Βάση για iPod/iPhone**

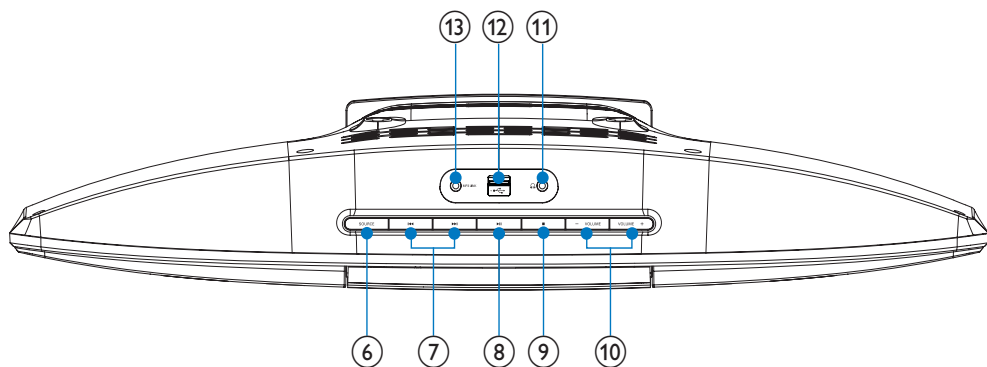
③

- Άνοιγμα/κλείσιμο της θήκης δίσκου.

④ **Μονάδα δίσκου**

⑤ **Πίνακας ενδείξεων**

- Προβολή τρέχουσας κατάστασης.



6 SOURCE

- Επιλογή πηγής: CD, FM tuner, USB, iPod ή MP3 link.

7 ⏮⏭

- Μετάβαση στο προηγούμενο/ επόμενο κομμάτι.
- Αναζήτηση μέσα σε κομμάτι.
- Συντονισμός σε ραδιοφωνικό σταθμό.
- Ρύθμιση ψηφίων ώρας/λεπτών.
- Επιλογής μορφής 12 ή 24 ωρών.

8 ▶⏸

- Έναρξη ή προσωρινή διακοπή της αναπαραγωγής.

9 ■

- Διακοπή αναπαραγωγής ή διαγραφή προγράμματος.

10 VOLUME + / -

- Προσαρμογή της έντασης.

11 🎧

- Υποδοχή για τα ακουστικά.

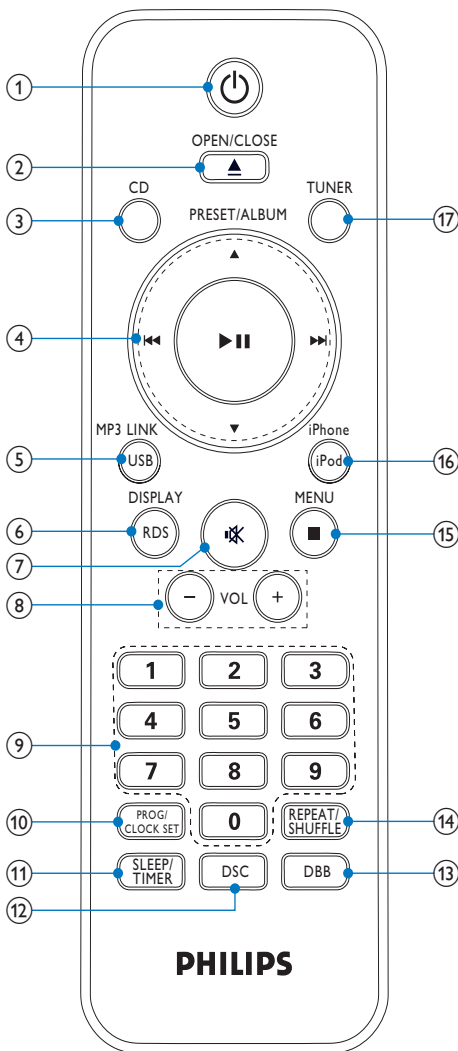
12 🔌

- Υποδοχή για συσκευή μαζικής αποθήκευσης USB.

13 MP3 LINK

- Υποδοχή εισόδου ήχου (3,5 χιλ.) για εξωτερική συσκευή ήχου.

Επισκόπηση του τηλεχειριστηρίου



1

- Ενεργοποίηση της μονάδας ή μετάβαση σε λειτουργία αναμονής ή σε λειτουργία αναμονής Eco Power.

2 OPEN/CLOSE

- Άνοιγμα ή κλείσιμο του διαμερίσματος δίσκου.

3 CD

- Επιλογή πηγής δίσκου.

4

- Πλοήγηση στο μενού iPod.
- Μετάβαση στο προηγούμενο/επόμενο άλμπουμ.

- Μετάβαση στο προηγούμενο/επόμενο κομμάτι.
- Αναζήτηση μέσα σε κομμάτι.
- Συντονισμός σε ραδιοφωνικό σταθμό.
- Ρύθμιση ψηφίων ώρας/λεπτών.
- Επιλογής μορφής 12 ή 24 ωρών.

- Έναρξη ή προσωρινή διακοπή της αναπαραγωγής.

5 USB/MP3 LINK

- Επιλογή πηγής συσκευής USB.
- Επιλογή εξωτερικής πηγής συσκευής ήχου.

6 RDS/DISPLAY

- Για επιλεγμένους ραδιοφωνικούς σταθμούς FM: εμφάνιση πληροφοριών RDS.
- Επιλογή εμφάνισης πληροφοριών κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής.

7

- Σίγαση ή επαναφορά του ήχου.

8 VOL +/-

- Προσαρμογή της έντασης.

9 Αριθμητικό πληκτρολόγιο

- Άπευθείας επιλογή κομματιού από δίσκο.
- Επιλογή προεπιλεγμένου ραδιοφωνικού σταθμού.

⑩ PROG/CLOCK SET

- Προγραμματισμός κομματιών.
- Προγραμματισμός ραδιοφωνικών σταθμών.
- Αυτόματη σάρωση για ραδιοφωνικούς σταθμούς.
- Ρύθμιση του ρολογιού.

⑪ SLEEP/TIMER

- Ρύθμιση χρονοδιακόπτη αυτόματης διακοπής λειτουργίας.
- Ρύθμιση ώρας αφύπνισης.

⑫ DSC

- Επιλογή προκαθορισμένης ρύθμισης ήχου.

⑬ DBB

- Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της δυναμικής βελτίωσης μπάσων.

⑭ REPEAT/SHUFFLE

- Επαναλαμβανόμενη αναπαραγωγή ενός ή όλων των κομματιών.
- Αναπαραγωγή κομματιών σε τυχαία σειρά.

⑮ ■/MENU

- Διακοπή αναπαραγωγής ή διαγραφή προγράμματος.
- Πρόσβαση στο μενού iPod.

⑯ iPod/iPhone

- Επιλέξτε πηγή iPod/iPhone.

⑰ TUNER

- Επιλογή πηγής δέκτη.

3 ΞΕΚΙΝΗΣΤΕ



Προσοχή

- Η χρήση διαφορετικών χειριστηρίων ή προσαρμογών ή η εφαρμογή διαδικασιών διαφορετικών από αυτές που υποδεικνύονται στο παρόν εγχειρίδιο μπορεί να προκαλέσει επικίνδυνη έκθεση σε ακτινοβολία ή άλλες μη ασφαλείς λειτουργίες.

Ακολουθείτε πάντα τις οδηγίες στο παρόν κεφάλαιο με τη σειρά που αναφέρονται. Εάν επικοινωνήσετε με τη Philips, θα σας ζητηθεί ο αριθμός μοντέλου και ο αριθμός σειράς της συσκευής. Ο αριθμός μοντέλου και ο αριθμός σειράς βρίσκονται στο πίσω μέρος της συσκευής. Σημειώστε τους αριθμούς εδώ:

Αριθμός μοντέλου _____

Αριθμός σειράς _____

Τοποθέτηση

Μπορείτε να τοποθετήσετε τη μονάδα σε μια επίπεδη επιφάνεια ή να αναρτήσετε τη μονάδα σε τοίχο.

Ανάρτηση σε τοίχο

Για να αναρτήσετε τη μονάδα σε τοίχο, ανατρέξτε στο παρεχόμενο φυλλάδιο οδηγιών για ανάρτηση σε τοίχο.

Προετοιμασία τηλεχειριστηρίου

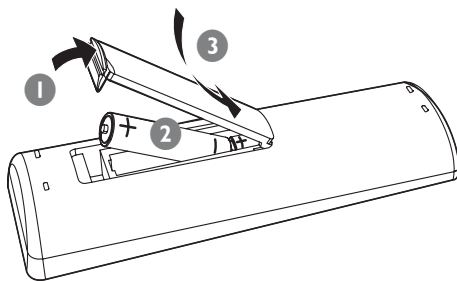


Προσοχή

- Κίνδυνος έκρηξης! Διατηρείτε τις μπαταρίες μακριά από θερμότητα, ήλιο ή φωτιά. Μην απορρίπτετε ποτέ τις μπαταρίες στη φωτιά.

Για να τοποθετήσετε την μπαταρία του τηλεχειριστηρίου:

- 1 Ανοίξτε τη θήκη μπαταριών.
- 2 Τοποθετήστε 2 μπαταρίες AAA (δεν παρέχονται) με τη σωστή πολικότητα (+/-) όπως υποδεικνύεται.
- 3 Κλείστε τη θήκη της μπαταρίας.



Σημείωση

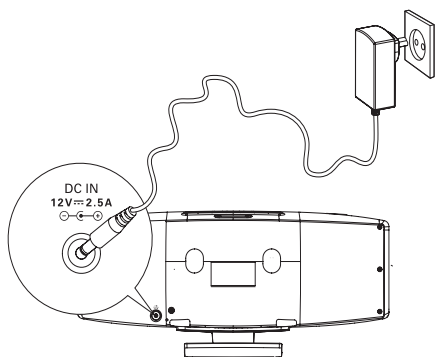
- Εάν δεν πρόκειται να χρησιμοποιήσετε το τηλεχειριστήριο για πολύ καιρό, αφαιρέστε τις μπαταρίες.
- Μην χρησιμοποιείτε μαζί παλιές και καινούργιες μπαταρίες ή διαφορετικούς τύπους μπαταριών.
- Οι μπαταρίες περιέχουν χημικές ουσίες, κατά συνέπεια πρέπει να απορρίπτονται σωστά.

Σύνδεση στο ρεύμα



Προσοχή

- Κίνδυνος φθοράς του προϊόντος! Βεβαιωθείτε ότι η τάση παροχής ρεύματος αντιστοιχεί στην τάση που εμφανίζεται τυπωμένη στο πίσω ή το κάτω μέρος της συσκευής.
- Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας! Όταν αποσυνδέετε το τροφοδοτικό AC από την πρίζα, τραβάτε πάντα το βύσμα από την υποδοχή. Μην τραβάτε ποτέ το καλώδιο.
- Προτού συνδέσετε το τροφοδοτικό AC, βεβαιωθείτε ότι έχετε ολοκληρώσει όλες τις άλλες συνδέσεις.



- 1 Συνδέστε το τροφοδοτικό:
 - στην υποδοχή **DC IN** της κύριας μονάδας.
 - στην πρίζα.

Αυτόματη εγκατάσταση ραδιοφωνικών σταθμών

Όταν συνδέετε τη μονάδα στο ρεύμα και δεν υπάρχουν αποθηκευμένοι ραδιοφωνικοί σταθμοί, η μονάδα αρχίζει αυτόματα την αποθήκευση ραδιοφωνικών σταθμών.

- 1 Συνδέστε τη μονάδα στην τροφοδοσία ρεύματος.
 - ↳ Εμφανίζεται το **[AUTO INSTALL -- PRESS PLAY KEY]** (αυτόματη εγκατάσταση -- πατήστε το πλήκτρο αναπαραγωγής).
- 2 Πατήστε **▶||** στην κύρια μονάδα για να ξεκινήσει η εγκατάσταση.
 - ↳ Η μονάδα αποθηκεύει αυτόματα ραδιοφωνικούς σταθμούς με σήμα επαρκούς ισχύος.
 - ↳ Όταν αποθηκευθούν όλοι οι διαθέσιμοι ραδιοφωνικοί σταθμοί, μεταδίδεται αυτόματα ο πρώτος προεπιλεγμένος ραδιοφωνικός σταθμός.

Ρύθμιση ρολογιού

Σημείωση

- Μπορείτε να ρυθμίσετε το ρολόι μόνο στη λειτουργία αναμονής.

- 1 Πατήστε και κρατήστε πατημένο το **PROG/CLOCK SET** για να εισέλθετε στη λειτουργία ρύθμισης του ρολογιού.
 - ↳ Η ένδειξη **[SET CLOCK]** (ρύθμιση ρολογιού) εμφανίζεται στην οθόνη.
- 2 Πατήστε επανειλημμένα **◀◀▶▶** για να επιλέξετε μορφή 12 ή 24 ωρών.
- 3 Πατήστε **PROG/CLOCK SET** για επιβεβαίωση.
 - ↳ Εμφανίζονται τα ψηφία της ώρας και αρχίζουν να αναβοσβήνουν.
- 4 Πατήστε **◀◀▶▶** για να ρυθμίσετε την ώρα.
- 5 Πατήστε **PROG/CLOCK SET** για επιβεβαίωση.
 - ↳ Εμφανίζονται τα ψηφία των λεπτών και αρχίζουν να αναβοσβήνουν.
- 6 Πατήστε **◀◀▶▶** για να ρυθμίσετε τα λεπτά.
- 7 Πατήστε **PROG/CLOCK SET** για επιβεβαίωση της ρύθμισης ρολογιού.

Ενεργοποίηση

- 1 Πατήστε το **Φ**.
 - ↳ Η μονάδα μεταβαίνει στην τελευταία επιλεγμένη πηγή.

Μετάβαση σε κατάσταση αναμονής

- 1 Πατήστε **Φ** ξανά για μετάβαση της μονάδας σε λειτουργία αναμονής.
 - ↳ Στην οθόνη ενδείξεων εμφανίζεται το ρολόι (εάν έχει ρυθμιστεί).

Για να πραγματοποιήσετε μετάβαση της μονάδας σε λειτουργία αναμονής Eco Power:

- 1 Πατήστε και κρατήστε πατημένο το Φ για 2 δευτερόλεπτα τουλάχιστον.
↳ Ο οπίσθιος φωτισμός της οθόνης ενδείξεων θα σβήσει.



Συμβουλή

- Η μονάδα μεταβαίνει στη λειτουργία αναμονής Eco Power όταν παρέλθουν 15 λεπτά στη λειτουργία αναμονής.

Για εναλλαγή μεταξύ των λειτουργιών αναμονής και αναμονής Eco:

- 1 Πατήστε και κρατήστε πατημένο το Φ για 2 δευτερόλεπτα τουλάχιστον.

4 Αναπαραγωγή

Αναπαραγωγή δίσκου

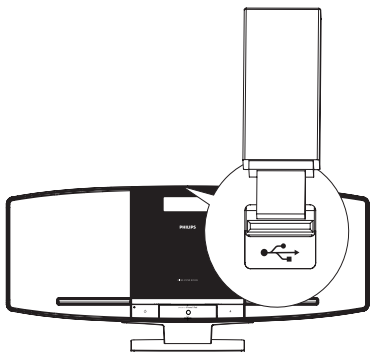
- 1 Πατήστε **CD** για επιλογή πηγής δίσκου.
- 2 Πατήστε **▲** για να ανοίξετε τη θήκη δίσκου.
- 3 Τοποθετήστε ένα δίσκο με την εκτυπωμένη πλευρά στραμμένη προς τα έξω.
- 4 Πατήστε **▲** για να κλείσετε τη θήκη δίσκου.
 - ↳ Η αναπαραγωγή ξεκινά αυτόματα. Εάν δεν ξεκινήσει, πατήστε **▶||**.

Αναπαραγωγή από USB

Σημείωση

- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή USB περιέχει περιεχόμενο ήχου με δυνατότητα αναπαραγωγής.

- 1 Συνδέστε τη συσκευή USB στην υποδοχή .



- 2 Πατήστε **USB** για να επιλέξετε πηγή USB.

- ↳ Η αναπαραγωγή ξεκινά αυτόματα. Εάν δεν ξεκινήσει, πατήστε **▶||**.
- Για να επιλέξετε ένα φάκελο, πατήστε **▲/▼**.
- Για να επιλέξετε ένα αρχείο ήχου, πατήστε **◀◀/▶▶**.

Αναπαραγωγή iPod/iPhone

Μπορείτε να απολαύσετε ήχο από iPod/iPhone μέσω αυτού του ηχοσυστήματος Micro Hi-Fi.

Συμβατότητα iPod/iPhone

Μοντέλα Apple iPod και iPhone με υποδοχή βάσης 30 ακροδεκτών:

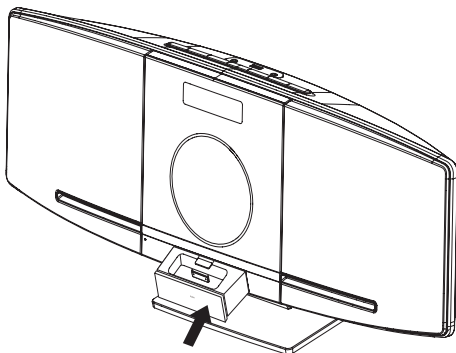
- iPod classic, iPod touch, iPod nano, iPod 5ης γενιάς (βίντεο), iPod με έγχρωμη οθόνη, iPod mini
- iPhone, iPhone 3G, iPhone 3GS

Αναπαραγωγή σε iPod/iPhone

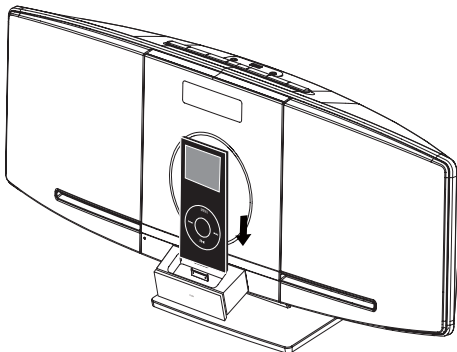
Σημείωση

- Όταν φορτωθεί μια συσκευή iPod/iPhone, η συσκευή μεταβαίνει αυτόματα στην πηγή iPod.

- 1 Πιέστε τη θήκη σύνδεσης για να ανοίξει.



2 Τοποθετήστε το iPod/iPhone στη βάση.



3 Πατήστε iPod για να επιλέξετε πηγή iPod.

↳ Το συνδεδεμένο iPod/iPhone πραγματοποιεί αυτόματη αναπαραγωγή.

- Για προσωρινή διακοπή/συνέχιση αναπαραγωγής, πατήστε ►||.
- Για να παραιψετε ένα κομμάτι, πατήστε ◀◀▶▶.
- Για αναζήτηση κατά την αναπαραγωγή, πατήστε και κρατήστε πατημένο το ◀◀▶▶. Στη συνέχεια, απελευθερώστε το για να συνεχίσετε την κανονική αναπαραγωγή.

Φόρτιση iPod/iPhone

Όταν η μονάδα είναι συνδεδεμένη στην πρίζα, το συνδεδεμένο iPod/iPhone αρχίζει να φορτίζει.

5 Ακρόαση ραδιοφώνου

ανάλογη με την ισχύ λήψης της ζώνης συχνότητας.

- ↳ Ο πρώτος προγραμματισμένος ραδιοφωνικός σταθμός μεταδίδεται αυτόματα.

Συντονισμός σε ραδιοφωνικό σταθμό

- 1 Πατήστε **TUNER** για να επιλέξετε FM.
- 2 Πατήστε και κρατήστε πατημένο το **◀▶** για 2 δευτερόλεπτα τουλάχιστον.
 - ↳ Εμφανίζεται η ένδειξη **[SEARCH]** (αναζήτηση).
 - ↳ Το ραδιόφωνο συντονίζεται αυτόματα σε ένα σταθμό με ισχυρό σήμα λήψης.
- 3 Επαναλάβετε το βήμα 2 για να συντονιστείτε σε περισσότερους σταθμούς.
 - Για να συντονιστείτε σε σταθμό με ασθενές σήμα λήψης, πατήστε επανειλημμένα **◀▶** μέχρι να εντοπίσετε βέλτιστη λήψη.

Αυτόματος προγραμματισμός ραδιοφωνικών σταθμών

Μπορείτε να προγραμματίσετε μέχρι 20 προεπιλεγμένους ραδιοφωνικούς σταθμούς (FM).

- 1 Στη λειτουργία συντονισμού, πατήστε και κρατήστε πατημένο το **PROG/CLOCK SET** για 2 δευτερόλεπτα τουλάχιστον προκειμένου να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία αυτόματου προγραμματισμού.
 - ↳ Εμφανίζεται η ένδειξη **[AUTO]** (αυτόματο).
 - ↳ Όλοι οι διαθέσιμοι σταθμοί προγραμματίζονται με σειρά

Μη αυτόματος προγραμματισμός ραδιοφωνικών σταθμών

Μπορείτε να προγραμματίσετε μέχρι 20 προεπιλεγμένους ραδιοφωνικούς σταθμούς (FM).

- 1 Συντονισμός σε ραδιοφωνικό σταθμό.
- 2 Πατήστε **PROG/CLOCK SET** για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία προγραμματισμού.
 - ↳ Εμφανίζεται η ένδειξη **[PROG]** (πρόγραμμα).
- 3 Πατήστε **▲/▼** για να εκχωρήσετε έναν αριθμό στο συγκεκριμένο ραδιοφωνικό σταθμό και έπειτα πατήστε **PROG/CLOCK SET** για επιβεβαίωση.
- 4 Επαναλάβετε τα παραπάνω βήματα για να προγραμματίσετε άλλους σταθμούς.



Συμβουλή

- Για να αντικαταστήσετε έναν προγραμματισμένο σταθμό, αποθηκεύστε έναν άλλο στη θέση του.

Επιλογή προεπιλεγμένου ραδιοφωνικού σταθμού

- 1 Στη λειτουργία δέκτη, πατήστε **▲/▼** για να επιλέξετε έναν προεπιλεγμένο αριθμό.
 - Μπορείτε επίσης να πατήσετε τα αριθμητικά πλήκτρα για να επιλέξετε απευθείας έναν προροθυμισμένο αριθμό.



Συμβουλή

- Τοποθετήστε την κεραία όσο το δυνατόν πιο μακριά από την τηλεόραση, το VCR ή άλλη πηγή ακτινοβολίας.
- Για βέλτιστη λήψη, προεκτείνετε πλήρως την κεραία και προσαρμόστε τη θέση της.

Σταθμοί FM με RDS

Το Radio Data System (RDS) είναι μια υπηρεσία που αποστέλλει πρόσθετες πληροφορίες μετάδοσης μαζί με τους σταθμούς FM.

Εάν ακούτε ένα σταθμό FM με σήμα RDS, εμφανίζεται η ένδειξη “RDS”.

Εμφάνιση πληροφοριών RDS

- 1 Για ένα σταθμό FM με RDS, πατήστε επανειλημμένα **RDS/DISPLAY** για εμφάνιση διάφορων πληροφοριών μετάδοσης.

6 Επιλογές αναπαραγωγής

Προσωρινή διακοπή/συνέχιση αναπαραγωγής

- 1 Κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής, πατήστε ►|| για προσωρινή διακοπή/συνέχιση της αναπαραγωγής.

Μετάβαση σε ένα κομμάτι

Για CD:

- 1 Πατήστε ◀◀▶▶ για επιλογή διαφορετικού κομματιού.
 - Για απευθείας επιλογή ενός κομματιού, μπορείτε επίσης να πατήσετε ένα πλήκτρο στο αριθμητικό πληκτρολόγιο.

Για δίσκο MP3 και USB:

- 1 Πατήστε ▲▼ για επιλογή ενός άλμπουμ ή φακέλου.
- 2 Πατήστε ◀◀▶▶ για επιλογή ενός κομματιού ή αρχείου.

Αναζήτηση μέσα σε κομμάτι

- 1 Κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής, πατήστε και κρατήστε πατημένο το ◀◀/▶▶.
- 2 Απελευθερώστε το για να συνεχίσετε την κανονική αναπαραγωγή.

Ενεργοποίηση επιλογών επανάληψης/τυχαίας αναπαραγωγής

- 1 Κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής, πατήστε επανειλημμένα **REPEAT/SHUFFLE** για ενεργοποίηση της επιλογής επανάληψης ή της λειτουργίας τυχαίας αναπαραγωγής.
 - [**☑**]: πραγματοποιείται επανάληψη αναπαραγωγής του τρέχοντος κομματιού.
 - [**☑AL**]: πραγματοποιείται επανάληψη αναπαραγωγής όλων των κομματιών.
 - [**☑ALB**]: πραγματοποιείται επανάληψη αναπαραγωγής όλων των κομματιών σε αυτό το άλμπουμ.
 - [**☑C**]: πραγματοποιείται τυχαία αναπαραγωγή όλων των κομματιών.
- 2 Για συνέχιση της κανονικής αναπαραγωγής, πατήστε επανειλημμένα **REPEAT/SHUFFLE** μέχρι να μην εμφανίζεται καμία επιλογή.

Προγραμματισμός κομματιών

Σημείωση

- Μπορείτε να προγραμματίζετε κομμάτια μόνο όταν διακόπτεται η αναπαραγωγή.

Μπορείτε να προγραμματίσετε μέχρι 40 κομμάτια .

- 1 Πατήστε **PROG/CLOCK SET** για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία προγραμματισμού.
 - ↳ Εμφανίζεται η ένδειξη [**PROG**] (πρόγραμμα).
- 2 Για κομμάτια MP3/WMA, πατήστε ▲/ ▼ για να επιλέξετε ένα άλμπουμ.

- 3 Πατήστε **◀▶** για να επιλέξετε κομμάτι και έπειτα πατήστε **PROG/CLOCK SET** για επιβεβαίωση.
- 4 Επαναλάβετε τα βήματα 2 και 3 για να προγραμματίσετε περισσότερα κομμάτια
- 5 Πατήστε **▶||** για να πραγματοποιηθεί αναπαραγωγή των προγραμματισμένων κομματιών.
 - ↳ Κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής, εμφανίζεται η ένδειξη [**PROG**] (προγραμματισμός).
 - Για να διαγράψετε τον προγραμματισμό, στη θέση διακοπής, πατήστε **■**.

Εμφάνιση ώρας

- 1 Πατήστε το **DISPLAY** για να εμφανιστεί η ώρα.



Συμβουλή

- Σε λειτουργία αναμονής Eco, η ώρα εμφανίζεται για 90 δευτερόλεπτα.

Προσαρμογή επιπέδου έντασης

- 1 Κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής, πατήστε **VOL +/-** για αύξηση/μείωση του επιπέδου της έντασης.

Σίγαση ήχου

- 1 Κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής, πατήστε **✱** για σίγαση/κατάργηση σίγασης του ήχου.

Επιλογή προκαθορισμένου ηχητικού εφέ

- 1 Κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής, πατήστε επανειλημμένα **DSC** για να επιλέξετε:
 - [**POP**] (ποπ)
 - [**JAZZ**] (τζαζ)
 - [**ROCK**] (ροκ)
 - [**CLASSIC**] (κλασική)
 - [**FLAT**] (επίπεδο)

Βελτίωση μπάσων

- 1 Κατά την αναπαραγωγή, πατήστε **DBB** για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη δυναμική ενίσχυση μπάσων.
 - ↳ Εάν απενεργοποιηθεί το DBB, εμφανίζεται η ένδειξη [DBB].

7 Άλλες λειτουργίες

Ρύθμιση αφύπνισης

Η μονάδα μπορεί να χρησιμοποιηθεί και ως ξυπνητήρι. Ο δίσκος/το ραδιόφωνο/το USB/το iPod ενεργοποιείται για αναπαραγωγή σε μια καθορισμένη ώρα.



Σημείωση

- Βεβαιωθείτε ότι έχετε ρυθμίσει το ρολόι σωστά.

- 1 Πατήστε **⏻** για να μεταβείτε στη λειτουργία αναμονής.
- 2 Πατήστε και κρατήστε πατημένο το **SLEEP/TIMER** για δύο δευτερόλεπτα τουλάχιστον.
 - ↳ Εμφανίζεται μια προτροπή επιλογής πηγής.
- 3 Πατήστε **CD, TUNER, USB** ή **iPod** για επιλογή πηγής.
- 4 Πατήστε **SLEEP/TIMER** για επιβεβαίωση.
 - ↳ Εμφανίζονται τα ψηφία του ρολογιού.
 - ↳ Τα ψηφία της ώρας αρχίζουν να αναβοσβήνουν.
- 5 Πατήστε **⏮⏭** για να ρυθμίσετε την ώρα.
- 6 Πατήστε **SLEEP/TIMER** για επιβεβαίωση.
 - ↳ Τα ψηφία των λεπτών αρχίζουν να αναβοσβήνουν.
- 7 Πατήστε **⏮⏭** για να ρυθμίσετε τα λεπτά.
 - ↳ Ο χρονοδιακόπτης ρυθμίζεται και ενεργοποιείται.
 - ↳ Εμφανίζεται η ένδειξη **⌚**.

Ρύθμιση χρονοδιακόπτη διακοπής λειτουργίας

Η μονάδα μπορεί να μεταβεί αυτόματα σε λειτουργία αναμονής μετά από καθορισμένη χρονική περίοδο.

- 1 Όταν η μονάδα είναι ενεργοποιημένη, πατήστε επανειλημμένα **SLEEP/TIMER** για να επιλέξετε μια καθορισμένη χρονική περίοδο (σε λεπτά).
 - ↳ Όταν ο χρονοδιακόπτης διακοπής λειτουργίας είναι ενεργοποιημένος, εμφανίζεται η ένδειξη **zZ**.

Για να απενεργοποιήσετε το χρονοδιακόπτη διακοπής λειτουργίας

- 1 Πατήστε επανειλημμένα **SLEEP/TIMER** μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη **[OFF]** (απενεργοποίηση).
 - ↳ Όταν απενεργοποιηθεί ο χρονοδιακόπτης διακοπής λειτουργίας, η ένδειξη **zZ** εξαφανίζεται από την οθόνη.

Αναπαραγωγή από εξωτερική συσκευή

Μέσω της μονάδας αυτής, μπορείτε επίσης να ακούσετε ήχο που αναπαράγεται από εξωτερική συσκευή ήχου.

- 1 Πατήστε **USB/MP3 LINK** για να επιλέξετε πηγή MP3 link.
- 2 Συνδέστε το παρεχόμενο καλώδιο MP3 link:
 - στην υποδοχή **MP3 LINK** (3,5 χιλ.) της μονάδας.
 - στην υποδοχή ακουστικών μιας εξωτερικής συσκευής.
- 3 Ξεκινήστε την αναπαραγωγή της συσκευής (δείτε το εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής).

8 Πληροφορίες προϊόντος

Σημείωση

- Οι πληροφορίες προϊόντος υπόκεινται σε αλλαγή χωρίς προειδοποίηση.

Προδιαγραφές

Ενισχυτής

Συνολική ισχύς εξόδου	2 x 10 W RMS
Απόκριση συχνοτήτων	80 Hz - 16 kHz, ± 3 dB
Λόγος σήματος προς θόρυβο	> 60 dB
Είσοδος MP3 link	0,5 V RMS 20 kΩ

Δίσκος

Τύπος λείζερ	Ημιαγωγός
Διάμετρος δίσκου	12 εκ. / 8 εκ.
Υποστηριζόμενος δίσκος	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
DAC ήχου	24 Bits / 44,1 kHz
Συνολική αρμονική παραμόρφωση	< 1,5%
Απόκριση συχνοτήτων	60 Hz -16 kHz (44,1 kHz)
Λόγος σήματος προς θόρυβο	> 55 dBA

Δέκτης

Εύρος συντονισμού	FM: 87,5 - 108 MHz
Πλέγμα συντονισμού	50 KHz
Αριθμός προεπιλογών	20

Ηχεία

Σύνθετη αντίσταση ηχείων	2 x 10 W, 4 Ω
--------------------------	------------------

Γενικές πληροφορίες

Ρεύμα AC	100 - 240V~, 50/60Hz
Κατανάλωση ενέργειας σε λειτουργία	15 W
Κατανάλωση ενέργειας κατά την αναμονή	< 2 W
Κατανάλωση ρεύματος σε λειτουργία αναμονής Eco Power	< 1 W
USB Direct	Έκδοση 2.0/1.1
Διαστάσεις - Κύρια μονάδα (Π x Υ x Β)	565 x 245 x 104 χιλ.
Βάρος - Κύρια μονάδα	2,7 κιλά

Πληροφορίες δυνατότητας αναπαραγωγής μέσω USB

Συμβατές συσκευές USB:

- Μνήμη USB flash (USB 2.0 ή USB 1.1)
- Συσκευές αναπαραγωγής USB flash (USB 2.0 ή USB 1.1)
- Κάρτες μνήμης (απαιτείται πρόσθετη συσκευή ανάγνωσης κάρτας για να λειτουργεί με αυτή τη μονάδα)

Υποστηριζόμενα μορμά:

- USB ή μορμά αρχείου μνήμης FAT12, FAT16, FAT32 (μέγεθος τομέα: 512 byte)
- Ρυθμός bit MP3 (ρυθμός δεδομένων): 32-320 Kbps και μεταβλητός ρυθμός bit
- WMA v9 ή προηγούμενη έκδοση
- Ο μέγιστος αριθμός ένθετου καταλόγου είναι 8 επίπεδα
- Αριθμός άλμπουμ/φακέλων: μέγιστο 99
- Αριθμός κομματιών/τίτλων: μέγιστο 999
- Ετικέτα ID3 v2.0 έως v2.3
- Όνομα αρχείου σε Unicode UTF8 (μέγιστο μήκος: 128 byte)

Υποστηριζόμενα μορμά δίσκου MP3

- ISO9660, Joliet
- Μέγιστος αριθμός τίτλων: 999 (ανάλογα με το μήκος ονόματος αρχείου)
- Μέγιστος αριθμός άλμπουμ: 99
- Υποστηριζόμενες συχνότητες δειγματοληψίας: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Υποστηριζόμενοι ρυθμοί bit: 32-320 (kbps), μεταβλητοί ρυθμοί bit
- Ετικέτα ID3 v2.0 έως v2.3
- Ο μέγιστος αριθμός ένθετου καταλόγου είναι 8 επίπεδα

Συντήρηση

Καθαρισμός περιβλήματος

- Χρησιμοποιείτε ένα ελαφρώς νοτισμένο μαλακό πανί και ένα ήπιο καθαριστικό διάλυμα. Μην χρησιμοποιείτε διαλύματα που περιέχουν οινόπνευμα, αλκοόλη, αμμωνία ή λειαντικά μέσα.

Καθαρισμός δίσκων

- Όταν ένας δίσκος είναι βρόμικος, καθαρίστε τον με ένα πανί καθαρισμού. Σκουπίστε το δίσκο με κίνηση από το κέντρο προς τα έξω.



- Μην χρησιμοποιείτε διαλύτες όπως βενζίνη, διαλυτικά, καθαριστικά του εμπορίου ή αντιστατικό σπρέι που προορίζονται για αναλογικούς δίσκους.

Καθαρισμός φακού δίσκου

- Μετά από παρατεταμένη χρήση, στο φακό δίσκου μπορεί να συσσωρευτεί σκόνη ή βρομιά. Για να εξασφαλίσετε καλή ποιότητα αναπαραγωγής, καθαρίστε το φακό δίσκου με το καθαριστικό φακών CD της Philips ή οποιοδήποτε καθαριστικό του εμπορίου. Ακολουθήστε τις οδηγίες που παρέχονται με το καθαριστικό.

9 Αντιμετώπιση προβλημάτων



Προειδοποίηση

- Μην αφαιρείτε ποτέ το περίβλημα αυτής της συσκευής.

Για να εξακολουθεί να ισχύει η εγγύηση, μην επιχειρήσετε να επιδιορθώσετε το σύστημα μόνοι σας.

Εάν αντιμετωπίσετε προβλήματα κατά τη χρήση της συσκευής, ελέγξτε τα παρακάτω σημεία πριν ζητήσετε επισκευή. Εάν το πρόβλημα εξακολουθεί να υφίσταται, επισκεφθείτε την ιστοσελίδα της Philips (www.philips.com/welcome). Όταν επικοινωνείτε με τη Philips, βεβαιωθείτε ότι βρίσκεστε κοντά στη συσκευή και ότι έχετε διαθέσιμα τον αριθμό μοντέλου και το σειριακό αριθμό.

Η συσκευή δεν τροφοδοτείται με ρεύμα

- Βεβαιωθείτε ότι το βύσμα τροφοδοσίας AC της μονάδας είναι σωστά συνδεδεμένο.
- Βεβαιωθείτε ότι περνάει ρεύμα από την πρίζα AC.
- Για εξοικονόμηση ρεύματος, η μονάδα μεταβαίνει αυτόματα σε λειτουργία αναμονής Eco μετά από 15 λεπτά σε λειτουργία αναμονής.

Δεν αναπαράγεται ήχος

- Προσαρμόστε την ένταση του ήχου.

Η μονάδα δεν ανταποκρίνεται

- Αποσυνδέστε και επανασυνδέστε το βύσμα τροφοδοσίας AC και, στη συνέχεια, ενεργοποιήστε τη μονάδα ξανά.

Δεν εντοπίζεται δίσκος

- Τοποθετήστε ένα δίσκο.
- Ελέγξτε εάν ο δίσκος είναι τοποθετημένος με την εκτυπωμένη πλευρά προς τα μέσα.
- Περιμένετε μέχρι να διαλυθεί η συμπύκνωση υγρασίας στο φακό.
- Αντικαταστήστε ή καθαρίστε το δίσκο.
- Χρησιμοποιήστε ένα ολοκληρωμένο CD ή δίσκο σωστού φορμά.

Το τηλεχειριστήριο δεν λειτουργεί

- Πριν πατήσετε οποιοδήποτε κουμπί λειτουργίας, επιλέξτε πρώτα τη σωστή πηγή από το τηλεχειριστήριο και όχι από την κύρια μονάδα.
- Μειώστε την απόσταση ανάμεσα στο τηλεχειριστήριο και τη μονάδα.
- Τοποθετήστε την μπαταρία με τη σωστή πολικότητα (σύμβολα +/–) όπως υποδεικνύεται.
- Αντικαταστήστε τη μπαταρία.
- Στρέψτε το τηλεχειριστήριο απευθείας προς τον αισθητήρα που βρίσκεται στην πρόσοψη της μονάδας.

Δεν είναι δυνατή η αναπαραγωγή ορισμένων αρχείων από συσκευή USB

- Ο αριθμός φακέλων ή αρχείων στη συσκευή USB υπερβαίνει το καθορισμένο όριο. Αυτό δεν αποτελεί δυσλειτουργία.
- Το φορμά των αρχείων αυτών δεν υποστηρίζεται.

Η συσκευή USB δεν υποστηρίζεται

- Η συσκευή USB δεν είναι συμβατή με τη συσκευή. Δοκιμάστε να συνδέσετε άλλη συσκευή.

Κακή ραδιοφωνική λήψη

- Αυξήστε την απόσταση μεταξύ της μονάδας και της τηλεόρασης ή του VCR.
- Επεκτείνετε πλήρως και προσαρμόστε την κεραία FM.

Η ρύθμιση ρολογιού/χρονοδιακόπτη διαγράφηκε

- Υπήρξε διακοπή ρεύματος ή το καλώδιο ρεύματος αποσυνδέθηκε.
- Ρυθμίστε ξανά το ρολόι/χρονοδιακόπτη.

Ο χρονοδιακόπτης δεν λειτουργεί

- Ρυθμίστε σωστά το ρολόι.
- Ενεργοποιήστε το χρονοδιακόπτη.

Sisällysluettelo

1 Tärkeää	2
Turvallisuus	2
Huomautus	4
2 Mikrohifijärjestelmä	6
Johdanto	6
Pakkauksen sisältö	6
Päälaitteen yleiskuvaus	7
Kaukosäätimen yleiskuvaus	9
3 Aloittaminen	11
Sijoittaminen	11
Kaukosäätimen valmisteleva	11
Virran kytkeminen	11
Radioasemien automaattinen asennus	12
Ajan asettaminen	12
Käynnistäminen	12
4 Toistaminen	13
Levyn toistaminen	13
USB-toisto	13
Toistaminen iPodista/iPhonesta	13
5 Radion kuunteleminen	15
Radioaseman virittäminen	15
Radioasemien automaattinen ohjelmointi	15
Radioasemien ohjelmointi manuaalisesti	15
Pikavalinta-aseman valitseminen	15
FM-asemat ja RDS-palvelu	16
6 Toistovaihtoehdot	17
Toiston keskeyttäminen tai jatkaminen	17
Raitaan siirtyminen	17
Haku raidalta	17
Uusinta-/satunnaistoiston asetusten valitseminen	17
Raitojen ohjelmointi	17
Ajan näyttäminen	17
Äänenvoimakkuuden säätö	18
Äänen mykistys	18
Esimääritetyn äänitehosteen valitseminen	18
Bassotehostus	18

7 Muut toiminnot	19
Hälytyksen asettaminen	19
Uniajastimen määrittäminen	19
Toisto ulkoisesta laitteesta	19
8 Tuotetiedot	20
Teknisiä tietoja	20
USB-toistettavuustiedot	21
Tuetut MP3-levy muodot	21
Huolto	21
9 Vianmäärittäminen	22

1 Tärkeää

Turvallisuus

- ① Lue nämä ohjeet.
- ② Säilytä nämä ohjeet.
- ③ Huomioi kaikki varoitukset.
- ④ Noudata kaikkia ohjeita.
- ⑤ Älä käytä laitetta veden lähellä.
- ⑥ Puhdista vain kuivalla liinalla.
- ⑦ Älä tuki ilmastointiaukkoja. Asenna valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- ⑧ Älä asenna lähelle lämmönlähteitä, kuten lämpöpattereita, uuneja tai muita lämpöä tuottavia laitteita (mukaan lukien vahvistimia).
- ⑨ Suojaa virtajohtoa taittumiselta ja päälle astumiselta.
- ⑩ Käytä ainoastaan valmistajan määrittelemiä lisälaitteita.
- ⑪ Käytä ainoastaan valmistajan määrittelemiä tai laitteen mukana toimitettuja jalustoja tai telineitä. Estä laitetta kaatumasta siirtämisen aikana.



- ⑫ Irrota laitteen virtajohto pistorasiasta ukkosmyrskyjen aikana sekä silloin, jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan.

- ⑬ Anna vain valtuutetun huoltohenkilön huoltaa laite. Huolto on tarpeen, kun laite on vahingoittunut, esimerkiksi jos virtajohto tai pistoke on vahingoittunut, laitteen sisään on päässyt nestettä tai vieraita esineitä, laite on kastunut, ei toimi normaalisti tai on pudonnut.
- ⑭ Paristojen käyttöä koskeva VAROITUS: paristojen vuotamisesta johtuvia vahinkoja voi estää seuraavien toimien avulla:
 - Asenna paristot oikein, laitteen ja paristojen navat (+ ja -) vastakkain.
 - Käytä aina samanlaisia paristoja yhdessä (älä sekoita esimerkiksi vanhoja ja uusia tai hiili- ja alkalipohjaisia paristoja keskenään).
 - Poista paristot, jos laite on pitkään käyttämättä.
- ⑮ Laitteen päälle ei saa roiskua vettä tai muita nesteitä.
- ⑯ Älä aseta laitteen päälle mitään sitä mahdollisesti vahingoittavia esineitä, kuten nestettä sisältäviä esineitä tai kynttilöitä.
- ⑰ Tämä tuote saattaa sisältää lyijyä ja elohopeaa. Nämä aineet on hävitettävä ympäristöystävällisellä tavalla. Saat lisätietoja aineiden hävittämisestä tai kierrättämisestä paikallisilta viranomaisilta tai Electronic Industries Alliance -järjestön kotisivulta osoitteesta www.eiae.org.
- ⑱ Kun laitteen virta katkaistaan laitteen katkaisimesta tai irrottamalla pistoke, laite on helppo ottaa uudelleen käyttöön.

Turvallisuus-Tärkeä huomautus Ison-Britannian asukkaille.

Virtapistoke

Tässä laitteessa on hyväksytty 13 ampeerin pistoke. Vaihda pistokkeen sulake seuraavalla tavalla:

- ① Irrota sulakkeen kansi ja sulake.
- ② Aseta paikalleen uusi sulake, joka on tyyppiä BS1362 5 Amp, A.S.T.A. tai BSI:n hyväksymää tyyppiä.
- ③ Kiinnitä sulakkeen kansi.

Jos pistoke ei sovi pistorasiaan, vaihda sen tilalle sopiva pistoke.

Jos virtapistokkeessa on sulake, sen pitää olla 5 ampeerin sulake. Jos käytössä on pistoke, jossa ei ole sulaketta, sulakerasiassa saa olla enintään 5 ampeerin sulake.

Huomautus: Irrotettu pistoke on hävitettävä mahdollisen sähköiskuvaaran välttämiseksi, jos pistoke liitetään myöhemmin 13 ampeerin pistorasiaan.

Pistokkeen liittäminen

Virtajohdon kaapeleilla on värikoodaus: sininen = nolla (N, neutral), ruskea = jännitteinen (L, live).

Koska nämä värit eivät välttämättä vastaa pistokkeen liittimien värimerkintöjä, toimi seuraavalla tavalla:

- Liitä sininen kaapeli liittimeen, jossa on merkki N tai jonka väri on musta.
- Liitä ruskea kaapeli liittimeen, jossa on merkki L tai jonka väri on punainen.
- Älä liitä kumpaakaan kaapelia pistokkeen maaliitintään, jossa on merkki E (tai $\perp$) tai jonka väri on vihreä (tai keltavihreä).

Varmista ennen pistokkeen sulkemista, että kaapelin pidike on kivistetty kaapelin suojuksen päälle - ei pelkästään kahden kaapelin päälle.

Tekijänoikeus Isossa-Britanniassa

Tallennukseen ja toistoon tarvitaan ehkä lupa. lisätietoja: Copyright Act 1956 ja The Performer's Protection Acts 1958 to 1972.



Vakava varoitus

- Älä koskaan avaa laitteen runkoa.
- Älä koskaan voitele mitään laitteen osaa.
- Älä koskaan aseta laitetta muiden laitteiden päälle.
- Älä säilytä laitetta suorassa auringonvalossa tai liekkien tai lämmönlähteiden läheisyydessä.
- Älä katso laitteen sisällä olevaan lasersäteeseen.
- Varmista, että virtajohto tai pistoke on sijoitettu niin, että voit helposti irrottaa laitteen virtalähteestä.

Kuunteluturvallisuudesta

Kuuntele kohtuullisella äänenvoimakkuudella.

- Kuulokkeiden käyttäminen pitkään kovalla äänenvoimakkuudella saattaa vahingoittaa kuuloa. Tämä tuote saattaa tuottaa kovia ääniä, jotka voivat jopa alle minuutissa aiheuttaa ihmiselle pysyviä kuulovaurioita. Suuret äänenvoimakkuudet on tarkoitettu henkilöille, joiden kuulo on jo heikentynyt..
- Ääni saattaa olla harhaanjohtava. Ajan mittaan kuulo mukautuu korkeisiin äänenvoimakkuuksiin. Pitkäkestoisen kuuntelun jälkeen normaalilta kuulostava äänenvoimakkuus saattaa olla liian voimakas ja kuulolle vahingollinen. Voit estää tämän asettamalla äänenvoimakkuuden turvalliselle tasolle ennen kuuntelua ja pitää sen tällä tasolla.

Turvallisen äänenvoimakkuuden asettaminen:

- Aseta äänenvoimakkuuden säädin alimmalle tasolle.
- Lisää äänenvoimakkuutta vähitellen, kunnes kuulet äänen selkeästi ja häiriöttä.

Kuuntele kohtuullisia aikoja:

- Pitkäaikainen kuunteleminen tavallisella, "turvallisellakin" äänenvoimakkuudella saattaa vahingoittaa kuuloa.
- Käytä laitteita oikein ja pidä riittävästi taukoja.

Noudata kuulokkeiden käytössä seuraavia ohjeita.

- Kuuntele kohtuullisella äänenvoimakkuudella kohtuullisia aikoja.
- Älä lisää äänenvoimakkuutta kuulosi totuttua nykyiseen ääneen.
- Älä lisää äänenvoimakkuutta niin suureksi, ettet kuule, mitä ympärilläsi tapahtuu.
- Lopeta tai keskeytä kuunteleminen vaarallisissa tilanteissa. Älä käytä kuulokkeita ajaessasi moottoriajoneuvolla tai polkupyörällä tai käyttäessäsi skeittilautaa, sillä se saattaa vaarantaa liikenteen ja on monissa paikoissa laitonta.

Huomautus

Tämän laitteen muuttaminen tai muokkaaminen muulla kuin Philips Consumer Lifestylen erityisesti hyväksymällä tavalla voi mitätöidä käyttäjän valtuudet laitteen käyttämiseen.



Tämä laite on Euroopan unionin radiohäiriöitä koskevien vaatimusten mukainen.



Tuotteen suunnittelussa ja valmistuksessa on käytetty laadukkaita materiaaleja ja osia, jotka voidaan kierrättää ja käyttää uudelleen.



Tuotteeseen kiinnitetty ylivivatus roskakorin kuva tarkoittaa, että tuote kuuluu Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2002/96/EY soveltamisalaan.

Tutustu paikalliseen sähkö- ja elektroniikkalaitteiden keräysjärjestelmään.

Toimi paikallisten sääntöjen mukaan äläkä hävitä vanhoja tuotteita talousjätteiden mukana. Tuotteen asianmukainen hävittäminen auttaa vähentämään ympäristölle ja ihmisille mahdollisesti koituvia haittavaikutuksia.



Laitteessa on akut tai paristot, jotka ovat Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2006/66/EY vaatimusten mukaiset, eikä niitä voi hävittää tavallisen talousjätteen mukana. Ota selvää paikallisista akkujen hävittämiseen ja keräämiseen liittyvistä säännöistä. Akkujen asianmukainen hävittäminen auttaa vähentämään ympäristölle ja ihmisille koituvia haittavaikutuksia.

Ympäristötietoja

Kaikki tarpeeton pakkausmateriaali on jätetty pois. Pyrimme siihen, että pakkauksen materiaalit on helppo jakaa kolmeen osaan: pahviin (laatikko), polystyreenimuoviin (pehmuste) ja polyeteeni (pussit, suojamuoviarkki).

Järjestelmä koostuu materiaaleista, jotka voidaan kierrättää ja käyttää uudelleen, jos järjestelmän hajottamisen hoitaa siihen erikoistunut yritys. Noudata paikallisia pakkausmateriaaleja, vanhoja paristoja ja käytöstä poistettuja laitteita koskevia kierrätysohjeita.



Windows Windows Media ja Windows-logo ovat Microsoft Corporationin tavaramerkkejä tai rekisteröityjä tavaramerkkejä Yhdysvalloissa ja/tai muissa maissa.

Luokan 1 laserlaite Varoitus!

Laitteen käyttäminen muulla kuin tässä käyttöohjeessa mainitulla tavalla saattaa altistaa käyttäjän turvallisuusluokan 1 ylittävälle näkymättömälle lasersäteilylle.

Oikeus muutoksiin varataan. Laite ei saa olla alttiina tippu- ja roiskevedelle. Huom.

Toiminnanvalitsin on kytketty toisiopuolelle, eikä se kytke laitetta irti sähköverkosta.

Sisäänrakennettu verkkoosa on kytkettynä sähköverkkoon aina silloin, kun pistoke on pistorasiassa.

Huom. Toiminnanvalitsin on kytketty toisiopuolelle, eikä se kytke laitetta irti sähköverkosta. Sisäänrakennettu verkko-osa on kytkettynä sähköverkkoon aina silloin, kun pistoke on pistorasiassa.

Tässä laitteessa on tarra:



2 Mikrohifijärjestelmä

Olet tehnyt erinomaisen valinnan ostaessasi Philipsin laitteen! Käytä hyväksesi Philipsin tuki ja rekisteröi tuote osoitteessa www.philips.com/welcome.

Johdanto

Tällä laitteella voit toistaa ääntä levyiltä, USB-laitteista, iPod-soittimista, iPhonesta, muista ulkoisista laitteista ja radiosta.

Laitteen DSC (digitaalinen äänensäätö)- ja DBB (Dynamic Bass Boost) -ominaisuudet tehostavat ääntä.

Laite tukee seuraavia tallennusmuotoja:

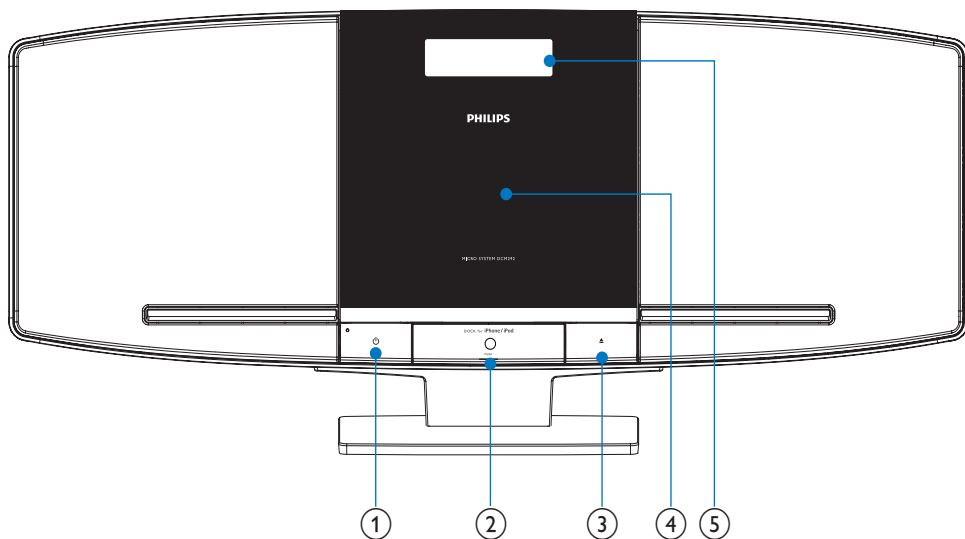


Pakkauksen sisältö

Tarkista pakkauksen sisältö:

- Päälaite
- Kaukosäädin
- Verkkolaite
- 1 x MP3-linkkikaapeli
- Kiinnityspakkaus (2 kohdistustappia ja 2 ruuvia)
- Pikaopas
- Käyttöopas
- Seinäkiinnitysohjeet

Päälaitteen yleiskuvaus



①

- Laitteen käynnistäminen ja siirtyminen valmiustilaan tai Eco-valmiustilaan.

② iPod/iPhone-telakka

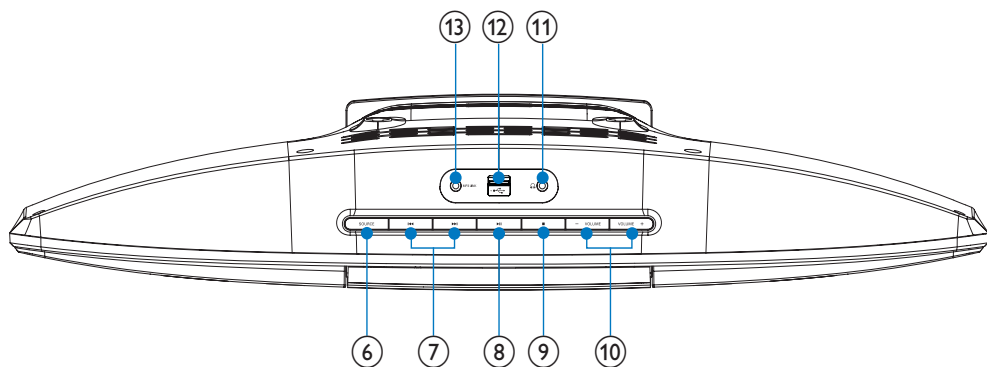
③

- Levykelkan avaaminen/sulkeminen.

④ Levykelkka

⑤ Näyttö

- Nykyisen tilan näyttäminen.



⑥ SOURCE

- Valitse lähde: CD, FM-viritin, USB, iPod tai MP3 link.

⑦ ⏮⏭

- Siirtyminen edelliseen tai seuraavaan raitaan.
- Haku raidassa.
- Radioaseman virittäminen.
- Tuntien/minuuttien säätäminen.
- Ajan 12 tai 24 tunnin esitysmuodon valitseminen.

⑧ ▶⏸

- Toiston aloittaminen tai keskeyttäminen.

⑨ ■

- Toiston lopettaminen tai ohjelmatietojen tyhjentäminen

⑩ VOLUME + / -

- Äänenvoimakkuuden säätäminen.

⑪ 🎧

- Kuulokeliitäntä.

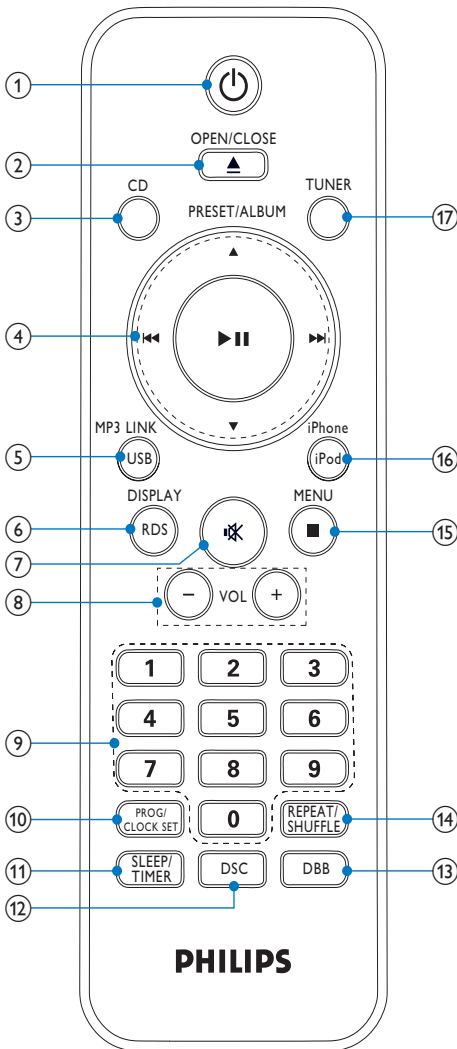
⑫ 🔌

- USB-massamuistilaitteen liitäntä.

⑬ MP3 LINK

- Ulkoisen äänentoistolaitteen tuloliitäntä (3,5 mm).

Kaukosäätimen yleiskuvaus



- ① **Power**
- Laitteen käynnistäminen ja siirtyminen valmiustilaan tai Eco-valmiustilaan.
- ② **OPEN/CLOSE▲**
- Levykelkan avaaminen tai sulkeminen.

- ③ **CD**
- Valitse levylähde.
- ④ **Navigation buttons**
- iPod-valikon selaaminen.
 - Siirtyminen edelliseen tai seuraavaan albumiin.
- ⑤ **MP3 LINK**
- Siirtyminen edelliseen tai seuraavaan raitaan.
 - Haku raidassa.
 - Radioaseman virittäminen.
 - Tuntien/minuuttien säätäminen.
 - Ajan 12 tai 24 tunnin esitysmuodon valitseminen.

- ⑥ **Navigation buttons**
- Toiston aloittaminen tai keskeyttäminen.

- ⑦ **USB/MP3 LINK**
- USB-lähteen valitseminen.
 - Ulkaisen äänilähteen valitseminen.

- ⑧ **RDS/DISPLAY**
- Valitut FM-radioasemat: RDS-tietojen näyttäminen.
 - Näyttötietojen valitseminen toiston aikana.

- ⑨ **DISPLAY**
- Äänen mykistäminen tai palauttaminen.

- ⑩ **VOL +/-**
- Äänenvoimakkuuden säätäminen.

- ⑪ **Numeropainikkeet**
- Raidan valitseminen suoraan levyltä.
 - Pikavalinta-aseman valitseminen.

- ⑫ **PROG/CLOCK SET**
- Raitojen ohjelmointi.
 - Radioasemien ohjelmointi.
 - Radioasemien automaattinen haku.
 - Kellon määrittäminen.

- ⑬ **SLEEP/TIMER**
- Uniajastimen määrittäminen.
 - Hälytyksen määrittäminen.

- ⑫ **DSC**
 - Ääniasetuksen valitseminen.
- ⑬ **DBB**
 - DBE-bassokorostuksen ottaminen käyttöön tai pois käytöstä.
- ⑭ **REPEAT/SHUFFLE**
 - Yhden raidan tai kaikkien raitojen toistuva toisto.
 - Raitojen satunnaistoisto.
- ⑮ **■/MENU**
 - Toiston lopettaminen tai ohjelmätietojen tyhjentäminen
 - iPod-valikon käyttäminen.
- ⑯ **iPod/iPhone**
 - iPod-/iPhone-lähteen valitseminen.
- ⑰ **TUNER**
 - Viritinlähteen valitseminen.

3 Aloittaminen

! Varoitus

- Ohjeesta poikkeavien säädinten tai säätöjen käyttäminen toimenpiteisiin saattaa aiheuttaa vaarallisen altistumisen säteilylle tai heikentää käyttöturvallisuutta.

Noudata aina tämän luvun ohjeita järjestyksessä. Jos otat yhteyttä Philipsiin, sinulta kysytään laitteen mallia ja sarjanumeroita. Malli- ja sarjanumero ovat laitteen taustapuolella. Kirjoita numerot tähän:

Mallinumero _____

Sarjanumero _____

Sijoittaminen

Laitteen voi sijoittaa tasaiselle pinnalle tai kiinnittää seinälle.

Kiinnittäminen seinään

Lisätietoja seinäkiinnityksestä on erillisessä opasarkissa.

Kaukosäätimen valmisteleminen

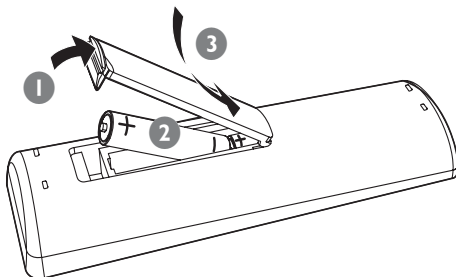
! Varoitus

- Räjähdysvaara! Älä altista paristoja lämmölle, auringonvalolle tai tulelle. Älä hävitä paristoja polttamalla.

Kaukosäätimen paristojen asettaminen paikalleen:

- 1 Avaa paristolokero.
- 2 Aseta paikalleen 2 AA-paristoa (lisävaruste) navat (+/-) merkkien suuntaisesti.

3 Sulje paristolokero.



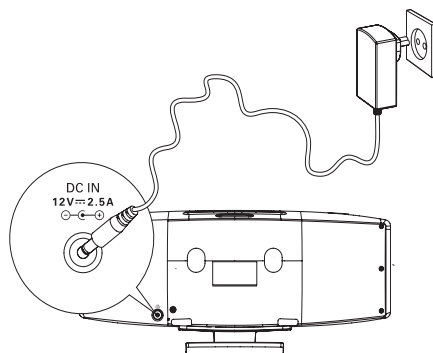
Huomautus

- Poista paristot kaukosäätimestä, jos et aio käyttää sitä pitkään aikaan.
- Älä käytä samanaikaisesti vanhaa ja uutta paristoa tai keskenään erityyppisiä paristoja.
- Paristot ovat ongelmajätettä: toimita käytetyt paristot keräyspisteeseen.

Virran kytkeminen

! Varoitus

- Tuotteen vahingon vaara! Varmista, että virtalähteen jännite vastaa laitteen takapaneeliin tai pohjaan merkittyä jännitettä.
- Sähköiskun vaara. Irrota verkkolaite aina tarttumalla pistokkeeseen ja vetämällä se pistorasiasta. Älä vedä johdosta.
- Varmista ennen verkkolaitteen liittämistä, että kaikki muut liitännät on tehty.



- ## 1 Liitä verkkolaite
- päälaitteen **DC IN** -liitäntään.
 - pistorasiaan.

Radioasemien automaattinen asennus

Kun kytket virran, eikä radioasemia ole tallennettu, laite käynnistää radioasemien tallennuksen automaattisesti.

- 1 Liitä laite virtälähteeseen.
↳ **[AUTO INSTALL PRESS -- PLAY KEY]**(automaattinen asennus - paina toistopainiketta) tulee näyttöön
- 2 Aloita asennus painamalla päälaitteen ►►-painiketta.
↳ Laite tallentaa automaattisesti radioasemat, joiden signaali on riittävän vahva.
↳ Kun kaikki saatavilla olevat radioasemat on tallennettu, ensimmäisen kanavan lähetys alkaa kuulua automaattisesti.

Ajan asettaminen



Huomautus

- Kellonaian voi asettaa ainoastaan valmiustilassa.

- 1 Siirry kellonasetustilaan pitämällä alhaalla **PROG/CLOCK SET**-painiketta.
↳ **[SET CLOCK]**(asetaa aika) kiertää näytössä.
- 2 Valitse 12 tai 24 tunnin muoto painamalla toistuvasti **◀◀▶▶**-painiketta.
- 3 Vahvasta painamalla **PROG/CLOCK SET**-painiketta.
↳ Tunnin numerot tulevat näkyviin ja alkavat vilkkua.
- 4 Määritä tunnit **◀◀▶▶**-painikkeilla.

- 5 Vahvasta painamalla **PROG/CLOCK SET**-painiketta.
↳ Minuutin numerot tulevat näkyviin ja alkavat vilkkua.
- 6 Määritä minuutit **◀◀▶▶**-painikkeilla.
- 7 Vahvasta kelloasetus painamalla **PROG/CLOCK SET**-painiketta.

Käynnistäminen

- 1 Paina .
↳ Laite siirtyy viimeiseen valittuun lähteeseen.

Valmiustilaan siirto:

- 1 Siirrä laite valmiustilaan painamalla  -painiketta uudelleen.
↳ Kello tulee näyttöpaneeliin (jos se on määritetty).

Laitteen siirtäminen Eco Power
-valmiustilaan:

- 1 Paina -painiketta yli 2 sekuntia.
↳ Näyttöpaneelin taustavalo sammuu.



Vihje

- Laite siirtyy Eco Power -valmiustilaan oltuaan 15 minuuttia valmiustilassa.

Valmiustilan ja Eco-valmiustilan välillä vaihteleva:

- 1** Paina -painiketta yli 2 sekuntia.

4 Toistaminen

Levyn toistaminen

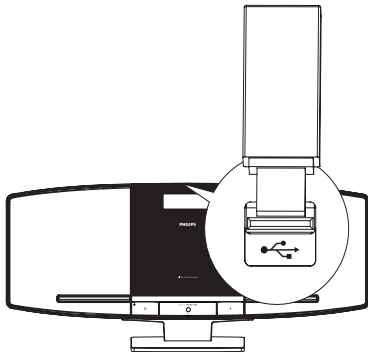
- 1 Valitse levy lähde **CD**-painikkeella.
- 2 Avaa levykelkka painamalla **▲**-painiketta.
- 3 Aseta levy kelkkaan tekstipuoli ulospäin.
- 4 Sulje levykelkka painamalla **▲**-painiketta.
↳ Toisto alkaa automaattisesti. Jos toisto ei käynnisty, paina **▶||**-painiketta.

USB-toisto

Huomautus

- Varmista, että USB-laitteessa on toistettavaa äänisisältöä.

- 1 Liitä USB-laite -liitäntään.



- 2 Valitse USB-lähde **USB**-painikkeella.
↳ Toisto alkaa automaattisesti. Jos toisto ei käynnisty, paina **▶||**-painiketta.
- Valitse kansio painamalla **▲/▼**-painiketta.
- Valitse äänitiedosto painamalla **◀◀**/**▶▶**-painiketta.

Toistaminen iPodista/iPhonesta

Tällä mikrohiifijärjestelmällä voi kuunnella ääntä iPodista/iPhonesta.

Yhteensopiva iPod/iPhone

Apple iPod- ja iPhone-mallit, joissa on 30-nastainen telakointiliitäntä:

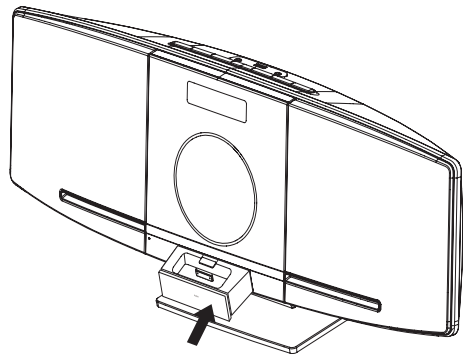
- iPod classic, iPod touch, iPod nano, iPod (5th generation (video)), värinäytöllinen iPod, iPod mini
- iPhone, iPhone 3G, iPhone 3GS

Toistaminen iPod-/iPhone-soittimesta

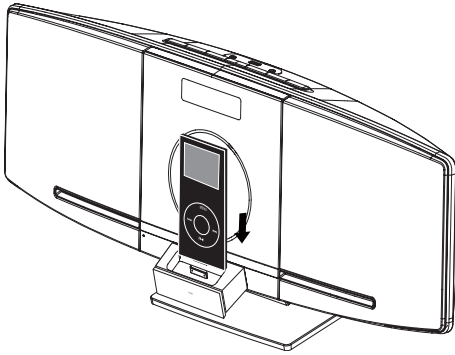
Huomautus

- Kun iPod/iPhone on asetettu paikalleen, laite siirtyy automaattisesti iPod-lähteeseen.

- 1 Avaa telakointilokero painamalla lokeroa.



- 2 Aseta iPod-/iPhone-soitin telakointiasemaan.



- 3** Valitse iPod-lähde painamalla **iPod-** painiketta.
- ↳ Liitetty iPod/iPhone toistaa sisältöään automaattisesti.
- Keskeytä toisto tai jatka sitä: **▶||**
 - Voit ohittaa kappaleen painamalla **◀◀▶▶**.
 - Hae toiston aikana pitämällä **◀◀▶▶** alhaalla ja jatka normaalia toistoa vapauttamalla painike.

iPodin/iPhonen lataaminen

Kun laite on kytketty verkkovirtaan, telakassa oleva iPod/iPhone alkaa latautua.

5 Radion kuunteleminen

Radioaseman virittäminen

- 1 Valitse FM painamalla **TUNER**-painiketta.
- 2 Paina **◀▶▶▶**-painiketta yli 2 sekuntia.
 - ↳ **[SEARCH]** (haku) tulee näyttöön.
 - ↳ Radio virittää automaattisesti aseman, joka kuuluu hyvin.
- 3 Viritä lisää asemia toistamalla 2. vaihe.
 - Viritä heikosti kuuluva kanava painamalla toistuvasti **◀▶▶▶**-painikkeita, kunnes vastaanotto on optimaalinen.

Radioasemien automaattinen ohjelmointi

Voit ohjelmoida enintään 20 pikavalintaradioasemaa (FM).

- 1 Siirry automaattiseen ohjelmointitilaan painamalla viritintilassa **PROG/CLOCK SET**-painiketta yli kahden sekunnin ajan.
 - ↳ **[AUTO]** (automaattinen) tulee näkyviin.
 - ↳ Kaikki käytettävissä olevat asemat ohjelmoidaan aaltoalueen vastaanottovoimakkuuden mukaiseen järjestykseen.
 - ↳ Ensín ohjelmoidun radioaseman lähetys alkaa kuulua automaattisesti.

Radioasemien ohjelmointi manuaalisesti

Voit ohjelmoida enintään 20 pikavalintaradioasemaa (FM).

- 1 Radioaseman virittäminen.
- 2 Siirry ohjelmointitilaan **PROG/CLOCK SET**-painikkeella.
 - ↳ **[PROG]** (ohjelmointi) tulee näyttöön.
- 3 Valitse **▲/▼**-painikkeella radioasemalle numero ja vahvista valinta **PROG/CLOCK SET**-painikkeella.
- 4 Ohjelmoi lisää asemia toistamalla edellä kuvatut vaiheet.



Vihje

- Voit korvata ohjelmoidun aseman tallentamalla toisen aseman sen tilalle.

Pikavalinta-aseman valitseminen

- 1 Valitse pikavalinta viritintilassa painamalla **▲/▼**-painikkeita.
 - Voit myös valita pikavalintanumeron suoraan numeropainikkeilla.



Vihje

- Asenna antenni mahdollisimman kauas TV:stä, videoista tai muista säteilyn lähteistä.
- Voit parantaa vastaanottoa vetämällä antennin kokonaan ulos ja säätämällä sen asentoa.

FM-asemat ja RDS-palvelu

Radio Data System (RDS) on palvelu, jonka avulla radioasemat lähettävät FM-lähetysten mukana lisätietoja.

Jos kuuntelet FM-asemaa, joka lähettää RDS-signaalia, näytössä näkyy RDS.

RDS-tietojen näyttäminen

- 1 Kun kuuntelet RDS-signaalia lähettävää FM-kanavaa, voit katsella monenlaisia lähetystietoja painamalla **RDS/DISPLAY**-painiketta toistuvasti.

6 Toistovaihtoehdot

Toiston keskeyttäminen tai jatkaminen

- 1 Voit keskeyttää toiston tai jatkaa sitä painamalla toiston aikana ►||-painiketta.

Raitaan siirtyminen

CD:

- 1 Valitse jokin muu raita ◀◀▶▶-painikkeilla.
 - Voit myös valita raidan suoraan numeropainikkeilla.

MP3-levy ja USB:

- 1 Valitse albumi tai kansio ▲▼-painikkeella.
- 2 Valitse raita tai tiedosto ◀◀▶▶-painikkeella.

Haku raidalta

- 1 Paina toiston aikana ◀◀▶▶-painiketta pitkään.
- 2 Jatka normaalia toistoa vapauttamalla painike.

Uusinta-/satunnaistoiston asetusten valitseminen

- 1 Toiston aikana voit valita uusintatoisto- tai satunnaistoistotilan painamalla REPEAT/SHUFFLE-painiketta toistuvasti.
 - [↺]: nykyistä raitaa toistetaan jatkuvasti.
 - [↻]: kaikkia raitoja toistetaan jatkuvasti.

- [↻^{ALB}]: kaikkia tämän albumin raitoja toistetaan jatkuvasti.
- [↻]: kaikkia raitoja toistetaan satunnaisesti.

- 2 Voit palata normaali-toistotilaan painamalla REPEAT/SHUFFLE-painiketta toistuvasti, kunnes mitään valintoja ei näytetä.

Raitojen ohjelmointi



Huomautus

- Raitoja voi ohjelmoida vain, kun toisto on pysäytetty.

Voit ohjelmoida enintään 40 raitaa.

- 1 Ota ohjelmointitila käyttöön painamalla PROG/CLOCK SET-painiketta.
↳ [PROG] (ohjelmointi) tulee näyttöön.
- 2 MP3/WMA-tiedostot: valitse albumi ▲/▼-painikkeilla.
- 3 Valitse raita ◀◀▶▶-painikkeella ja vahvista valinta PROG/CLOCK SET-painikkeella.
- 4 Voit ohjelmoida lisää raitoja toistamalla vaiheita 2 ja 3.
- 5 Toista ohjelmoidut raidat painamalla ►||-painiketta.
↳ Näytössä näkyy toiston aikana [PROG] (ohjelmointi).
 - Poista ohjelma pysäytystilassa ■-painikkeella.

Ajan näyttäminen

- 1 Näytä aika painamalla DISPLAY-painiketta.



Vihje

- Aikaa näytetään Eco-valmiustilassa 90 sekunnin ajan.

Äänenvoimakkuuden säätö

- 1 Voit suurentaa tai pienentää äänenvoimakkuutta toiston aikana **VOL +/-** -painikkeella.

Äänen mykistys

- 1 Voit mykistää äänen tai poistaa äänen mykistyksen toiston aikana **M**-painikkeella.

Esimääritetyn äänitehosteen valitseminen

- 1 Paina toiston aikana toistuvasti **DSC**-painiketta, kun haluat tehdä seuraavat valinnat:
 - **[POP]** (pop)
 - **[JAZZ]** (jazz)
 - **[ROCK]** (rock)
 - **[CLASSIC]** (klassinen)
 - **[FLAT]** (luonnollinen)

Bassotehostus

- 1 Ota dynaaminen bassokorostus käyttöön tai pois käytöstä painamalla **DBB**-painiketta toiston aikana.
 - ↳ Jos DBB on käytössä, **[DBB]** näkyy näytössä.

7 Muut toiminnot

Hälytyksen asettaminen

Laitetta voidaan käyttää herätyskellona. Levy-, radio-, USB- tai iPod-lähde voidaan asettaa aloittamaan äänentoisto tiettyyn aikaan.



Huomautus

- Varmista, että olet asettanut kellonajan oikein.

- 1 Siirry valmiustilaan -painikkeella.
- 2 Paina **SLEEP/TIMER**-painiketta yli 2 sekuntia.
↳ Näyttöön tulee kehote valita lähde.
- 3 Valitse lähde **CD**-, **TUNER**-, **USB**- tai **iPod**-painikkeella.
- 4 Vahvasta painamalla **SLEEP/TIMER**-painiketta.
↳ Kellon numerot tulevat näkyviin.
↳ Tunnit alkavat vilkkua.
- 5 Määritä tunnit -painikkeilla.
- 6 Vahvasta painamalla **SLEEP/TIMER**-painiketta.
↳ Minuutit alkavat vilkkua.
- 7 Määritä minuutit -painikkeilla.
↳ Ajastin on asetettu ja otettu käyttöön.
↳ tulee näkyviin.

Uniajastimen määrittäminen

Laitte voidaan ohjelmoida siirtymään valmiustilaan tietyn ajan kuluessa.

- 1 Kun laitteeseen on kytketty virta, valitse aikajakso (minuutteina) painamalla toistuvasti **SLEEP/TIMER**-painiketta.
↳ Jos uniajastin on käytössä, näytössä näkyy **zz**.

Uniajastimen poistaminen käytöstä

- 1 Paina **SLEEP/TIMER**-painiketta toistuvasti, kunnes näyttöön tulee **[OFF]**.
↳ Jos uniajastin poistetaan käytöstä, **zz**-kuvake ei näy näytössä.

Toisto ulkoisesta laitteesta

Voit kuunnella laitteella myös muita ulkoisia äänentoistolaitteita.

- 1 Valitse MP3 link -lähde painamalla toistuvasti **USB/MP3 LINK**-painiketta.
- 2 Liitä laitteen mukana toimitettu MP3 link -kaapeli:
 - laitteen **MP3 LINK** -liitäntään (3,5 mm).
 - ulkoisen laitteen kuulokeliitäntään.
- 3 Aloita toisto laitteessa (lisätietoja on laitteen käyttöoppaassa).

8 Tuotetiedot



Huomautus

- Tuotetietoja voidaan muuttaa ilman ennakkoilmoitusta.

Teknisiä tietoja

Vahvistin

Kokonaislähtöteho	2 x 10 W RMS
Taajuusvaste	80 Hz–16 kHz, ± 3 dB
Signaali/kohina-suhde	> 60 dB
MP3 link -tulo	0,5 V RMS 20 kΩ

Levy

Lasertyyppi	Puolijohde
Levyn halkaisija	12 cm / 8 cm
Tuetut levyt	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
Audio DAC	24 bittiä / 44,1 kHz
Harmoninen kokonaishäiriö	< 1,5 %
Taajuusvaste	60 Hz–16 kHz (44,1 kHz)
Signaali/kohina-suhde	> 55 dBA

Viritin

Viritysalue	FM: 87,5–108 MHz
Virityskaavio	50 kHz
Pikavalintojen määrä	20

Kaiuttimet

Kaiuttimen impedanssi	2 x 10 W, 4 Ω
-----------------------	------------------

Yleistä

Virta	100–240 V~, 50/60 Hz
Virrankulutus käytössä	15 W
Virrankulutus valmiustilassa	< 2 W
Virrankulutus Eco-valmiustilassa	<1 W
USB Direct	Versio 2.0/1.1
Mitat - Päälaite (L x K x S)	565 x 245 x 104 mm
Paino - Päälaite	2,7 kg

USB-toistettavuustiedot

Yhteensopivat USB-laitteet:

- USB Flash -muisti (USB 2.0 tai USB 1.1)
- USB Flash -soitin (USB 2.0 tai USB 1.1)
- muistikortit (tarvitaan tämän laitteen kanssa yhteensopiva kortinlukija)

Tuetut muodot:

- USB- tai muistitietomuoto FAT12, FAT16, FAT32 (sektorin koko: 512 tavua)
- MP3-bittinopeus (tiedonsiirtonopeus): 32–320 kbps ja vaihtuva bittinopeus
- WMA v9 tai vanhempi
- Enintään 8 sisäkkäistä hakemistoa
- Albumien tai kansioden määrä: enintään 99
- Raitojen tai kappaleiden määrä: enintään 999
- ID3-tunniste 2.0–2.3
- Tiedostonimi Unicode UTF-8 -muodossa (enimmäispituus: 128 tavua)

Tuetut MP3-levymuodot

- ISO9660, Joliet
- Nimikkeiden enimmäismäärä: 999 (määräytyy tiedostonimen pituuden mukaan)
- Albumien enimmäismäärä: 99
- Tuetut näytteenottotaajuuudet: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Tuetut bittinopeudet: 32–320 (kbps), vaihtuvat bittinopeudet
- ID3-tunniste 2.0–2.3
- Enintään 8 sisäkkäistä hakemistoa

Huolto

Kotelon puhdistaminen

- Käytä mietoon puhdistusaineeseen kastettua pehmeää liinaa. Älä käytä puhdistusaineita, jotka sisältävät alkoholia, spriitä, ammoniakkia tai hankaavia aineita.

Levyjen puhdistaminen

- Puhdista likaantuneet levyt puhdistusliinalla. Pyyhi levy keskeltä ulospäin suuntautuvien vedoin.



- Älä käytä liuottimia, kuten bentseeniä, ohentimia, teollisuuden käyttämiä puhdistusaineita tai vinyylilevyille tarkoitettuja antistaattisia suihkeita.

Optisen linssin puhdistaminen

- Optiseen linssiin voi kertyä likaa ja pölyä pitkäaikaisessa käytössä. Varmista hyvälaatuinen toisto puhdistamalla optinen linssi Philipsin CD-linssinpuhdistusaineella tai muulla kaupossa myytävällä puhdistusaineella. Seuraa puhdistusaineen käyttöohjeita.

9 Vianmääritys



Vakava varoitus

- Älä koskaan avaa laitteen runkoa.

Älä yritä korjata järjestelmää itse, jotta takuu ei mitätöidy.

Jos laitteen käytössä ilmenee ongelmia, tarkista seuraavat seikat, ennen kuin soitat huoltoon. Jos ongelma ei ratkea, siirry Philipsin sivustoon www.philips.com/welcome. Kun otat yhteyttä Philipsiin, varmista, että laite on lähellä ja malli- ja sarjanumero ovat saatavilla.

Ei virtaa

- Varmista, että laitteen virtajohto on liitetty oikein.
- Varmista, että verkkolaitteeseen tulee virtaa.
- Laite säästää virtaa siirtymällä Eco-valmiustilaan automaattisesti oltuaan 15 minuuttia valmiustilassa.

Ääntä ei kuulu

- Sääda äänenvoimakkuutta.

Laite ei vastaa

- Irrota pistoke ja aseta se takaisin. Käynnistä sen jälkeen laite uudelleen.

Levyä ei havaita

- Aseta levy laitteeseen.
- Tarkista, onko levy asetettu tekstipuoli sisäänpäin.
- Odota, että linssin tiivistynyt kosteus on poistunut.
- Vaihda tai puhdistaa levy.
- Käytä viimeisteltyä CD-levyä tai levyä, jonka muotoa tuetaan.

Kaukosäädin ei toimi

- Ennen kuin painat mitään toimintopainiketta, valitse ensin oikea lähde kaukosäätimestä (ei siis päälaitteesta).
- Käytä kaukosäädintä lähempänä laitetta.
- Aseta paristo kuvan osoittamalla tavalla siten, että sen navat ovat oikein päin (+/-).
- Vaihda paristo.
- Osoita kaukosäätimellä suoraan laitteen etuosassa olevaa tunnistinta.

Jotkin USB-laitteen tiedostot eivät näy

- USB-laitteella on liikaa kansioita tai tiedostoja. Tämä on normaalia eikä kyseessä ole laitteen toimintahäiriö.
- Kyseisiä tiedostomuotoja ei tueta.

USB-laitetta ei tueta

- USB-laite ei ole laitteen kanssa yhteensopiva. Kokeile toista laitetta.

Huono radion kuuluvuus

- Siirrä laite ja TV tai videolaite kauemmaksi toisistaan.
- Vedä FM-antenni ääriasentoonsa ja sääda sitä.

Kellon tai ajastimen asetus on nollattu

- Virta on katkennut tai virtajohto on irrotettu.
- Määritä kello tai ajastin uudelleen.

Ajastin ei toimi

- Määritä kello oikein.
- Ota ajastin käyttöön.

Tartalomjegyzék

1 Fontos!	2
Biztonság	2
Megjegyzés	4
2 Az Ön mikro Hi-Fi rendszere	6
Bevezetés	6
A doboz tartalma	6
A főegység áttekintése	7
A távvezérlő áttekintése	9
3 Előkészületek	11
Elhelyezés	11
A távvezérlő előkészítése	11
Tápellátás létrehozása	11
Rádióállomások automatikus beállítása	12
Óra beállítása	12
Bekapcsolás	12
4 Lejátszás	14
Lemez lejátszása	14
Lejátszás USB-eszközről	14
iPod/iPhone lejátszása	14
5 Rádió hallgatása	16
Rádióállomások behangolása	16
Rádióállomások önműködő beprogramozása	16
Rádióállomások kézi beprogramozása	16
Tárolt rádióállomás kiválasztása	16
FM-állomások RDS-szolgáltatással	17
6 Lejátszási opciók	18
Lejátszás szüneteltetése/folytatása	18
Ugrás egy adott zeneszámba	18
Keresés zeneszámon belül	18
Ismétlés/véletlen sorrendű lejátszás opciók közötti választás	18

Zeneszámok beprogramozása	18
Idő kijelzése	19
Hangerő állítása	19
Hang némítása	19
Előre beállított hangzás kiválasztása	19
Mélyhangkiemelés	19

7 Egyéb jellemzők	20
Ébresztési időzítő beállítása	20
Elalvási időzítő beállítása	20
Lejátszás külső eszközről	20

8 Termékinformáció	21
Termékjellemzők	21
Tájékoztató az USB-eszközök lejátszhatóságáról	22
Támogatott MP3-lemezformátumok	22
Karbantartás	22

9 Hibakeresés	23
----------------------	----

1 Fontos!

Biztonság



- ① Olvassa el az utasításokat.
- ② Őrizze meg az utasításokat.
- ③ Ügyeljen a figyelmeztetéseken foglaltakra.
- ④ Kövesse az utasításokat.
- ⑤ Óvja a készüléket a víztől.
- ⑥ A tisztítást kizárólag száraz ruhával végezze.
- ⑦ Gondoskodjon arról, hogy a szellőzőnyílások ne tömődjenek el. A készülék telepítését a gyártó utasításai szerint végezze.
- ⑧ Ne helyezze a készüléket hőt kibocsátó eszközök, így fűtőtestek, fűtőnyílások, kályhák vagy működésük során hőt termelő készülékek (pl. erősítők) közelébe.
- ⑨ Tilos a hálózati kábelre rálépni vagy azt becsípni, különös tekintettel ott, ahol az a csatlakozó-aljzatokba, készülékcsatlakozókba illeszkedik, vagy ott, ahol kilép a készülékből.
- ⑩ Kizárólag a gyártó által javasolt tartozékokat használja.
- ⑪ Kizárólag a gyártó által javasolt vagy a termékhez tartozó szállítókocsival, állvánnyal, tartóval, rögzítőelemmel vagy asztallal használja a készüléket. Szállítókocsi használatakor óvatosan mozgassa a kocsit/készüléket, nehogy az felboruljon.
- ⑫ Vihar idején, vagy ha hosszabb ideig nem használja a lejártszót, húzza ki a készülék csatlakozóját a hálózathoz.
- ⑬ A készülék javítását, szervizelését bízza szakemberre. A készüléket a következő esetekben kell szervizeltetni: a készülék bármilyen módon megsérült, például sérült a hálózati kábel vagy csatlakozó, folyadék került a készülékbe, ráesett valami, a készüléket eső vagy nedvesség érte, nem működik megfelelően vagy leejtették.
- ⑭ Akkumulátor használata VIGYÁZAT – Az akkumulátorszívárgás személyi sérülést, tárgyak/eszközök vagy magának a készüléknek a károsodását okozhatja, ezért:
 - Megfelelően helyezze be az akkumulátort, ügyeljen a készüléken látható + és - jelölésekre.
 - Ne keverje az elemeket (régieket és újakat, vagy szén és alkáli stb.).
 - Vegye ki az akkumulátort, ha hosszabb ideig nem használja a készüléket.
- ⑮ A készüléket ne tegye ki cseppenő, fröccsenő folyadéknak.
- ⑯ Ne helyezzen a készülékre semmilyen veszélyforrást (pl. folyadékkal töltött tárgyat, égő gyertyát).

- ⑰ A termék ólmot és higanyt tartalmazhat. Az anyagok ártalmatlanítására - környezetvédelmi megfontolásokból - speciális szabályok vonatkoznak. A termék ártalmatlanításáról vagy újrahasznosításáról érdeklődjön a helyi hatóságoknál vagy az Elektronikus Iparágak Szövetségéhez (Electronic Industries Alliance) a következő címen: www.eiae.org.
- ⑱ Ha a hálózati csatlakozódugó vagy készülécsatlakozó használatos megszakítóeszközként, akkor mindig működésképesnek kell lennie.

Fontos tudnivalók egyesült királyságbeli felhasználóknak

Hálózati csatlakozódugó

Ez a készülék hitelesített 13 Amp dugóval van felszerelve. Az ilyen típusú dugó biztosítékának cseréje a következőképpen történik:

- ① Távolítsa el a biztosíték tartójának fedelét, majd magát a biztosítékot.
- ② Helyezzen be egy új biztosítékot, amely BS1362 5 Amp, A.S.T.A. vagy BSI típusú legyen.
- ③ Helyezze vissza a biztosítéktartó fedelét.

Ha a készülékhez mellékelt dugó nem megfelelő a helyi fali aljzatokhoz történő csatlakoztatáshoz, el kell távolítani a kábelről, és megfelelő dugót szerelni fel helyette. Ha a hálózati csatlakozódugó biztosítékot is tartalmaz, a biztosíték 5 Amp áramerősségű kell legyen. Biztosíték nélküli dugó használata esetén az áramerősség az elosztótáblán nem lehet több 5 ampernél.

Megjegyzés: A sérült dugót a 13 ampernél nagyobb áramerősségű aljzatokhoz való csatlakoztatás esetén fennálló áramütés veszélyének elkerülése érdekében el kell távolítani.

A dugó csatlakoztatása

A tápvezetékben található huzalok színcódjai = semleges (N), barna = aktív (L). Mivel előfordulhat, hogy e színek nem felelnek meg az Ön által használt dugó színcódjainak, az alábbi módon határozhatja meg dugójának aljzatait.

- A kék vezetéket csatlakoztassa az N jelzésű vagy fekete aljzathoz.
- A barna vezetéket csatlakoztassa az L jelzésű vagy piros aljzathoz.
- Egyik vezetéket se csatlakoztassa a dugóban található E (vagy $\perp$) jelű földelt aljzathoz vagy a zöld (vagy zöld és sárga) aljzathoz.

A dugó borításának visszahelyezése előtt győződjön meg arról, hogy a kábelcsipesz az ólomszigetelésre is rá van csatolva - nem csupán a két vezetékre.

Felhasználói jogok az Egyesült Királyságban

Előfordulhat, hogy a felvételkedítéshez és lejátszáshoz engedély szükséges. Lásd az 1956-os Szerzői Jogi Törvényt és az 1958 - 1972 közötti Előadóművész-védelmi Törvényeket.



Figyelem

- A készülék borítását megbontani tilos.
- Tilos a készülék bármely alkatrészének a kenése.
- Tilos a készüléket más elektromos berendezésre ráhelyezni.
- Ne tegye ki a készüléket közvetlen napfény, nyílt láng vagy hő hatásának.
- Tilos belenézni a készülék belsejében lévő lézersugárba.
- Ügyeljen rá, hogy a hálózati kábel vagy csatlakozó könnyen hozzáférhető legyen, hogy a készüléket le tudja választani a hálózati áramról.

Fejhallgató biztonságos használata

A felvételeket közepes hangerővel hallgassa.

- A nagy hangerő halláskárosodást okozhat. A készülék olyan decibeltartományban képes megszólalni, amely egy percnél rövidebb használat esetén is halláskárosodást okozhat. A készülék a halláskárosultak érdekében képes a magasabb decibel-tartományok megszólaltatására is.
- A hangerő csálóka lehet. Idővel az egyre magasabb hangerőhöz is hozzászokhat. A huzamosabb ideig történő zenehallgatás után „normális” szintnek érzékelt hangerő valójában igen magas, ezért halláskárosító hatása lehet. Ezt úgy előzheti meg, hogy a hangerőt egy biztonságos szintre állítja, s ezt a beállítást később sem módosítja.

A biztonságos hangerőt a következőképpen állíthatja be:

- Állítsa a hangerőt először alacsony szintre.
- Lassan addig növelje a hangerőt, míg tisztán és torzításmentesen hallja a zenét.

Huzamosabb ideig történő zenehallgatás:

- Hosszabb időn át tartó zenehallgatás „biztonságos” hangerőn is halláskárosodást okozhat.
- Körültekintően használja a készüléket, iktasson be szüneteket.

Tartsa be a következő tanácsokat a fejhallgató használata során.

- Az eszközt indokolt ideig, ésszerű hangerőn használja.
- Ügyeljen arra, hogy a hangerőt akkor se növelje, amikor hozzászokott a hangerőhöz.
- Ne állítsa a hangerőt olyan magasra, hogy ne hallja a környező zajokat.

- Fokozottan figyeljen, vagy egy időre kapcsolja ki a készüléket, ha nagyobb körültekintést igénylő helyzetben van. Ne használja a fejhallgatót motoros járművön, illetve kerékpározás, gördeszkázás stb. közben, mert közlekedési balesetet okozhat, és sok helyen szabályellenes is.

Megjegyzés

A készülék - a Philips szórakoztató elektronika üzletága kifejezett engedélye nélkül történő - bármilyen megváltoztatása vagy módosítása semmissé teheti a vásárló termékhasználati jogát.



Ez a termék megfelel az Európai Közösség rádióinterferenciára vonatkozó követelményeinek.



Ez a termék kiváló minőségű anyagok és alkatrészek felhasználásával készült, amelyek újrahasznosíthatók és újra felhasználhatók.



A termékhez kapcsolódó áthúzott kerek kuka szimbólum azt jelenti, hogy a termékhez vonatkozóan a 2002/96/EK európai irányelv. Tájékoztató az elektromos és elektronikus termékek szelektív hulladékként történő gyűjtésének helyi feltételeiről. Cselekedjen a helyi törvényeknek megfelelően, és a kiselejtezett készülékeket gyűjtse elkülönítve a lakossági hulladéktól. A feleslegessé vált készülék helyes kiselejtezésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását.



A termék akkumulátorai megfelelnek a 2006/66/EK európai irányelv követelményeinek, ezért ne kezelje ezeket háztartási hulladékként. Kérjük, tájékozódjon a hulladékok szelektív gyűjtésének helyi rendszeréről, mivel megfelelő hulladékkezelés hozzájárul a környezettel és az emberi egészséggel kapcsolatos negatív következmények megelőzéséhez.

Környezetvédelemmel kapcsolatos tudnivalók

A termék csomagolása nem tartalmaz felesleges csomagolóanyagot. Igyekeztünk úgy kialakítani a csomagolást, hogy könnyen szétválasztható legyen a következő három anyagra: karton (doboz), polisztirol (védőelem) és polietilén (zacskó, védő habfólia). A rendszerben található anyagokat erre specializálódott vállalat képes újrafeldolgozni és újrahasznosítani. Kérjük, tartsa szem előtt a csomagolóanyagok, kimerült akkumulátorok és régi készülékek leselejtezésére vonatkozó helyi előírásokat.



A Windows Media és a Windows embléma a Microsoft Corporation védjegyei vagy bejegyzett védjegyei az Egyesült Államokban és/vagy más országokban.

A készüléken a következő címke található:



2 Az Ön mikro Hi-Fi rendszere

Köszönjük, hogy Philips terméket vásárolt, és üdvözljük a Philips világában! A Philips által biztosított teljes körű támogatáshoz regisztrálja termékét a www.philips.com/welcome oldalon.

Bevezetés

A készülék használatával rádiót hallgathat, audiotartalmakat játszhat le audiolemezekről, iPod lejátszókról, USB-eszközökről és más külső eszközökről.

A készülék Digitális hangszabályzással (DSC) és Dinamikus mélyhangkiemeléssel (DBB) rendelkezik a hangzás gazdagítása érdekében.

A készülék a következő hanghordozó-formátumokat támogatja:

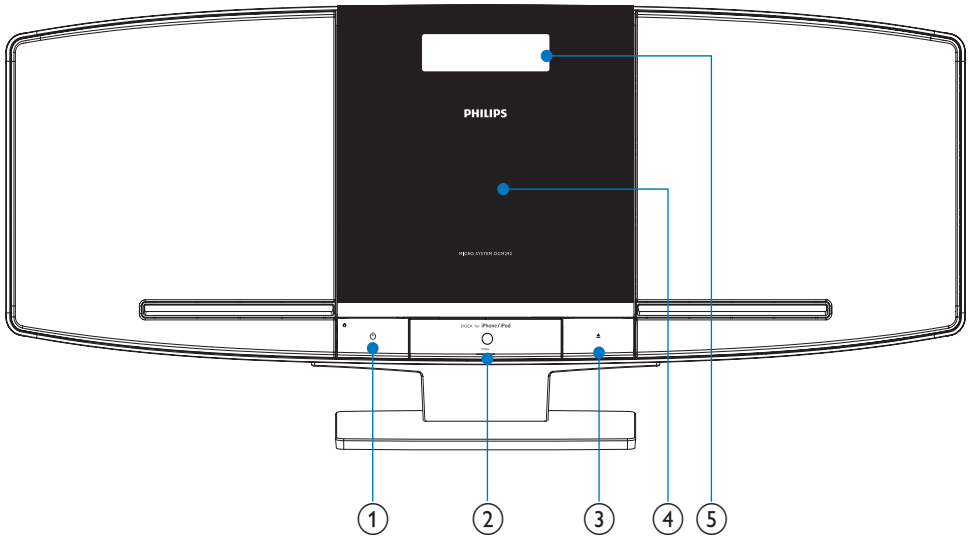


A doboz tartalma

Ellenőrizze és azonosítsa be a csomag tartalmát:

- Főegység
- Távvezérlő
- Adapter
- 1 db MP3-csatlakozókábel
- Szerelőkészlet (2 tipli és 2 csavar)
- Gyorskalauz
- Felhasználói kézikönyv
- Falra szerelési utasítások

A főegység áttekintése



① 

- A készülék bekapcsolása, illetve váltás készenléti vagy Eco készenléti üzemmódra.

② iPod dokkoló/iPhone

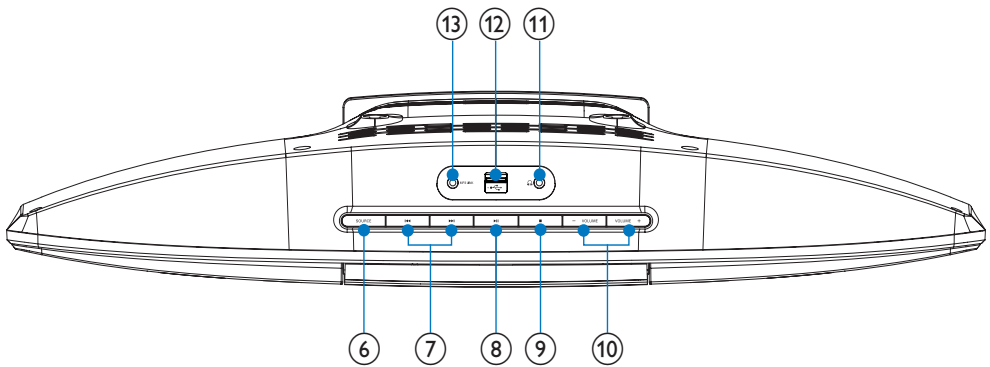
③ 

- A lemeztálca kinyitása illetve bezárása.

④ Lemeztálca

⑤ Kijelzőpanel

- Aktuális állapot kijelzése.



⑥ SOURCE

- Forrás kiválasztása: CD, FM tuner, USB, iPod vagy MP3 link.

⑦ ⏮⏭

- Ugrás az előző/következő zeneszámra.
- Keresés zeneszámon belül.
- Hangoljon be egy rádióállomást.
- Óra/perc beállítása.
- Választás a 12 és a 24 órás formátum között.

⑧ ▶⏸

- Lejátszás indítása vagy szüneteltetése.

⑨ ■

- Lejátszás leállítása vagy program törlése.

⑩ VOLUME + / -

- Hangerő szabályozása.

⑪ 🎧

- A fejhallgató csatlakozója.

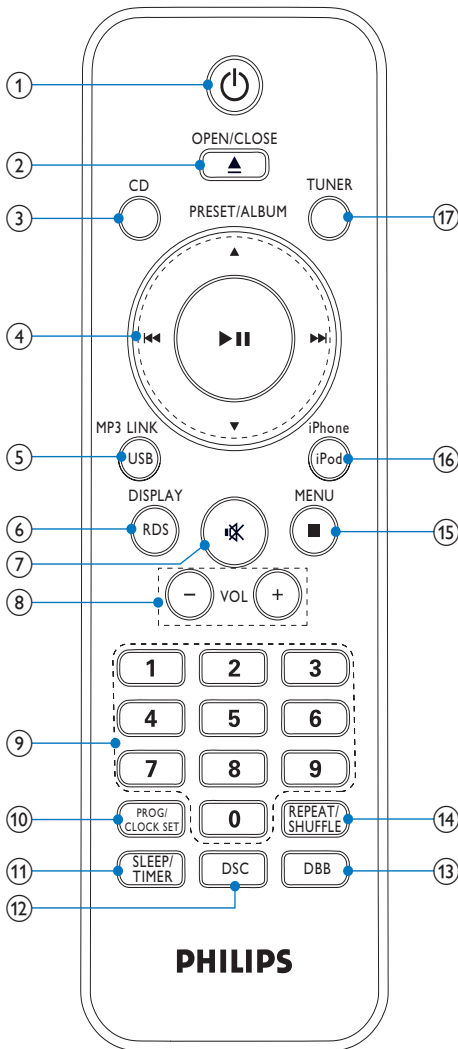
⑫ 🔌

- USB-háttértár eszköz aljzata.

⑬ MP3 LINK

- Audiobemeneti csatlakozó (3,5 mm) külső audioeszközhöz.

A távvezérlő áttekintése



- ① **Power**
- A készülék bekapcsolása, illetve váltás készenléti vagy Eco készenléti üzemmódra.
- ② **OPEN/CLOSE**
- A lemeztálca kinyitása illetve bezárása.

- ③ **CD**
- Lemezforrás kiválasztása.
- ④ **Navigation buttons**
- Az iPod menüben való navigálás.
 - Ugrás az előző/következő albumra.
 - Ugrás az előző/következő zeneszámmra.
 - Keresés zeneszámon belül.
 - Hangoljon be egy rádióállomást.
 - Óra/perc beállítása.
 - Választás a 12 és a 24 órás formátum között.



- Lejátszás indítása vagy szüneteltetése.

- ⑤ **USB/MP3 LINK**
- Külső USB-jelforrás kiválasztása.
 - Külső audiojelforrás kiválasztása.

- ⑥ **RDS/DISPLAY**
- A kiválasztott FM rádióállomásokhoz: RDS adatok megjelenítése.
 - A lejátszás közben megjelenítendő információ kiválasztása.

- ⑦ **Mute**
- Hangerő némítása vagy visszaállítása.

- ⑧ **VOL +/-**
- Hangerő szabályozása.

- ⑨ **Számbillentyűzet**
- Zeneszám közvetlen kiválasztása lemeztől.
 - Tárolt rádiócsatorna kiválasztása.

- ⑩ **PROG/CLOCK SET**
- Zeneszámok beprogramozása.
 - Rádióállomások beprogramozása.
 - Rádióállomások automatikus keresése.
 - Óra beállítása.

- ⑪ **SLEEP/TIMER**
- Elalvási időzítő beállítása.
 - Ébresztési időzítő beállítása.

- ⑫ **DSC**
 - Válasszon ki egy beállított hangzást.
- ⑬ **DBB**
 - Dinamikus mélyhangkiemelés be- és kikapcsolása.
- ⑭ **REPEAT/SHUFFLE**
 - Egyetlen/összes műsorszám ismétlése.
 - Zeneszámok véletlenszerű lejátszása.
- ⑮ **■/MENU**
 - Lejátszás leállítása vagy program törlése.
 - Hozzáférés az iPod menühöz.
- ⑯ **iPod/iPhone**
 - Az iPod/iPhone-forrás kiválasztása.
- ⑰ **TUNER**
 - Tunerforrás kiválasztása.

3 Előkészületek

! Vigyázat

- A készülék vezérlőinek jelen kézikönyvben leírtaktól eltérő működtetése, illetve működésének módosítása veszélyes sugárzást vagy más szempontból rendellenes működést eredményezhet.

A fejezetben bemutatott műveleteket a megadott sorrendben végezze el. Ha a Philips vállalat ügyfélszolgálatához fordul, szükség lesz a termék típus- és sorozatszámára egyaránt. A típusszám és a sorozatszám a készülék hátulsó részén található. Írja ide a számokat:

Típusszám _____
Gyári szám _____

Elhelyezés

A készüléket helyezze egy lapos felületre, vagy rögzítse a falra.

Falra szerelés

A készülék falra erősítéséhez tekintse meg a falra szerelési utasításokat tartalmazó külön lapot.

A távvezérlő előkészítése

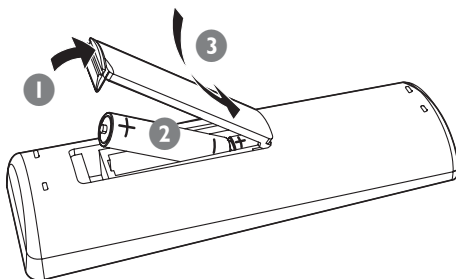
! Vigyázat

- Robbanásveszély! Az elemeket tartsa távol hő- vagy tűzforrásoktól, illetve napfénytől. Az elemeket tilos tűzbe dobni.

A távvezérlő elemeinek cseréjéhez:

- 1 Nyissa ki az elemtartó rekesz fedelét.

- 2 Helyezzen be 2 db AAA elemet (nem tartozék); ügyeljen a megfelelő polaritásra (+/-).
- 3 Zárja be az elemtartó rekeszt.



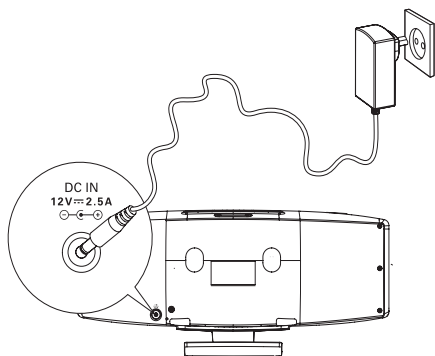
☰ Megjegyzés

- Ha hosszabb ideig nem kívánja használni a távvezérlőt, vegye ki belőle az elemeket.
- Ne használjon együtt régi és új, vagy különböző típusú elemeket.
- Az elemek vegyi anyagokat tartalmaznak, így használat után megfelelően kell kezelni őket.

Tápellátás létrehozása

! Vigyázat

- Fennáll a termék károsodásának veszélye! Ellenőrizze, hogy a tápellátás feszültsége megegyezik-e a készülék hátoldalán vagy alján feltüntetett feszültséggel.
- Áramütésveszély! A hálózati adaptert minden esetben a csatlakozódugónál fogva húzza ki. A kábelt tilos húzni.
- Mielőtt csatlakoztatná a hálózati adaptert, győződjön meg róla, hogy minden más csatlakoztatott.



- 1 Csatlakoztassa a tápkábelt
 - a főegység **DC IN** csatlakozójához és
 - a fali aljzathoz.

Rádióállomások automatikus beállítása

Amikor készüléket csatlakoztatja az áramhoz, az automatikusan megkezdí a rádióállomások eltárolását.

- 1 Gondoskodjon a készülék tápellátáshoz történő csatlakoztatásáról.
 - ↳ Megjelenik az **[AUTO INSTALL PRESS -- PLAY KEY]**(automatikus beállítás -- nyomja meg a PLAY gombot) üzenet.
- 2 Nyomja meg a **▶||** gombot a főegységen a beállítás megkezdéséhez.
 - ↳ A készülék automatikusan eltárolja a megfelelő jelerősséggel rendelkező rádióállomásokat.
 - ↳ Ha minden elérhető rádióállomás eltárolásra került, az előbeállítás első rádióadóját kezdi sugározni a rendszer.

Óra beállítása

Megjegyzés

- Az órát kizárólag készenléti állapotban állíthatja be.

- 1 Nyomja meg hosszan a **PROG/CLOCK SET** opciót az órabeállítási módba való belépéshez.
 - ↳ A **[SET CLOCK]**(órabeállítás) lehetőség végiggördül a képernyőn.
- 2 A **◀◀▶▶** gombok ismételt megnyomásával választhat a 12 vagy 24 órás módok közül.
- 3 Jóváhagyáshoz nyomja meg a **PROG/CLOCK SET** gombot.
 - ↳ Megjelennek és villogni kezdenek az órát jelző számjegyek.
- 4 Nyomja meg az **◀◀▶▶** gombot az óra beállításához.
- 5 Jóváhagyáshoz nyomja meg a **PROG/CLOCK SET** gombot.
 - ↳ Megjelennek és villogni kezdenek a percet jelző számjegyek.
- 6 Nyomja meg a **◀◀▶▶** gombot a perc beállításához.
- 7 A **PROG/CLOCK SET** gombbal hagyja jóvá az órabeállítást.

Bekapcsolás

- 1 Nyomja meg az **⏻** gombot.
 - ↳ Az egység visszaáll az utoljára kiválasztott forrásra.

A készülék készenléti állapotba állítása

- 1 A készülék készenléti üzemmódba kapcsolásához nyomja meg a  gombot.
 - ↳ Az óra (ha be lett állítva) megjelenik a kijelzőpanelen.

A készülék Eco készenléti állapotra váltásához:

- 1 Tartsa lenyomva a  gombot 2 másodpercnél hosszabb ideig.
 - ↳ A kijelzőpanel háttérvilágítása kikapcsol.



Tanács

- 15 perc készenléti üzemmód után a készülék Eco készenléti üzemmódba kapcsol.

A készenléti üzemmód és az Eco készenléti mód közötti váltáshoz:

- 1 Tartsa lenyomva a  gombot 2 másodpercnél hosszabb ideig.

4 Lejátszás

Lemez lejátszása

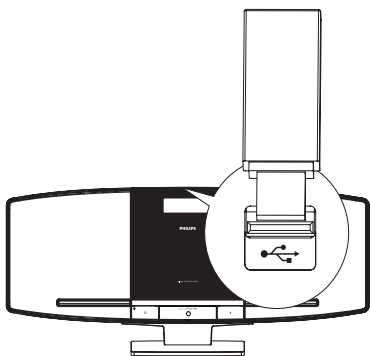
- 1 A CD gombbal válassza ki a forráslemez.
- 2 A lemeztartó kinyitásához nyomja meg a **▲** gombot.
- 3 Helyezzen be egy lemezt nyomtatott oldallal kifelé.
- 4 A lemeztartó bezárásához nyomja meg a **▲** gombot.
 - ↳ A lejátszás automatikusan megkezdődik. Ha nem, nyomja meg a következőt: **▶||**.

Lejátszás USB-eszközről

Megjegyzés

- Ellenőrizze, hogy az USB-eszköz rendelkezik-e lejátszható audiotartalommal.

- 1 Csatlakoztassa az USB-készüléket a  csatlakozóhoz.



- 2 Az USB-forrás kiválasztásához nyomja meg az **USB** gombot.

↳ A lejátszás automatikusan megkezdődik. Ha nem, nyomja meg a következőt: **▶||**.

- Egy mappa kiválasztásához nyomja meg a **▲/▼** gombot.
- Egy audiofájl kiválasztásához nyomja meg a **◀◀▶▶** gombot.

iPod/iPhone lejátszása

A készülékkel iPod és iPhone audioeszközökről is hallgathat zenét.

Kompatibilis iPod/iPhone

Apple iPod és iPhone modellek egy 30 érintkezős dokkolóegység-csatlakozóval:

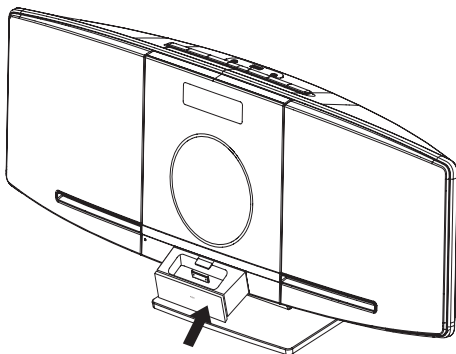
- iPod classic, iPod touch, iPod nano, 5. generációs iPod (videó), színes kijelzős iPod, iPod mini
- iPhone, iPhone 3G, iPhone 3GS

iPod/iPhone készülék lejátszása

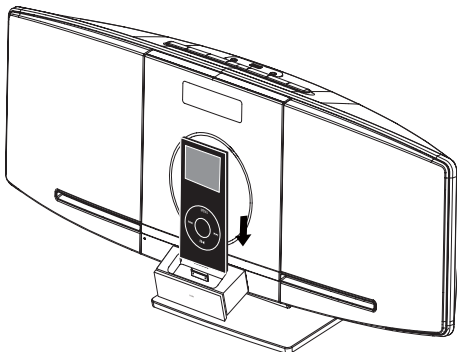
Megjegyzés

- Ha iPod/iPhone lejátszó van betöltve, a készülék automatikusan átvált az iPod forrásra.

- 1 Nyomja meg a dokkolóegységet annak kinyitásához.



- 2 Helyezze az iPod/iPhone készüléket a dokkolóba.



- 3 Nyomja meg a **iPod** gombot az iPod forrás kiválasztásához.
- ↳ A csatlakoztatott iPod/iPhone automatikusan megkezdí a lejátszást.
- Pillanatmegállítás, illetve újraindítás:
▶ II
 - Egy zeneszámra ugráshoz nyomja meg a ◀◀▶▶ gombot.
 - A lejátszás közbeni kereséshez tartsa lenyomva a ◀◀▶▶ gombot, majd engedje fel a normál lejátszáshoz való visszatéréshez.

Az iPod/iPhone töltése

Ha a készülék csatlakoztatva van a feszültséghez, a dokkolt iPod/iPhone lejátszó elkezdi tölteni.

5 Rádió hallgatása

Rádióállomások behangolása

- 1 A **TUNER** gomb megnyomásával választhatja ki az FM-rádiót.
- 2 Tartsa lenyomva a **◀▶** gombot 2 másodpercnél hosszabb ideig.
 - ↳ **[SEARCH]** (keresés) megjelenik.
 - ↳ Az FM-tuner automatikusan behangol egy megfelelő erősséggel fogható állomást.
- 3 Ismételje meg a 2. lépést további állomások beállításához.
 - Gyengén fogható állomás behangolásához nyomja meg többször a **◀▶** gombot, amíg nem találja az optimális vétel helyét.

Rádióállomások önműködő beprogramozása

Legfeljebb 20 előre beállított rádióállomás (FM) beprogramozására van lehetőség.

- 1 Hangolási üzemmódban tartsa lenyomva a **PROG/CLOCK SET** gombot 2 másodpercig, ezzel aktiválódik az automatikus programbeállítás.
 - ↳ Megjelenik az **[AUTO]** (auto) üzenet.
 - ↳ A készülék a vétel erőssége szerint programozza be a fogható állomásokat.
 - ↳ Az elsőként beprogramozott rádióállomás automatikusan megszólal.

Rádióállomások kézi beprogramozása

Legfeljebb 20 előre beállított rádióállomás (FM) beprogramozására van lehetőség.

- 1 Egy rádióállomás behangolása.
- 2 A program mód aktiválásához nyomja meg **PROG/CLOCK SET** gombot.
 - ↳ a **[PROG]** (program) üzenet megjelenik.
- 3 Az **▲/▼** gombokkal rendeljen egy számot az adott rádióállomáshoz, majd a művelet jóváhagyásához nyomja meg a **PROG/CLOCK SET** gombot.
- 4 További állomások beprogramozásához ismételje meg a fenti lépéseket.



Tanács

- Egy beprogramozott állomás törléséhez tároljon másik állomást a helyére.

Tárolt rádióállomás kiválasztása

- 1 Rádió üzemmódban nyomja meg a **▲/▼** gombot egy előre beállított szám kiválasztásához.
 - Az előre beállított programszámot a számgombokkal közvetlenül is kiválaszthatja.



Tanács

- Helyezze az antennát a TV, VCR vagy más sugárzó forrástól a lehető legmesszebbre.
- Az optimális vétel érdekében húzza ki teljesen az antennát és állítsa a megfelelő helyzetbe.

FM-állomások RDS-szolgáltatással

A Rádió adatrendszer (RDS) egy szolgáltatás, amely az FM-csatornák mellett további adóinformációk küldésére is képes.

Ha RDS-szolgáltatással hallgat egy FM-állomást, megjelenik az "RDS" felirat.

Az RDS-információ megjelenítése.

- 1 Egy RDS-szolgáltatással kiegészített FM-állomás hallgatásához, a különböző adóinformációk megjelenítéséhez nyomja meg ismételten a **RDS/DISPLAY** gombot.

6 Lejátszási opciók

Lejátszás szüneteltetése/folytatása

- 1 Lejátszás közben a **▶||** gomb megnyomásával szüneteltetheti vagy folytathatja a lejátszást.

Ugrás egy adott zeneszámbra

CD-nél:

- 1 Másik zeneszám kiválasztásához nyomja meg a **◀◀▶▶** gombot.
 - A kívánt zeneszámot a számbillentyűzettel közvetlenül is kiválaszthatja.

MP3-lemez és USB esetén:

- 1 Album vagy mappa kiválasztásához nyomja meg a **▲▼** gombot.
- 2 Zeneszám vagy fájl kiválasztásához nyomja meg a **◀◀▶▶** gombot.

Keresés zeneszámon belül

- 1 Lejátszás közben nyomja meg hosszan a **◀◀▶▶** gombot.
- 2 A normál lejátszás folytatásához engedje fel a gombot.

Ismétlés/véletlen sorrendű lejátszás opciók közötti választás

- 1 Lejátszás közben **REPEAT/SHUFFLE** gombok ismételt használatával kiválaszthatja az ismétlési lehetőséget vagy a véletlenszerű lejátszási módot.
 - **[↺]**: az adott zeneszám ismételt lejátszása.
 - **[↺ALL]**: az összes zeneszám ismételt lejátszása
 - **[↺ALB]**: az album összes zeneszámának ismételt lejátszása.
 - **[↺]**: az összes zeneszám véletlenszerű lejátszása.
- 2 A normál lejátszáshoz való visszatéréshez nyomja meg többször a **REPEAT/SHUFFLE** gombot, ameddig több opció már nem jelenik meg.

Zeneszámok beprogramozása



Megjegyzés

- A műsorszámok programozására csak a lejátszás leállítása után van lehetőség.

Legfeljebb 40 zeneszám beprogramozására van lehetőség.

- 1 A programozási üzemmód aktiválásához nyomja meg az **PROG/CLOCK SET** gombot.
↳ a **[PROG]** (program) üzenet megjelenik.
- 2 MP3-/WMA-műsorszámok lejátszásához az **▲/▼** gombokkal választhat albumot.
- 3 Egy műsorszám kiválasztásához nyomja meg a **◀◀▶▶**, majd a **PROG/CLOCK SET** gombot a választás megerősítéséhez.
- 4 Ismétlje meg a 2-3 lépéseket.

- 5 A ►|| gombbal lejátszhatja a beprogramozott zeneszámokat.
- ↳ Lejátszás közben a [PROG] (program) megjelenik.
 - A program törléséhez leállított állapotban nyomja meg a ■ gombot.

Idő kijelzése

- 1 Az idő kijelzéséhez nyomja meg a DISPLAY gombot.



Tanács

- Eco készenléti módban az idő kijelzés 90 másodpercig látható.

Hangerő állítása

- 1 Lejátszás közben a VOL +/- gombot megnyomva növelheti/csökkentheti a hangerőt.

Hang némítása

- 1 Lejátszás közben a  gomb megnyomásával némíthatja a hangot vagy szüntetheti meg a némítást.

Előre beállított hangzás kiválasztása

- 1 Lejátszás közben a DSC gomb többszöri lenyomásával választhat a következő lehetőségek közül:
- [POP] (pop)
 - [JAZZ] (jazz)
 - [ROCK] (rock)
 - [CLASSIC] (klasszikus)
 - [FLAT] (flat)

Mélyhangkiemelés

- 1 Lejátszás közben nyomja meg a DBB gombot a dinamikus mélyhangkiemelés be- és kikapcsolásához.
- ↳ A DBB aktiválásakor megjelenik a [DBB] felirat.

7 Egyéb jellemzők

Ébresztési időzítő beállítása

A készülék használható ébresztőóráként is. A lemez, rádió, vagy USB/iPod előre megadott időponthoz kötött lejátszása kiválasztható.



Megjegyzés

- A lemez lejátszása automatikusan az elejéről indul.

- 1 A készenléti üzemmódba történő kapcsoláshoz nyomja meg a **⏻** gombot.
- 2 Tartsa lenyomva a **SLEEP/TIMER** gombot 2 másodpercnél hosszabb ideig.
 - ↳ A forrás kiválasztásának előnézeti üzenete megjelenik.
- 3 A forrás kiválasztásához nyomja meg a **CD**, **TUNER** vagy az **USB/iPod** gombot.
- 4 Jóváhagyáshoz nyomja meg a **SLEEP/TIMER** gombot.
 - ↳ Az órát jelző számjegyek megjelennek.
 - ↳ Az órát jelző számjegyek villogni kezdenek.
- 5 Nyomja meg a **⏮/⏭** gombot az óra beállításához.
- 6 Jóváhagyáshoz nyomja meg a **SLEEP/TIMER** gombot.
 - ↳ A percet jelző számjegyek villogni kezdenek.
- 7 Nyomja meg a **⏮/⏭** gombot a perc beállításához.
 - ↳ Az időzítő be van állítva és aktiválva van.
 - ↳ üzenet jelenik meg.

Elalvási időzítő beállítása

Az egység a beállított idő elteltével automatikusan készenléti üzemmódba kapcsolhat.

- 1 Az egység bekapcsolt állapotában nyomja meg többször a **SLEEP/TIMER** gombot a kívánt időtartam (percekben való) kiválasztásához.
 - ↳ Ha az elalváskapcsoló aktiválva van, megjelenik a „Z” üzenet.

Az elalvási időzítő kikapcsolása

- 1 Nyomja meg ismételten a **SLEEP/TIMER** gombot, amíg az **[OFF]** (ki) felirat meg nem jelenik.
 - ↳ Ha az elalvási időzítő nincs bekapcsolva, a „Z” jelzés eltűnik a kijelzőről.

Lejátszás külső eszközről

A készülék segítségével egy külső audioszervezről is hallgathat zenét.

- 1 Az **USB/MP3 LINK** megnyomásával választhatja ki az MP3 link forrást.
- 2 Csatlakoztassa a mellékelt MP3-csatlakozókábelt
 - az egység **MP3 LINK** csatlakozójához (3,5 mm).
 - a külső eszköz fejhallgató-csatlakozójához.
- 3 Lejátszás indítása a készüléken (az eszköz felhasználói kézikönyve szerint).

8 Termékinformáció

Megjegyzés

- A termékinformáció előzetes bejelentés nélkül módosítható.

Termékjellemzők

Erősítő

Kimeneti összteljesítmény	2 x 10 W RMS
Frekvenciaátvitel	125 Hz - 16 kHz, ± 3 dB
Jel-zaj arány	> 60 dB
MP3 link bemenet	0,5 V RMS 20 k Ω

Lemez

Lézer típus	Félvezető
Lemez méret	12 cm / 8 cm
Támogatott lemezek	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
Audió DAC	24 bit / 44,1 kHz
Teljes harmonikus torzítás	<1,5%
Frekvenciaátvitel	60 Hz -16 kHz (44,1 kHz)
Jel-zaj arány	> 55 dBA

Tuner

Hangolási tartomány	FM: 87,5 - 108 MHz
Lépésköz	50 KHz
Előre beállított csatornák száma	20

Hangszórók

Hangsugárzó impedancia	2 x 10 W, 4 Ω
------------------------	-------------------------

Általános információk

Tápfeszültség	100 - 240 V~, 50/60 Hz
Teljesítményfelvétel	15 W
Teljesítményfelvétel készenléti üzemmódban	<2 W
Alacsony készenléti üzemmód energiafelhasználása	<1 W
USB Direct	2.0 / 1.1 verzió
Méret	565x245x104 mm
Súly	2,7 kg

Tájékoztató az USB-eszközök lejátszhatóságáról

Kompatibilis USB-eszközök:

- USB flash-memória (USB 2.0 vagy USB 1.1)
- USB flash-lejátszók (USB 2.0 vagy USB1.1)
- Memóriakártyák (a készülékkel való használathoz egy további kártyaolvasó szükséges)

Támogatott formátumok:

- FAT12, FAT16 és FAT32 USB vagy memóriafájl-formátum (szektorméret: 512 bájt)
- MP3 átviteli sebesség (adatsebesség): 32 - 320 kb/s és változó átviteli sebesség
- WMA 9 és korábbi változat
- Könyvtárak egymásba ágyazottsági szintje: legfeljebb 8
- Albumok / mappák száma: legfeljebb 99
- Zeneszámok / felvételek száma: legfeljebb 999
- ID3 címke (2.0 - 2.3 verzió)
- Unicode UTF8-kódolású fájlnev (maximális hosszúság: 128 bájt)

Támogatott MP3-lemezformátumok

- ISO9660, Joliet
- Címhosszúság legfeljebb: 999 karakter (a fájlnev hosszúságától függően)
- Maximális albumszám: 99
- Támogatott mintavételi frekvenciák: 32 kHz / 44,1 kHz / 48 kHz
- Támogatott bitsebességek: 32-256 (kbps), változtatható bitsebességek
- ID3 címke (2.0 - 2.3 verzió)
- Könyvtárak egymásba ágyazottsági szintje: legfeljebb 8

Karbantartás

A készülékház megtisztítása

- A tisztításhoz használjon egy puha, enyhén tisztítószerezrel kissé megnedvesített anyagot. Ne használjon alkohol- vagy ammóniatartalmú tisztítószert, illetve dörzshatású anyagokat.

Lemezek tisztítása

- Ha egy lemez piszkos lesz, egy tisztítókendő segítségével végezze a tisztítását. A lemez középről kifelé haladva tisztítsa.



- Ne használjon oldószereket, mint például benzin, hígító, kereskedelmi forgalomban kapható tisztítószerek, vagy az analóg lemezekhez való használatra szánt antisztatikus permeteket.

A lemez lencséjének tisztítása

- A hosszan tartó használatot követően kosz vagy por gyűlhet össze a lemez lencséjén. A jó minőség biztosítása érdekében tisztítsa meg a lemez lencséjét a Philips CD-lencse tisztítóval, vagy más, kereskedelemben kapható tisztító segítségével.. Kövesse a tisztítóval járó utasításokat.

9 Hibakeresés



Figyelem

- A készülék borítását megbontani tilos.

Ne próbálja önállóan javítani a készüléket, mert ezzel a garancia érvényét veszíti.

Ha a készülék használata során problémákba ütközik, nézze át az alábbi pontokat, mielőtt szakemberhez fordulna. Ha a probléma továbbra is fennáll, látogasson el a Philips weboldalára (www.philips.com/welcome) Amikor felveszi a kapcsolatot a Philips képviselővel, tartózkodjon a készülék közelében, és készítse elő a készülék típus- és sorozatszámát.

Nincs áram

- Ellenőrizze, hogy az egység tápkábele megfelelően van-e csatlakoztatva.
- Ellenőrizze, hogy van-e feszültség a fali aljzatban.
- A takarékos energiafelhasználás érdekében a készülék 15 perc készenléti üzemmód után automatikusan Eco készenléti üzemmódba vált.

Nincs hang

- Állítsa be a hangerőszintet

Az egység nem reagál

- Húzza ki, majd csatlakoztassa újra a hálózati csatlakozódugót, majd kapcsolja be ismét a rendszert.

A készülék nem észlel lemezt

- Helyezzen be egy lemezt.
- Ellenőrizze, hogy a lemez a címke nyomtatott felével befelé néz-e.
- Várjon, míg a lencséről elpárolog a kicsapódott nedvesség.
- Cserélje ki vagy tisztítsa meg a lemezt.
- Használjon véglegesített CD-lemezt vagy megfelelő formátumú lemezt.

Nem működik a távvezérlő

- Mielőtt megnyomna bármilyen funkcióbillentyűt, a távvezérlővel válassza ki a helyes forrást, ne a főegységgel.
- Csökkentse a távirányító és az egység közötti távolságot.
- Helyezze be az elemet; ügyeljen a helyes polaritásra (+/- jelzések).
- Cserélje ki az elemet.
- Irányítsa a távvezérlőt közvetlenül az egység érzékelőjére (a készülék előlapján található).

Az USB-eszközön található egyes fájlok nem játszhatók le

- Az USB-eszközön található mappák vagy fájlok száma meghaladja az előírt értéket. Ez nem utal meghibásodásra.
- A fájlok formátuma nem támogatott.

Az USB-eszköz nem támogatott

- Az USB-eszköz és a készülék nem kompatibilisek. Próbálkozzon másik eszközzel.

Rossz minőségű rádióvétel

- Növelje a távolságot az egység és a TV, vagy a videomagnó között.
- Húzza ki teljesen, és állítsa a megfelelő helyzetbe az FM-antennát.

Kitörlődött az óra vagy az időzítő beállítása

- Megszakadt a tápellátás vagy ki lett húzva a hálózati kábel.
- Állítsa alaphelyzetbe az órát vagy az időzítőt.

Az időzítő nem működik

- Állítsa be helyesen az órát.
- Kapcsolja be az időzítőt.

MAGYARORSZÁG

Minőségtanúsítás

A garanciajegyen feltüntetett forgalombahozó vállalat a 2/1984. (III.10.) BkM-IpM együttes rendelet értelmében tanúsítja, hogy ezen készülék megfelel a műszaki adatokban megadott értékeknek.

Figyelem! A meghibásodott készüléket – beleértve a hálózati csatlakozót is – csak szakember (szerviz) javíthatja. Ne tegye ki a készüléket esőnek vagy nedvesség hatásának!

Garancia

A forgalombahozó vállalat a termékre 12 hónap garanciát vállal.

Névleges feszültség100 - 240 V~

Névleges frekvencia.....50/60 Hz

Teljesítmény

maximális 15 W

készenléti állapotban <2 W

Érintésvédelmi osztály II.

Tömeg2.7 kg

Befoglaló méretek

szélesség565 mm

magasság245 mm

mélység104 mm

Rádiórész vételi tartomány

URH87,5 – 108,0 MHz

Erősítő rész

Kimeneti teljesítmény2 x 10 W RMS

Spis treści

1 Ważne	2
Bezpieczeństwo	2
Uwaga	4
2 Mikrowieża Hi-Fi	6
Wstęp	6
Zawartość opakowania	6
Opis urządzenia	7
Opis pilota zdalnego sterowania	9
3 Czynności wstępne	11
Wybór miejsca	11
Przygotowanie pilota	11
Podłączanie zasilania	11
Automatyczne programowanie stacji radiowych	12
Ustawianie zegara	12
Włączanie	13
4 Odtwarzanie	14
Odtwarzanie płyty	14
Odtwarzanie z urządzenia USB	14
Odtwarzanie zawartości odtwarzacza iPod lub telefonu iPhone	14
5 Słuchanie stacji radiowych	16
Dostrajanie stacji radiowej	16
Automatyczne programowanie stacji radiowych	16
Ręczne programowanie stacji radiowych	16
Wybór zaprogramowanej stacji radiowej	16
Stacje radiowe FM z funkcją RDS	17
6 Opcje odtwarzania	18
Wstrzymanie/wznawianie odtwarzania	18
Przejdźcie do ścieżki	18
Wyszukiwanie w utworze	18
Wybór funkcji powtarzania/odtwarzania losowego	18
Programowanie utworów	18
Wyświetlanie godziny	19

Dostosowywanie poziomu głośności	19
Wyciszanie dźwięku	19
Wybór zaprogramowanego efektu dźwiękowego	19
Wzmocnienie tonów niskich	19

7 Inne funkcje	20
Ustawianie budzika	20
Ustawianie wyłącznika czasowego	20
Odtwarzanie z urządzenia zewnętrznego	20

8 Informacje o produkcie	21
Dane techniczne	21
Informacje o odtwarzaniu urządzenia USB	22
Obsługiwane formaty płyt MP3	22
Czyszczenie urządzenia i płyt	22

9 Rozwiązywanie problemów	23
----------------------------------	----

1 Ważne

Bezpieczeństwo



- ① Przeczytaj tę instrukcję.
- ② Zachowaj tę instrukcję na przyszłość.
- ③ Rozważ wszystkie ostrzeżenia.
- ④ Postępuj zgodnie ze wszystkimi instrukcjami.
- ⑤ Nie korzystaj z urządzenia w pobliżu wody.
- ⑥ Czyść urządzenie suchą ściereczką.
- ⑦ Nie blokuj żadnych otworów wentylacyjnych. Instaluj urządzenie zgodnie z instrukcjami producenta.
- ⑧ Nie instaluj urządzenia w pobliżu żadnych źródeł ciepła, takich jak kaloryfery, wloty ciepłego powietrza, kuchenki i inne urządzenia (w tym wzmacniacze), które wytwarzają ciepło.
- ⑨ Zabezpiecz przewód zasilający w taki sposób, aby nie mógł być deptany ani uciskany, zwłaszcza przy wtykach, gniazdach oraz w miejscach, w których przewód wychodzi z urządzenia.
- ⑩ Należy korzystać wyłącznie z dodatków oraz akcesoriów wskazanych przez producenta.
- ⑪ Należy korzystać wyłącznie z wózka, stojaka, trójnoga, wspornika lub stołu wskazanego przez producenta lub sprzedawanego wraz z urządzeniem. Przy korzystaniu z wózka należy zachować ostrożność przy jego przemieszczaniu, aby uniknąć obrażeń w przypadku jego przewrócenia.
- ⑫ Odłączaj urządzenie od źródła zasilania podczas burzy i gdy nie jest używane przez dłuższy czas.
- ⑬ Naprawę urządzenia należy zlecić wykwalifikowanemu serwisantowi. Naprawa jest konieczna, gdy urządzenie zostało uszkodzone w dowolny sposób, na przykład w przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego, wylania na urządzenie płynu lub gdy spadł na nie jakiś przedmiot, zostało narażone na działanie deszczu lub wilgoci, nie działa poprawnie lub zostało upuszczone.
- ⑭ **OSTRZEŻENIE** dotyczące korzystania z baterii. Aby zapobiec wyciekowi baterii, który może doprowadzić do obrażeń fizycznych, uszkodzenia mienia lub uszkodzenia urządzenia:
 - Wkładaj baterie w prawidłowy sposób, zgodnie ze znakami + i - umieszczonymi na urządzeniu.
 - Nie używaj różnych baterii (starych z nowymi, zwykłych z alkalicznymi itp.).
 - Wyjmuj baterie, jeśli nie korzystasz z zestawu przez długi czas.
- ⑮ Nie narażaj urządzenia na kontakt z kapiącą lub przyskakującą wodą.
- ⑯ Nie stawiaj na urządzeniu potencjalnie niebezpiecznych przedmiotów (np. naczyń wypełnionych płynami, płonących świateł).

- ⑪ Produkt może zawierać ołów i rtęć. Utylizacja tych materiałów może być regulowana odpowiednimi przepisami z uwagi na ochronę środowiska naturalnego. Informacji na temat utylizacji lub recyklingu mogą udzielić władze lokalne lub organizacja Electronic Industries Alliance: www.eiae.org.
- ⑫ Jeśli urządzenie jest podłączone do gniazdka za pomocą przewodu zasilającego lub łącznika, ich wtyki muszą być łatwo dostępne.

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa dla użytkowników w Wielkiej Brytanii

Wtyczka przewodu zasilającego

Niniejsze urządzenie jest wyposażone w zatwierdzoną wtyczkę 13 A. Wymiana bezpiecznika w tego typu wtyczce powinna zostać przeprowadzona w następujący sposób:

- ① Zdejmij pokrywę bezpiecznika i wyjmij bezpiecznik.
- ② Zamontuj nowy bezpiecznik BS1362 5 A, A.S.T.A. lub inny bezpiecznik z certyfikatem BSI.
- ③ Załóż pokrywę bezpiecznika.

Jeśli zamontowana wtyczka nie pasuje do gniazda sieciowego, powinna zostać odcięta, a na jej miejsce powinna zostać zamontowana właściwa wtyczka.

Wtyczka przewodu zasilającego jest wyposażona w bezpiecznik, powinien on mieć wartość 5 A. Jeśli wykorzystywana wtyczka nie jest wyposażona w bezpiecznik, bezpiecznik na tablicy rozdzielczej nie powinien mieć wartości większej niż 5 A. Uwaga: odciętą wtyczkę należy wyrzucić, aby uniknąć ryzyka porażenia prądem, które mogłoby zaistnieć, gdyby wtyczkę włożono do innego gniazdka 13 A.

Sposób podłączania wtyczki

Przewody tworzące przewód zasilający są oznaczone następującymi kolorami i kodami: niebieski = przewód zerowy (N), brązowy = przewód pod napięciem (L). Jako, że kolory te mogą nie odpowiadać oznaczeniom kolorów na końcówkach wtyczki, należy postępować zgodnie z następującymi wskazówkami:

- Podłącz niebieski przewód do czarnej końcówki lub końcówki z oznaczeniem „N”.
- Podłącz brązowy przewód do czerwonej końcówki lub końcówki z oznaczeniem „L”.
- Nie podłączaj przewodu do uziemionej końcówki wtyczki, oznaczonej jako „E” (lub $\perp$) lub koloru zielonego (lub zielono-żółtego).

Przed wymianą osłony wtyczki należy upewnić się, że uchwyt przewodu jest zaciśnięty wokół ołowianej osłony, a nie tylko wokół dwóch przewodów.

Informacje o prawach autorskich w Wielkiej Brytanii

Nagrywanie i odtwarzanie materiałów może wymagać pozwolenia. Patrz ustawa o prawie autorskim (Copyright Act 1956) i ustawy dotyczące ochrony własności przemysłowej i intelektualnej (The Performer's Protection Acts — 1958–1972).



Ostrzeżenie

- Nie zdejmuj obudowy tego urządzenia.
- Nie smaruj żadnej części urządzenia.
- Nigdy nie stawiaj urządzenia na innym urządzeniu elektronicznym.
- Nigdy nie wystawiaj urządzenia na działanie promieni słonecznych, źródeł otwartego ognia lub ciepła.
- Nie patrz bezpośrednio na wiązkę lasera urządzenia.
- Upewnij się, że zawsze masz łatwy dostęp do przewodu zasilającego, wtyczki lub zasilacza w celu odłączenia urządzenia od źródła zasilania.

Ochrona słuchu

Głośność dźwięku podczas słuchania powinna być umiarkowana.

- Korzystanie ze słuchawek przy dużej głośności może spowodować uszkodzenie słuchu. Ten produkt może generować dźwięk o natężeniu grożącym utratą słuchu użytkownikowi ze zdrowym słuchem, nawet przy użytkowaniu trwającym nie dłużej niż minutę. Wyższe natężenie dźwięku jest przeznaczone dla osób z częściowo uszkodzonym słuchem.
- Głośność dźwięku może być myląca. Z czasem słuch dostosowuje się do wyższej głośności dźwięku, uznawanej za odpowiednią. Dlatego przy długotrwałym słuchaniu dźwięku to, co brzmi „normalnie” w rzeczywistości może brzmieć głośno i stanowić zagrożenie dla słuchu. Aby temu zapobiec, należy ustawiać głośność na bezpiecznym poziomie, zanim słuch dostosuje się do zbyt wysokiego poziomu.

Ustawianie bezpiecznego poziomu głośności:

- Ustaw głośność na niskim poziomie.
- Stopniowo zwiększaj głośność, aż dźwięk będzie czysty, dobrze słyszalny i bez zakłóceń.

Nie słuchaj zbyt długo:

- Długotrwałe słuchanie dźwięku, nawet na „bezpiecznym” poziomie, również może powodować utratę słuchu.
- Korzystaj z urządzenia w sposób umiarkowany oraz rób odpowiednie przerwy.

Podczas korzystania ze słuchawek stosuj się do poniższych zaleceń.

- Nie słuchaj zbyt głośno i zbyt długo.
- Zachowaj ostrożność przy zmianie głośności dźwięku ze względu na dostosowywanie się słuchu.
- Nie zwiększaj głośności do takiego poziomu, przy którym nie słychać otoczenia.

- W potencjalnie niebezpiecznych sytuacjach używaj słuchawek z rozważą lub przestań ich używać na jakiś czas. Nie używaj słuchawek podczas prowadzenia pojazdu silnikowego, jazdy na rowerze, deskorolce itp., gdyż może to spowodować zagrożenie dla ruchu ulicznego, a ponadto jest to niedozwolone na wielu obszarach.

Uwaga

Wszelkie zmiany lub modyfikacje tego urządzenia, które nie zostaną wyraźnie zatwierdzone przez firmę Philips Consumer Lifestyle, mogą unieważnić pozwolenie na jego obsługę.



Niniejszy produkt jest zgodny z przepisami Unii Europejskiej dotyczącymi zakłóceń radiowych.



To urządzenie zostało zaprojektowane i wykonane z materiałów oraz komponentów wysokiej jakości, które nadają się do ponownego wykorzystania.



Jeśli produkt został opatrzony symbolem przekreślonego pojemnika na odpady, oznacza to, iż podlega on postanowieniom Dyrektywy Europejskiej 2002/96/WE.

Informacje na temat wydzielonych punktów składowania zużytych produktów elektrycznych i elektronicznych można uzyskać w miejscu zamieszkania.

Prosimy postępować zgodnie z wytycznymi miejscowych władz i nie wyrzucać tego typu urządzeń wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego. Ścisłe przestrzeganie wytycznych w tym zakresie pomaga chronić środowisko naturalne oraz ludzkie zdrowie.



Produkt zawiera baterie opisane w treści dyrektywy 2006/66/WE, których nie można zutylizować z pozostałymi odpadami domowymi. Zalecamy zapoznanie się z lokalnymi przepisami dotyczącymi selektywnej zbiórki akumulatorów, ponieważ ich odpowiednia utylizacja przyczynia się do zapobiegania negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzkiego.

Ochrona środowiska

Producent dołożył wszelkich starań, aby wyeliminować zbędne środki pakunkowe. Użyte środki pakunkowe można z grubsza podzielić na trzy grupy: tektura (karton), pianka polistyrenowa (boczne elementy ochronne) i polietylen (worki foliowe, folia ochronna).

Urządzenie zbudowano z materiałów, które mogą zostać poddane utylizacji oraz ponownemu wykorzystaniu przez wyspecjalizowane przedsiębiorstwa. Prosimy zapoznać się z obowiązującymi w Polsce przepisami dotyczącymi utylizacji materiałów pakunkowych, rozładowanych baterii oraz zużytych urządzeń elektronicznych.



Windows Media oraz logo Windows są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Microsoft Corporation w Stanach Zjednoczonych i/lub innych krajach.

Urządzenie zawiera następującą etykietę:



2 Mikrowieża Hi-Fi

Gratulujemy zakupu i witamy wśród klientów firmy Philips! Aby w pełni skorzystać z obsługi świadczonej przez firmę Philips, należy zarejestrować zakupiony produkt na stronie www.philips.com/welcome.

Wstęp

Za pomocą tego urządzenia możesz słuchać muzyki z płyt, urządzeń USB, odtwarzaczy iPod, telefonów iPhone i innych urządzeń zewnętrznych lub słuchać stacji radiowych. Urządzenie jest wyposażone w cyfrowy procesor dźwięku (DSC) oraz funkcję dynamicznego wzmocnienia basów (DBB) wzbogacającą dźwięk. Urządzenie obsługuje następujące formaty multimedialne:

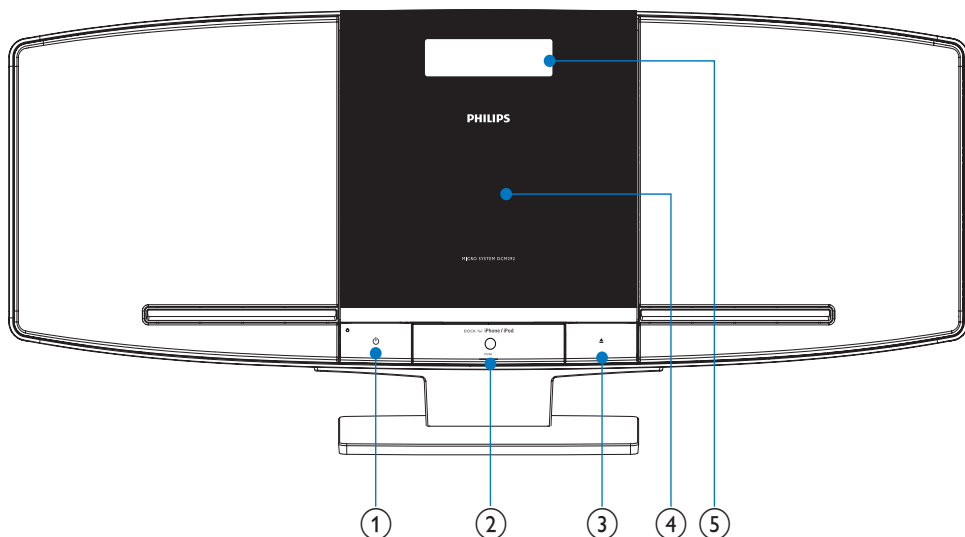


Zawartość opakowania

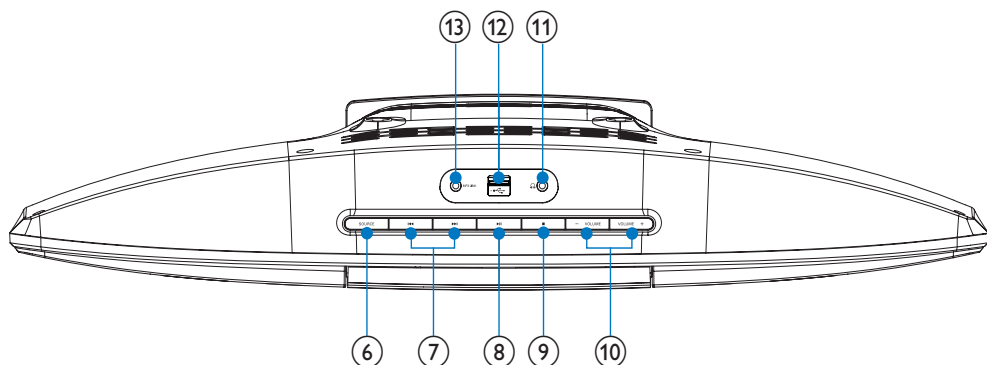
Po otwarciu opakowania należy sprawdzić jego zawartość:

- Jednostka centralna
- Pilot zdalnego sterowania
- Zasilacz sieciowy
- 1 przewód MP3 Link
- Zestaw montażowy (2 kołki ustalające i 2 śruby)
- Skrócona instrukcja obsługi
- Instrukcja obsługi
- Instrukcje montażu na ścianie

Opis urządzenia



- ① 
 - Włączanie zestawu, przełączanie w tryb gotowości lub tryb gotowości Eco Power.
- ② Podstawka dokująca do odtwarzacza iPod lub telefonu iPhone
- ③ 
 - Otwieranie lub zamykanie kieszeni na płytę.
- ④ Kieszeń na płytę
- ⑤ Panel wyświetlacza
 - Wyświetlanie bieżącego stanu urządzenia.



⑥ SOURCE

- Wybór źródła: CD, tuner FM, USB, iPod lub MP3 LINK.

⑦ ⏮⏭

- Przechodzenie do poprzedniej lub następnej ścieżki.
- Wyszukiwanie w utworze.
- Dostrajanie stacji radiowej.
- Ustawianie cyfr godziny i minut.
- Wybór 12- lub 24-godzinnego formatu czasu.

⑧ ▶⏸

- Rozpoczynanie lub wstrzymywanie odtwarzania

⑨ ■

- Zatrzymanie odtwarzania lub usuwanie programu

⑩ VOLUME + / -

- Ustawianie głośności

⑪ 🎧

- Gniazdo słuchawek.

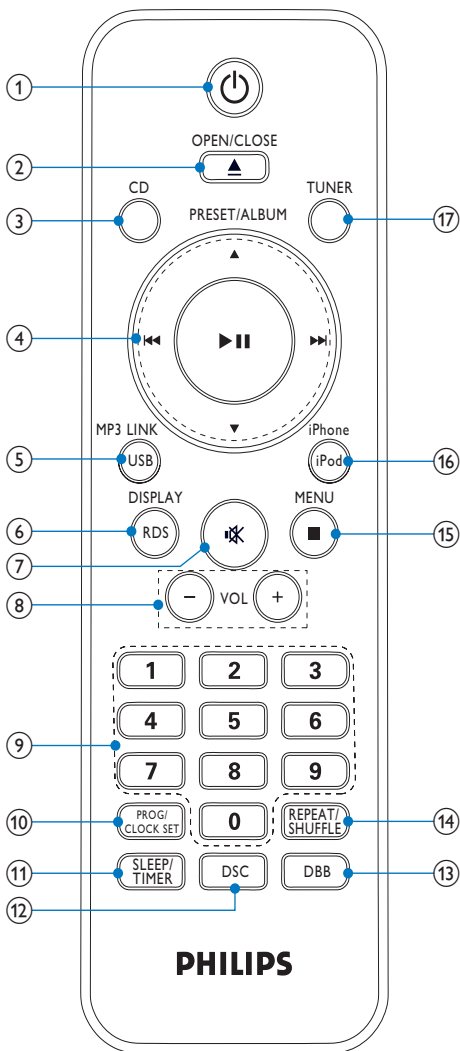
⑫ 🗑️

- Gniazdo urządzenia pamięci masowej USB.

⑬ MP3 LINK

- Gniazdo wejściowe dźwięku typu jack (3,5 mm) do zewnętrznego urządzenia audio.

Opis pilota zdalnego sterowania



- ① **Power**
- Włączanie zestawu, przełączanie w tryb gotowości lub tryb gotowości Eco Power.

- ② **OPEN/CLOSE**
- Otwieranie lub zamykanie kieszeni na płytę.
- ③ **CD**
- Wybór źródła dźwięku
- ④ **Navigation**
- Poruszanie się po menu urządzenia iPod.
 - Przechodzenie do poprzedniego lub następnego albumu
- Navigation icons:**
- Przechodzenie do poprzedniej lub następnej ścieżki
 - Wyszukiwanie w utworze.
 - Dostrajanie stacji radiowej.
 - Ustawianie cyfr godziny i minut.
 - Wybór 12- lub 24-godzinnego formatu czasu.
- Pause/Play icon:**
- Rozpoczynanie lub wstrzymywanie odtwarzania
- ⑤ **USB/MP3 LINK**
- Wybór urządzenia USB jako źródła
 - Wybór zewnętrznego źródła dźwięku urządzenia
- ⑥ **RDS/DISPLAY**
- Wybrane stacje radiowe FM: wyświetlanie informacji RDS
 - Wybór wyświetlanych informacji podczas odtwarzania
- ⑦ **Mute**
- Wyciszanie lub przywracanie głośności
- ⑧ **VOL +/-**
- Ustawianie głośności
- ⑨ **Klawiatura numeryczna**
- Bezpośredni wybór utworu z płyty
 - Wybór zaprogramowanej stacji radiowej.

⑩ PROG/CLOCK SET

- Programowanie utworów.
- Programowanie stacji radiowych
- Automatyczne wyszukiwanie stacji radiowych.
- Ustawianie zegara

⑪ SLEEP/TIMER

- Ustawianie wyłącznika czasowego
- Ustawianie budzika

⑫ DSC

- Wybór ustawień efektu dźwiękowego

⑬ DBB

- Włączanie lub wyłączanie wzmocnienia tonów niskich

⑭ REPEAT/SHUFFLE

- Odtwarzanie wielokrotne jednego utworu lub wszystkich ścieżek.
- Odtwarzanie losowe utworów.

⑮ ■/MENU

- Zatrzymywanie odtwarzania lub usuwanie programu
- Dostęp do menu odtwarzacza iPod.

⑯ iPod/iPhone

- Wybór źródła iPod lub iPhone

⑰ TUNER

- Wybór tunera

3 Czynności wstępne



Przestroga

- Obsługa urządzenia w sposób niezgodny z instrukcją obsługi grozi narażeniem użytkownika na działanie niebezpiecznego promieniowania laserowego.

Instrukcje z tego rozdziału zawsze wykonuj w podanej tu kolejności.

W przypadku kontaktu z firmą Philips należy podać numer modelu i numer seryjny urządzenia. Numer modelu i numer seryjny można znaleźć z tyłu urządzenia. Zapisz numery tutaj:

Nr modelu _____

Nr seryjny _____

Wybór miejsca

Urządzenie możesz położyć na płaskiej powierzchni lub zamocować na ścianie.

Montaż na ścianie

Aby zamontować urządzenie na ścianie, zajrzyj do oddzielnego arkusza zawierającego instrukcje montażu na ścianie.

Przygotowanie pilota

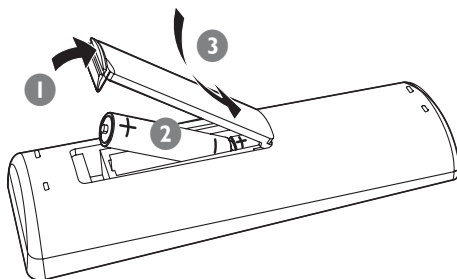


Przestroga

- Niebezpieczeństwo wybuchu! Baterie należy trzymać z daleka od ciepła, promieni słonecznych lub ognia. Baterii nigdy nie należy wrzucać do ognia.

Aby włożyć baterię do pilota zdalnego sterowania:

- 1 Otwórz komorę baterii.
- 2 Włóż 2 baterie AAA (niedołączone do zestawu) z zachowaniem wskazanej, prawidłowej biegunowości (+/-).
- 3 Zamknij komorę baterii.



Uwaga

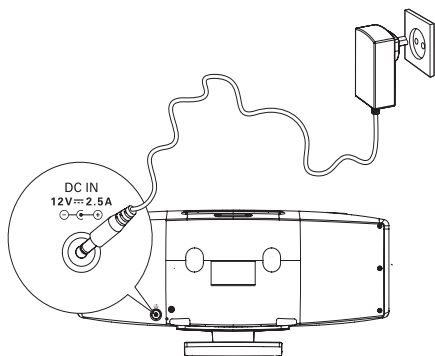
- Jeśli pilot nie będzie używany przez dłuższy czas, wyjmij z niego baterie.
- Nie należy wkładać jednocześnie baterii starych i nowych lub baterii różnych typów.
- Baterie zawierają substancje chemiczne, należy o tym pamiętać przy ich wyrzucaniu.

Podłączanie zasilania



Przestroga

- Ryzyko uszkodzenia produktu! Upewnij się, że napięcie źródła zasilania jest zgodne z wartością zasilania podaną na spodzie lub tylnej ściance urządzenia.
- Ryzyko porażenia prądem! Po odłączeniu zasilania sieciowego zawsze należy pamiętać o wyjęciu wtyczki z gniazdka. Nigdy nie ciągnij za przewód.
- Przed podłączeniem zasilacza sieciowego upewnij się, że wykonane zostały wszystkie pozostałe połączenia.



- 1 Podłącz zasilacz do:
 - gniazda **DC IN** jednostki centralnej;
 - gniazdka elektrycznego.

Automatyczne programowanie stacji radiowych

Jeśli podłączone jest zasilanie, ale nie ma zapisanych stacji radiowych, urządzenie rozpocznie automatyczne zapisywanie stacji radiowych.

- 1 Podłącz urządzenie do źródła zasilania.
 - ↳ Zostanie wyświetlony komunikat **[AUTO INSTALL PRESS -- PLAY KEY]** (automatyczna instalacja naciśnij -- przycisk PLAY).
- 2 Naciśnij przycisk **▶II** na urządzeniu, aby rozpocząć instalację (programowanie stacji).
 - ↳ Stacje radiowe nadające wystarczająco silny sygnał zostaną zaprogramowane automatycznie.
 - ↳ Po zapisaniu wszystkich dostępnych stacji automatycznie wybrana zostanie ta, która została zaprogramowana jako pierwsza.

Ustawianie zegara

Uwaga

- Zegar możesz ustawić jedynie w trybie gotowości.

- 1 Naciśnij i przytrzymaj przycisk **PROG/CLOCK SET**, aby przejść do trybu nastawiania zegara.
 - ↳ Na wyświetlaczu przesuwaj się napis **[SET CLOCK]** (ustawianie zegara).
- 2 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **◀◀▶▶**, aby wybrać format 12-godzinny lub 24-godzinny.
- 3 Naciśnij przycisk **PROG/CLOCK SET**, aby zatwierdzić.
 - ↳ Zostaną wyświetlone i zaczną migać cyfry godzin.
- 4 Za pomocą przycisków **◀◀▶▶** ustaw godzinę.
- 5 Naciśnij przycisk **PROG/CLOCK SET**, aby zatwierdzić.
 - ↳ Zostaną wyświetlone i zaczną migać cyfry minut.
- 6 Za pomocą przycisków **◀◀▶▶** ustaw minuty.
- 7 Naciśnij przycisk **PROG/CLOCK SET**, aby zatwierdzić ustawienie zegara.

Włączanie

- 1 Naciśnij przycisk .
 - ↳ Urządzenie przełączy się na ostatnio wybrane źródło.

Przełączanie w tryb gotowości

- 1 Naciśnij przycisk  ponownie, aby przełączyć urządzenie w tryb gotowości.
 - ↳ Na panelu wyświetlacza pojawi się zegar (jeżeli jest ustawiony).

Aby przełączyć urządzenie w tryb gotowości Eco Power:

- 1 Naciśnij i przytrzymaj przycisk  przez co najmniej 2 sekundy.
 - ↳ Podświetlenie panelu wyświetlacza zostanie wyłączone.



Wskazówka

- Zestaw przełącza się w tryb gotowości Eco Power po 15 minutach pozostania w trybie gotowości.

Aby przełączać między trybem gotowości a trybem gotowości Eco:

- 1 Naciśnij i przytrzymaj przycisk  przez co najmniej 2 sekundy.

4 Odtwarzanie

Odtwarzanie płyty

- 1 Naciśnij przycisk **CD**, aby jako źródło odtwarzania wybrać płytę.
- 2 Naciśnij przycisk **▲**, aby otworzyć kieszeń na płytę.
- 3 Włóż płytę nadrukiem na zewnątrz.
- 4 Naciśnij przycisk **▲**, aby zamknąć kieszeń na płytę.
 - ↳ Odtwarzanie rozpocznie się automatycznie. Jeśli nie, naciśnij przycisk **▶||**.

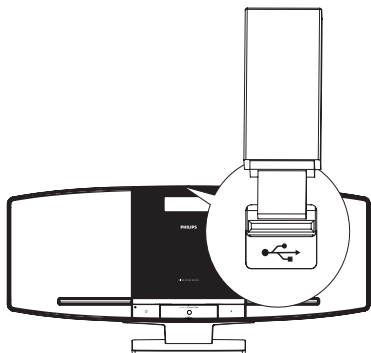
Odtwarzanie z urządzenia USB



Uwaga

- Sprawdź, czy urządzenie USB zawiera zawartość audio nadającą się do odtwarzania.

- 1 Włóż urządzenie USB do gniazda .



- 2 Naciśnij przycisk **USB**, aby wybrać źródło USB.

- ↳ Odtwarzanie rozpocznie się automatycznie. Jeśli nie, naciśnij przycisk **▶||**.

- Aby wybrać folder, naciśnij przycisk **▲/▼**.
- Aby wybrać utwór, naciśnij przycisk **◀◀▶▶**.

Odtwarzanie zawartości odtwarzacza iPod lub telefonu iPhone

Możesz słuchać muzyki z odtwarzacza iPod lub telefonu iPhone za pośrednictwem tej mikrowieży Hi-Fi.

Zgodny odtwarzacz iPod lub telefon iPhone

Modele urządzeń iPod i iPhone firmy Apple z 30-stykowym złączem dokującym:

- iPod classic, iPod touch, iPod nano, iPod 5. generacji (z funkcją odtwarzania wideo), iPod z kolorowym wyświetlaczem, iPod mini
- iPhone, iPhone 3G, iPhone 3GS

Odtwarzanie z odtwarzacza iPod lub telefonu iPhone



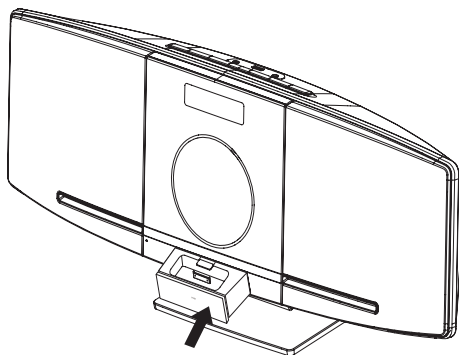
Uwaga

- Po załadowaniu odtwarzacza iPod lub telefonu iPhone zestaw przełącza się automatycznie na źródło iPod.

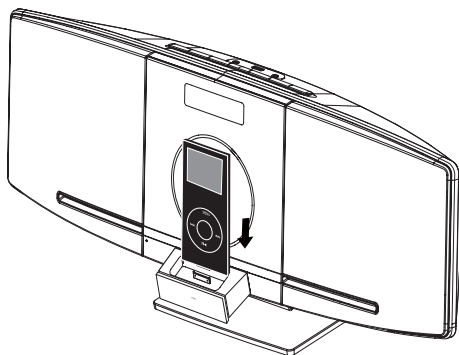
- 1 Naciśnij, aby otworzyć komorę dokowania.

Ładowanie odtwarzacza iPod lub telefonu iPhone

Po podłączeniu zestawu do źródła zasilania rozpocznie się ładowanie zadokowanego odtwarzacza iPod lub telefonu iPhone.



- 2 Umieść odtwarzacz iPod lub telefon iPhone w podstawce dokującej.



- 3 Naciśnij przycisk **iPod**, aby wybrać źródło iPod.

↳ Podłączony iPod lub iPhone uruchomi się automatycznie.

- Aby wstrzymać lub wznowić odtwarzanie, naciśnij przycisk **▶||**.
- Aby pominąć utwór, naciśnij przycisk **⏮▶**.
- Aby przeszukiwać ścieżki podczas odtwarzania, naciśnij i przytrzymaj przyciski **⏮▶**, a następnie zwolnij przyciski, aby kontynuować normalne odtwarzanie.

5 Słuchanie stacji radiowych

Dostrajanie stacji radiowej

- 1 Naciśnij przycisk **TUNER**, aby wybrać zakres FM.
- 2 Naciśnij i przytrzymaj przyciski **◀◀▶▶** przez ponad 2 sekundy.
 - ↳ Zostanie wyświetlony komunikat [**SEARCH**] (szukanie).
 - ↳ Tuner automatycznie dostroi się do stacji o najsilniejszym sygnale.
- 3 Powtórz czynność 2, aby dostroić tuner do większej liczby stacji.
 - W celu dostrojenia tunera do stacji radiowej o słabym sygnale naciśnij kilkakrotnie przyciski **◀◀▶▶**, aż do momentu uzyskania optymalnego odbioru.

Automatyczne programowanie stacji radiowych

Można zaprogramować odtwarzanie maksimum 20 stacji radiowych (FM).

- 1 W trybie tunera naciśnij i przytrzymaj przycisk **PROG/CLOCK SET** przez ponad 2 sekundy, aby włączyć tryb automatycznego programowania.
 - ↳ Zostanie wyświetlony komunikat [**AUTO**] (automatycznie).
 - ↳ Wszystkie dostępne stacje są programowane w kolejności od najsilniejszego pasma odbioru.
 - ↳ Stacja zaprogramowana jako pierwsza zostanie wybrana automatycznie.

Ręczne programowanie stacji radiowych

Można zaprogramować odtwarzanie maksimum 20 stacji radiowych (FM).

- 1 Dostrajanie stacji radiowej.
- 2 Naciśnij przycisk **PROG/CLOCK SET**, aby włączyć tryb programowania.
 - ↳ Zostanie wyświetlony napis [**PROG**] (program).
- 3 Za pomocą przycisków **▲/▼** przypisz stacji radiowej odpowiedni numer, a następnie naciśnij przycisk **PROG/CLOCK SET**, aby zatwierdzić.
- 4 W celu zaprogramowania innych stacji powtórz powyższe czynności.



Wskazówka

- Aby nadpisać zaprogramowaną stację, zapisz w jej miejscu inną stację.

Wybór zaprogramowanej stacji radiowej

- 1 Uaktywnij tryb tunera, a następnie wybierz żądany numer za pomocą przycisków **▲/▼**.
 - Numer można również wprowadzić bezpośrednio za pomocą przycisków numerycznych.



Wskazówka

- Umieść antenę jak najdalej od odbiornika TV, magnetowidu czy innych źródeł promieniowania elektromagnetycznego.
- Aby uzyskać optymalny odbiór, rozłóż antenę i dostosuj jej położenie.

Stacje radiowe FM z funkcją RDS

RDS (Radio Data System) to usługa, która umożliwia wysyłanie dodatkowych informacji razem z sygnałem FM.

Jeśli słuchasz stacji radiowej FM z sygnałem RDS, na ekranie widoczne jest oznaczenie „RDS”.

Wyświetlanie informacji RDS

- 1 W przypadku stacji radiowej FM z sygnałem RDS naciśnij kilkakrotnie przycisk **RDS/DISPLAY**, aby wyświetlić nadawane informacje.

6 Opcje odtwarzania

Wstrzymanie/wznawianie odtwarzania

- 1 Podczas odtwarzania naciśnij przycisk **▶||** w celu wstrzymania/wznowienia odtwarzania.

Przejsięcie do ścieżki

W trybie płyt CD:

- 1 Za pomocą przycisków **◀◀▶▶** wybierz inną ścieżkę.
 - Aby wybrać ścieżkę bezpośrednio, możesz również nacisnąć przycisk na klawiaturze numerycznej.

W trybie płyt MP3 i USB:

- 1 Naciśnij przycisk **▲▼**, aby wybrać album lub folder.
- 2 Za pomocą przycisków **◀◀▶▶** wybierz ścieżkę lub plik.

Wyszukiwanie w utworze

- 1 Podczas odtwarzania naciśnij i przytrzymaj przyciski **◀◀▶▶**.
- 2 Zwolnij przyciski, aby wznowić odtwarzanie.

Wybór funkcji powtarzania/odtwarzania losowego

- 1 Podczas odtwarzania naciśnij kilkakrotnie przycisk **REPEAT/SHUFFLE**, aby wybrać opcję powtarzania lub tryb odtwarzania losowego.
 - **[↺]**: powtarzanie odtwarzania bieżącego utworu.
 - **[↺ALL]**: powtarzanie odtwarzania wszystkich utworów.
 - **[↺ALB]**: powtarzanie odtwarzania wszystkich utworów na albumie.
 - **[↺]**: odtwarzanie losowe wszystkich utworów.
- 2 Aby wznowić normalne odtwarzanie, naciśnij kilkakrotnie przycisk **REPEAT/SHUFFLE**, aż znikną wszystkie opcje.

Programowanie utworów



Uwaga

- Możesz zaprogramować utwory jedynie po zatrzymaniu odtwarzania.

Można zaprogramować odtwarzanie maksimum 40 utworów.

- 1 Naciśnij przycisk **PROG/CLOCK SET**, aby włączyć tryb programowania.
↳ Zostanie wyświetlony napis **[PROG]** (program).
- 2 W przypadku utworów w formacie MP3/WMA naciskaj przyciski **▲/▼**, aby wybrać album.
- 3 Za pomocą przycisków **◀◀▶▶** wybierz utwór do zaprogramowania i naciśnij przycisk **PROG/CLOCK SET**, aby zatwierdzić.
- 4 Powtórz czynności od 2 do 3, aby zaprogramować więcej utworów.

5 Naciśnij przycisk ►||, aby odtworzyć zaprogramowane utwory.

- ↳ Podczas odtwarzania na ekranie wyświetla się oznaczenie [PROG] (program).
- Aby usunąć program, naciśnij przycisk ■, gdy odtwarzanie jest zatrzymane.

Wyświetlanie godziny

1 Naciśnij przycisk **DISPLAY**, aby wyświetlić godzinę.



Wskazówka

- W trybie gotowości Eco godzina jest wyświetlana przez 90 sekund.

Dostosowywanie poziomu głośności

1 Podczas odtwarzania naciśnij przycisk **VOL +/-**, aby zwiększyć/zmniejszać poziom głośności.

Wyciszanie dźwięku

1 Podczas odtwarzania naciśnij przycisk  w celu wyciszenia/przywrócenia dźwięku.

Wybór zaprogramowanego efektu dźwiękowego

1 Podczas odtwarzania naciśnij kilkakrotnie przycisk **DSC**, aby wybrać:

- [POP] (pop)
- [JAZZ] (jazz)
- [ROCK] (rock)
- [CLASSIC] (klasyka)
- [FLAT] (płaski)

Wzmocnienie tonów niskich

1 Podczas odtwarzania naciśnij przycisk **DBB**, aby włączyć lub wyłączyć funkcję wzmocnienia tonów niskich.

- ↳ Jeśli funkcja DBB jest włączona, na ekranie widoczne jest oznaczenie [DBB].

7 Inne funkcje

Ustawianie budzika

Zestawu można używać jako budzika. Odtwarzanie ze źródeł takich jak płyta, radio, urządzenie USB czy odtwarzacz iPod może się rozpocząć o godzinie wybranej przez użytkownika.

Uwaga

- Sprawdź, czy zegar został ustawiony prawidłowo.

- 1 Naciśnij przycisk **⏏**, aby włączyć tryb gotowości.
- 2 Naciśnij i przytrzymaj przyciski **SLEEP/TIMER** przez ponad dwie sekundy.
↳ Wyświetli się monit o wybranie źródła.
- 3 Za pomocą przycisków **CD**, **TUNER**, **USB** lub **iPod** wybierz źródło odtwarzania.
- 4 Naciśnij przycisk **SLEEP/TIMER**, aby zatwierdzić.
↳ Zostaną wyświetlone cyfry zegara.
↳ Cyfry godzin zaczną migać.
- 5 Za pomocą przycisków **⏮** **⏭** ustaw godzinę.
- 6 Naciśnij przycisk **SLEEP/TIMER**, aby zatwierdzić.
↳ Cyfry minut zaczną migać.
- 7 Za pomocą przycisków **⏮** **⏭** ustaw minuty.
↳ Budzik został ustawiony i jest włączony.
↳ Wyświetli się **⌚**.

Ustawianie wyłącznika czasowego

Urządzenie jest wyposażone w funkcję umożliwiającą samoczynne wyłączenie po ustawionym czasie.

- 1 Po włączeniu urządzenia naciśnij kilkakrotnie przycisk **SLEEP/TIMER**, aby wybrać ustawiony okres czasu (w minutach).
↳ Jeśli wyłącznik czasowy jest włączony, na ekranie wyświetla się oznaczenie **⌚**.

Wyłączanie wyłącznika czasowego

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **SLEEP/TIMER** aż do wyświetlenia komunikatu **[OFF]** (wył.).
↳ Po dezaktywacji wyłącznika czasowego oznaczenie **⌚** nie będzie już widoczne na ekranie zestawu.

Odtwarzanie z urządzenia zewnętrznego

Możesz także słuchać muzyki z zewnętrznego urządzenia audio za pośrednictwem zestawu.

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **USB/MP3 LINK**, aby wybrać złącze MP3 jako źródło.
- 2 Podłącz dołączony do zestawu przewód MP3 Link do:
 - gniazda **MP3 LINK** (3,5 mm) urządzenia.
 - gniazda słuchawkowego w urządzeniu zewnętrznym.
- 3 Rozpocznij odtwarzanie zawartości urządzenia (patrz instrukcja obsługi urządzenia).

8 Informacje o produkcie

Uwaga

- Informacje o produkcie mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Dane techniczne

Wzmacniacz

Całkowita moc wyjściowa	2 x 10 W RMS
Pasma przenoszenia	80 Hz–16 kHz, ± 3 dB
Stosunek poziomu sygnału do poziomu szumów	> 60 dB
Wejście złącza MP3	0,5 V RMS 20 kΩ

Płyta

Typ lasera	Półprzewodnikowy
Średnica płyty	12 cm / 8 cm
Obsługiwane płyty	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
Przetwornik C/A dźwięku	24-bitowy / 44,1 kHz
Całkowite zniekształcenia harmoniczne	< 1,5%
Pasma przenoszenia	60 Hz–16 kHz (44,1 kHz)
Stosunek poziomu sygnału do poziomu szumów	> 55 dBA

Tuner

Zakres strojenia	FM: 87,5–108 MHz
Siatka strojenia	(50 kHz)
Liczba programowanych stacji	20

Głośniki

Impedancja głośnika	2 x 10 W, 4 Ω
---------------------	---------------

Informacje ogólne

Zasilanie prądem przemiennym	100–240V~, 50/60 Hz
Pobór mocy podczas pracy	15 W
Pobór mocy w trybie gotowości	< 2 W
Pobór mocy w trybie gotowości Eco Power	< 1 W
Bezpośrednie połączenie USB	Wersja 2.0/1.1
Wymiary	
- jednostka centralna (szer. x wys. x głęb.)	565 x 245 x 104 mm
Masa	
- jednostka centralna	2,7 kg

Informacje o odtwarzaniu urządzenia USB

Zgodne urządzenia USB:

- Karta pamięci flash USB (USB 2.0 lub USB 1.1)
- Odtwarzacze audio z pamięcią flash USB (USB 2.0 lub USB 1.1)
- karty pamięci (wymagane jest podłączenie do urządzenia dodatkowego czytnika kart).

Obsługiwane formaty:

- USB lub system plików FAT12, FAT16, FAT32 (rozmiar sektora: 512 bajtów)
- Szybkość kompresji MP3 (przepustowość): 32–320 kb/s i zmienna
- WMA wersja 9 lub wcześniejsza
- Maksymalnie 8 poziomów katalogów
- Maksymalna liczba albumów/folderów: 99
- Maksymalna liczba ścieżek/tytułów: 999
- Znacznik ID3: v2.0 do v2.3
- Nazwa pliku w standardzie Unicode UTF8 (maksymalna długość: 128 bajtów)

Obsługiwane formaty płyt MP3

- ISO9660, Joliet
- Maksymalna ilość tytułów: 999 (zależy od długości nazwy pliku)
- Maksymalna ilość albumów: 99
- Dźwięk o częstotliwości próbkowania: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Dźwięk o szybkości kompresji: 32-320 (kb/s), zmienne szybkości kompresji (VBR)
- Znacznik ID3: v2.0 do v2.3
- Maksymalnie 8 poziomów katalogów

Czyszczenie urządzenia i płyt

Czyszczenie obudowy

- Do czyszczenia obudowy należy użyć miękkiej, nie strzępiącej się ściereczki zwilżonej łagodnym roztworem detergentu. Zabronione jest korzystanie ze środków z zawartością alkoholu, spirytusu, amoniaku oraz środków mogących porysować obudowę.

Czyszczenie płyt

- W przypadku zabrudzenia płyty należy ją wyczyścić za pomocą miękkiej, suchej ściereczki przesuwanej od środka ku krawędzi zewnętrznej.



- Zabronione jest korzystanie z benzenu, rozcieńczalników czy dostępnych w handlu środków czyszczących oraz antystatycznych, przeznaczonych do płyt analogowych.

Czyszczenie soczewki lasera

- Na soczewce lasera stopniowo gromadzi się kurz i inne zabrudzenia. W celu zachowania wysokiej jakości odtwarzania soczewkę należy co jakiś czas oczyścić przy użyciu płyty czyszczącej Philips przeznaczonej do odtwarzaczy CD. Szczegółowe instrukcje można znaleźć w dołączonej do płyty wkładce.

9 Rozwiązywanie problemów



Ostrzeżenie

- Nie zdejmuj obudowy tego urządzenia.

Aby zachować ważność gwarancji, nie wolno samodzielnie naprawiać urządzenia. Jeśli w trakcie korzystania z tego urządzenia wystąpią problemy, należy wykonać poniższe czynności sprawdzające przed wezwaniem serwisu. Jeśli nie uda się rozwiązać problemu, odwiedź stronę firmy Philips (www.philips.com/welcome). Kontaktując się z przedstawicielem firmy Philips, należy mieć przygotowane w pobliżu urządzenie oraz jego numer modelu i numer seryjny.

Brak zasilania

- Upewnij się, że wtyczka przewodu zasilającego urządzenia została podłączona prawidłowo.
- Upewnij się, że w gniazdku elektrycznym jest napięcie.
- W celu oszczędzania energii urządzenie automatycznie przełącza się w tryb gotowości Eco po 15 minutach pozostania w trybie gotowości.

Brak dźwięku

- Ustaw głośność.

Brak reakcji urządzenia

- Odłącz zasilacz zestawu, a następnie podłącz go ponownie i włącz urządzenie.

Nie wykryto płyty

- Umieść płytę w odtwarzaczu.
- Sprawdź, czy płyta nie została umieszczona etykietą do wewnątrz.
- Poczekaj, aż zaparowanie soczewki zniknie.
- Wymień lub wyczyść płytę.
- Użyj sfinalizowanej płyty CD lub płyty zapisanej w jednym z obsługiwanych formatów.

Pilot zdalnego sterowania nie działa

- Przed naciśnięciem dowolnego przycisku funkcji na pilocie najpierw wybierz właściwe źródło za pomocą pilota, a nie jednostki centralnej.
- Użyj pilota w mniejszej odległości od zestawu.
- Sprawdź, czy baterie zostały włożone w sposób zgodny z oznaczeniami +/- w komorze baterii.
- Wymień baterie.
- Skieruj pilota bezpośrednio na czujnik sygnałów zdalnego sterowania na panelu przednim urządzenia.

Nie można wyświetlić niektórych plików z urządzenia USB

- Ilość folderów lub plików w urządzeniu USB przekroczyła dopuszczalną wielkość. Nie oznacza to usterki urządzenia.
- Formaty tych plików nie są obsługiwane.

Przeñośne urządzenie USB nie jest obsługiwane

- Urządzenie USB jest niekompatybilne z zestawem. Spróbuj podłączyć inne urządzenie.

Słaby odbiór stacji radiowych

- Zwiększ odległość pomiędzy zestawem a odbiornikiem TV lub magnetowidem.
- Rozciągnij całkowicie antenę FM i dostosuj jej położenie.

Ustawienia zegara/timera usunięte

- Nastąpiła przerwa w zasilaniu lub odłączony został przewód zasilający.
- Ponownie ustaw zegar/budzik.

Zegar nie działa

- Nastaw poprawnie zegar.
- Włącz zegar.

Producent zastrzega możliwość wprowadzania zmian technicznych.

Índice

1 Importante	2
Segurança	2
Aviso	4

2 O seu sistema Micro Hi-Fi	6
Introdução	6
Conteúdo da embalagem	6
Descrição geral da unidade principal	7
Descrição geral do telecomando	9

3 Introdução	11
Colocação	11
Preparar o telecomando	11
Ligar a corrente	11
Instalação automática das estações de rádio	12
Acertar o relógio	12
Ligar	12

4 Reproduzir	14
Reproduzir um disco	14
Reproduzir a partir de USB	14
Reproduzir iPod/iPhone	14

5 Ouvir rádio	16
Sintonizar uma estação de rádio	16
Programar estações de rádio automaticamente	16
Programar estações de rádio manualmente	16
Seleccionar uma estação de rádio programada	16
Estações FM com RDS	16

6 Opções de reprodução	17
Pausar/retomar a reprodução	17
Saltar para uma faixa	17
Pesquisar numa faixa	17
Seleccionar opções de repetição/reprodução	17
Programar faixas	17

Apresentar a hora	17
Ajustar o nível do volume	18
Cortar o som	18
Seleccionar um efeito de som predefinido	18
Melhorar desempenho dos graves	18

7 Outras funções	19
Acertar o despertador	19
Definir o temporizador	19
Reproduzir de um dispositivo externo	19

8 Informações do produto	20
Especificações	20
Informações de reprodução USB	21
Formato de discos MP3 suportados	21
Manutenção	21

9 Resolução de problemas	22
---------------------------------	----

1 Importante

Segurança

- ① Leia estas instruções.
- ② Guarde estas instruções.
- ③ Respeite todos os avisos.
- ④ Siga todas as instruções.
- ⑤ Não use o aparelho perto de água.
- ⑥ Limpe-o apenas com um pano seco.
- ⑦ Não bloqueie as ranhuras de ventilação. Instale-o de acordo com as instruções do fabricante.
- ⑧ Não o instale perto de fontes de calor como radiadores, condutas de ar quente, fogões ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que emitam calor.
- ⑨ Evite que o cabo de alimentação seja pisado ou de algum modo manipulado, sobretudo nas fichas, receptáculos e no ponto de saída do aparelho.
- ⑩ Use apenas acessórios especificados pelo fabricante.
- ⑪ Use apenas o suporte, suporte móvel, tripé ou mesa especificados pelo fabricante ou fornecidos com o aparelho. Em caso de utilização de um suporte móvel, tenha cuidado ao mover o suporte móvel/aparelho de modo a evitar quedas que possam resultar em ferimentos.
- ⑫ Desligue o aparelho durante a ocorrência de trovoadas ou quando não o utilizar por longos períodos.
- ⑬ Solicite sempre assistência junto de pessoal qualificado. É necessária assistência quando o aparelho foi de algum modo danificado – por exemplo, danos no cabo ou ficha de alimentação, derrame de líquidos ou introdução de objectos no interior do aparelho, exposição do aparelho a chuva ou humidade, funcionamento anormal do aparelho ou queda do mesmo.
- ⑭ Utilização das pilhas **ATENÇÃO** – Para evitar derrame das pilhas e potenciais danos físicos, materiais ou da unidade:
 - Coloque todas as pilhas da forma correcta, com as polaridades + e – como marcadas na unidade.
 - Não misture pilhas (velhas com novas, de carbono com alcalinas, etc.).
 - Retire as pilhas quando o aparelho não for utilizado por longos períodos.
- ⑮ O aparelho não deve ser exposto a gotas ou salpicos.
- ⑯ Não coloque quaisquer fontes de perigo em cima do aparelho (por exemplo, objectos com líquidos ou velas acesas).
- ⑰ Este produto pode conter chumbo e mercúrio. A eliminação destes materiais pode estar regulamentada por razões ambientais. Para mais informações acerca da sua eliminação ou reciclagem, contacte as autoridades locais ou a Electronic Industries Alliance em www.eiae.org.
- ⑱ Quando a ficha de alimentação ou o dispositivo de ligação de um aparelho forem utilizados como dispositivo de desactivação, o dispositivo de desactivação deve estar pronto para ser utilizado de imediato.



- 19) Não permita que as crianças utilizem sem vigilância aparelhos eléctricos. Não permita que crianças ou adultos com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou pessoas com falta de experiência/ conhecimento, utilizem aparelhos eléctricos sem vigilância.

Notas importantes para a segurança para utilizadores no reino Unido

Ficha de alimentação

Este aparelho está equipado com uma ficha 13 Amp aprovada. Para mudar um fusível neste tipo de ficha, proceda da seguinte forma:

- 1) Remova a capa do fusível e o fusível.
- 2) Coloque o novo fusível que deverá ser do tipo BS1362 5 Amp, aprovado pela A.S.T.A. ou BSI.
- 3) Volte a colocar a capa do fusível.

Se a ficha instalada não for apropriada para as suas tomadas, esta deverá ser cortada e pode ser colocada uma ficha apropriada.

Se a ficha principal tiver um fusível, este deverá ser de 5 Amp. Se for utilizada uma ficha sem fusível, o fusível que se encontra no armário de distribuição não deve ser superior a 5 Amp.

Nota: A ficha cortada tem de ser eliminada para evitar possíveis perigos de choque, caso seja colocada numa tomada de 13 Amp.

Como ligar uma ficha

Os fios no cabo de alimentação são codificados com as seguintes cores: azul = neutro (N), castanho = com corrente (L).

Visto que estas cores podem não corresponder às marcações de cores para identificar os terminais da sua ficha, proceda da seguinte forma:

- Ligue o fio azul ao terminal marcado com um "N" ou preto.
- Ligue o fio castanho ao terminal marcado com um "L" ou vermelho.

- Não ligue nenhum dos fios ao terminal de terra na ficha, marcado com "E" (ou $\perp$) ou verde (ou verde e amarelo).

Antes de voltar a colocar a tampa da ficha, certifique-se de que o suporte do fio está a prender o revestimento do fio - não se encontra apenas sobre os dois fios.

Copyright no Reino Unido

A gravação e reprodução de material pode exigir autorização. Consulte o Copyright Act 1956 e as Performer's Protection Acts 1958 a 1972.



Aviso

- Nunca retire o revestimento deste aparelho.
- Nunca lubrifique nenhum componente deste aparelho.
- Nunca coloque este aparelho em cima de outros aparelhos eléctricos.
- Mantenha este aparelho afastado de luz solar directa, fontes de chamas sem protecção ou fontes de calor.
- Nunca olhe para o raio laser no interior deste aparelho.
- Garanta o acesso fácil ao cabo ou tomada de alimentação ou ao adaptador de corrente para que possa desligar o aparelho da corrente.

Segurança auditiva

Ouça a um volume moderado.

- A utilização de auscultadores com o volume alto pode prejudicar a sua audição. Este produto pode produzir sons em gamas de decibéis que podem provocar perda de audição numa pessoa normal, mesmo que a exposição seja inferior a um minuto. As gamas de decibéis superiores destinam-se a pessoas que possam sofrer de perda de audição.

- O som pode ser enganador. Com o tempo, o "nível de conforto" da sua audição adapta-se a volumes de som superiores. Deste modo, após uma audição prolongada, um som considerado "normal" pode na verdade ser um som alto e prejudicial para a audição. Para evitar que isto aconteça, defina o volume num nível seguro antes de os seus ouvidos se adaptarem e deixe ficar.

Para estabelecer um nível de volume seguro:

- Regule o controlo de volume para uma definição baixa.
- Aumente ligeiramente o som até que o nível de som seja confortável e nítido, sem distorção.

Ouça durante períodos de tempo razoáveis:

- A exposição prolongada ao som, mesmo em níveis normalmente "seguros", também pode causar a perda de audição.
- Certifique-se de que utiliza o seu equipamento de forma sensata e que efectua as devidas pausas.

Certifique-se de que respeita as seguintes directrizes ao utilizar os auscultadores.

- Ouça a um volume moderado durante períodos de tempo razoáveis.
- Tenha cuidado para não ajustar o volume à medida que a sua audição se adapta.
- Não aumente o volume de forma a que não consiga ouvir o que se passa à sua volta.
- Deve ter cuidados especiais ou deixar de utilizar temporariamente o dispositivo em situações potencialmente perigosas. Não utilize auscultadores durante a condução de um veículo motorizado, ao andar de bicicleta ou skate, etc.; pode constituir um perigo para o trânsito e é ilegal em muitas zonas.

Aviso

Quaisquer alterações ou modificações feitas a este dispositivo que não sejam expressamente aprovadas pela Philips Consumer Lifestyle poderão anular a autoridade do utilizador para operar o equipamento.



Este produto cumpre os requisitos de interferências de rádio da União Europeia.



O produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.



Quando este símbolo de um caixote de lixo com um traço por cima constar de um produto, significa que esse produto está abrangido pela Directiva Europeia 2002/96/CE.

Informe-se acerca do sistema de recolha selectiva local para produtos eléctricos e electrónicos.

Proceda de acordo com as regulamentações locais e não elimine os seus antigos produtos juntamente com o lixo doméstico. A eliminação correcta do seu produto antigo evita potenciais consequências nocivas para o ambiente e para a saúde pública.



O produto contém pilhas abrangidas pela Directiva Europeia 2006/66/EC, as quais não podem ser eliminadas juntamente com os resíduos domésticos. Informe-se acerca dos regulamentos locais sobre a recolha separada de baterias uma vez que a eliminação correcta ajuda a evitar consequências negativas no meio ambiente e na saúde humana.

Informações ambientais

Omitiram-se todas as embalagens desnecessárias. Procurámos embalar o produto para que simplificasse a sua separação em três materiais: cartão (embalagem), espuma de poliestireno (protecção) e polietileno (sacos, folha de espuma protectora).

O sistema é constituído por materiais que podem ser reciclados e reutilizados se desmontados por uma empresa especializada. Cumpra os regulamentos locais no que respeita à eliminação de embalagens, pilhas gastas e equipamentos obsoletos.



Windows Media e o logótipo Windows são marcas registadas ou marcas comerciais registadas da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou em outros países.

Este aparelho contém esta etiqueta:



2 O seu sistema Micro Hi-Fi

Parabéns pela compra do seu produto e bem-vindo à Philips! Para tirar o máximo partido da assistência oferecida pela Philips, registe o seu produto em: www.philips.com/welcome.

Introdução

Com esta unidade, poderá desfrutar de conteúdo áudio guardado em discos, dispositivos USB, leitores iPod, iPhone e outros dispositivos externos ou poderá ouvir estações de rádio.

A unidade dispõe de Digital Sound Control (DSC) e Dynamic Bass Boost (DBB) para uma melhor experiência de audição.

A unidade é compatível com os seguintes formatos:

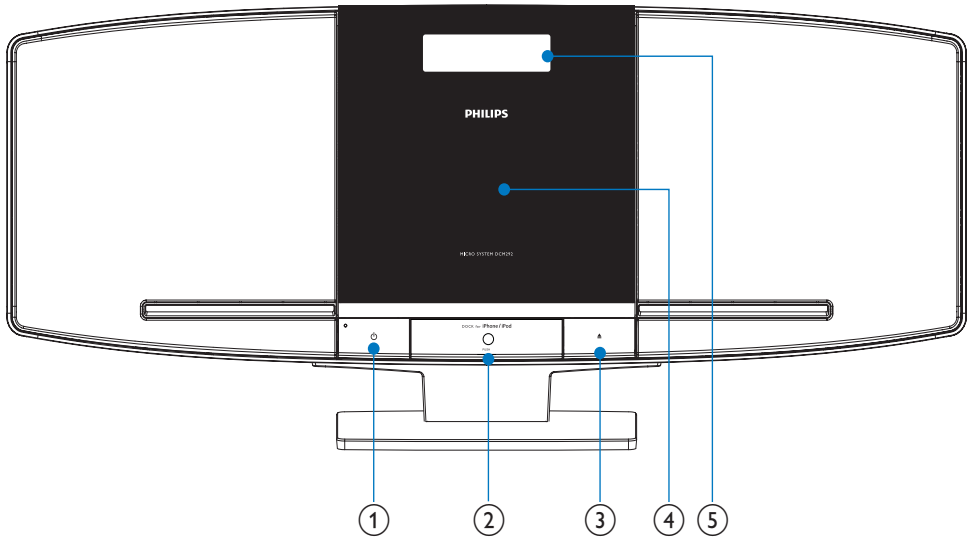


Conteúdo da embalagem

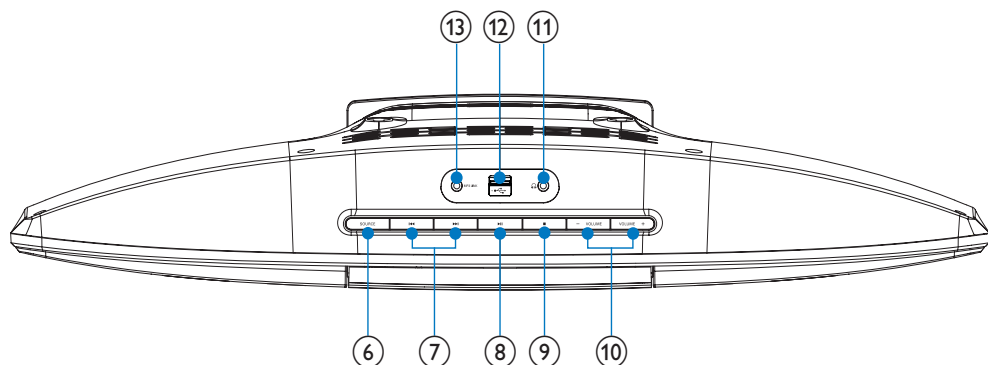
Verifique e identifique o conteúdo da embalagem:

- Unidade principal
- Telecomando
- Transformador
- 1 x cabo MP3 Link
- Kit de montagem (2 cavilhas e 2 parafusos)
- Manual de Início Rápido
- Manual do Utilizador
- Instruções de montagem na parede

Descrição geral da unidade principal



- ① 
 - Ligar a unidade ou mudar para o modo de espera ou para o modo de poupança de energia.
- ② Base para iPod/iPhone
- ③ 
 - Abrir/fechar o compartimento do disco.
- ④ Compartimento do disco
- ⑤ Pannel de apresentação
 - Mostrar o estado actual.



⑥ SOURCE

- Seleccionar uma fonte: CD, sintonizador FM, USB, iPod, ou MP3 link.

⑦ ⏮⏭

- Saltar para a faixa anterior/seguinte.
- Pesquisar numa faixa.
- Sintoniza uma estação de rádio.
- Acertar os dígitos das horas/minutos.
- Seleccionar o formato de 12 horas ou 24 horas.

⑧ ▶⏸

- Iniciar ou pausar a reprodução do disco.

⑨ ■

- Pára a reprodução ou elimina um programa.

⑩ VOLUME + / -

- Ajustar o volume.

⑪ 🎧

- Tomada para os auscultadores.

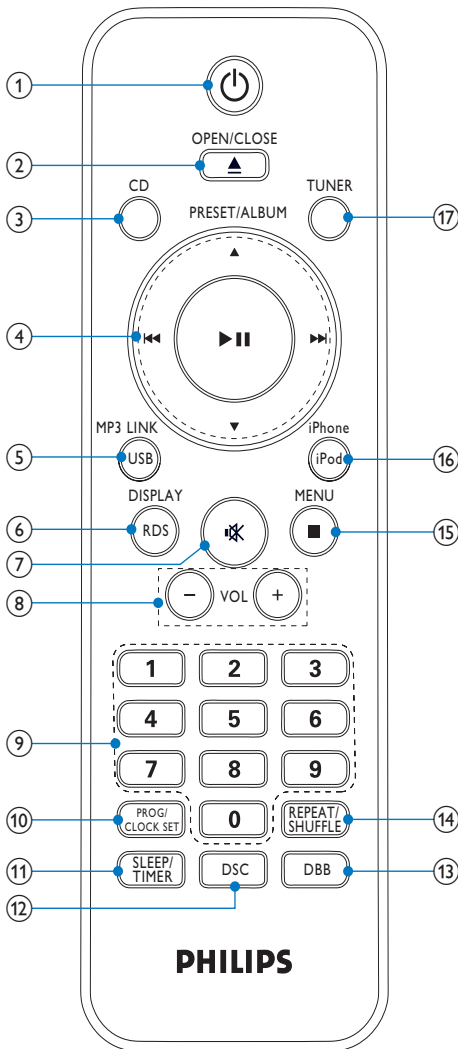
⑫ 🔌

- Tomada para um dispositivo de armazenamento em massa USB.

⑬ MP3 LINK

- Entrada de áudio (3,5 mm) para um dispositivo áudio externo.

Descrição geral do telecomando



- ① **⏻**
- Ligar a unidade ou mudar para o modo de espera ou para o modo de poupança de energia.

- ② **OPEN/CLOSE▲**
- Abrir ou fechar o compartimento do disco.
- ③ **CD**
- Seleccionar uma fonte de disco.
- ④ **▲/▼/◀▶▶▶**
- Navegar no menu do iPod.
 - Saltar para o álbum anterior/seguinte.
- ◀◀▶▶**
- Saltar para a faixa anterior/seguinte.
 - Pesquisar numa faixa.
 - Sintoniza uma estação de rádio.
 - Acertar os dígitos das horas/minutos.
 - Seleccionar o formato de 12 horas ou 24 horas.
- ▶▶**
- Iniciar ou pausar a reprodução do disco.
- ⑤ **USB/MP3 LINK**
- Seleccionar uma fonte de dispositivo USB.
 - Seleccionar uma fonte externa de áudio.
- ⑥ **RDS/DISPLAY**
- Para estações de rádio FM seleccionadas: apresentar informação RDS.
 - Seleccionar informação do visor durante a reprodução.
- ⑦ **🔊**
- Retirar o som ou repor o volume.
- ⑧ **VOL +/-**
- Ajustar o volume.
- ⑨ **Teclado numérico**
- Selecciona uma faixa directamente a partir do disco.
 - Seleccionar uma estação de rádio programada.

⑩ PROG/CLOCK SET

- Programa faixas.
- Programar estações de rádio.
- Procurar estações de rádio automaticamente.
- Configurar o relógio.

⑪ SLEEP/TIMER

- Definir o temporizador.
- Define o despertador.

⑫ DSC

- Seleccionar um efeito de som predefinido

⑬ DBB

- Ligar ou desligar a melhoria de baixos dinâmica (Dynamic Bass Enhancement).

⑭ REPEAT/SHUFFLE

- Reproduz uma faixa ou todas as faixas repetidamente.
- Reproduz as faixas aleatoriamente.

⑮ ■/MENU

- Pára a reprodução ou elimina um programa.
- Aceder ao menu do iPod.

⑯ iPod/iPhone

- Seleccionar a fonte do iPod/iPhone.

⑰ TUNER

- Seleccionar o sintonizador como fonte.

3 Introdução



Atenção

- A utilização de controlos ou ajustes no desempenho de procedimentos para além dos que são aqui descritos pode resultar em exposição perigosa à radiação ou funcionamento de risco.

Siga sempre as instruções neste capítulo pela devida sequência.

Se contactar a Philips, terá de fornecer os números de modelo e de série deste aparelho. Os números de modelo e de série encontram-se na parte traseira deste aparelho. Anote os números aqui:

N.º de modelo _____

N.º de série _____

Colocação

Pode colocar a unidade numa superfície plana ou montá-la na parede.

Montar na parede

Para montar a unidade na parede, consulte a folha autónoma de instruções para montagem na parede incluída.

Preparar o telecomando

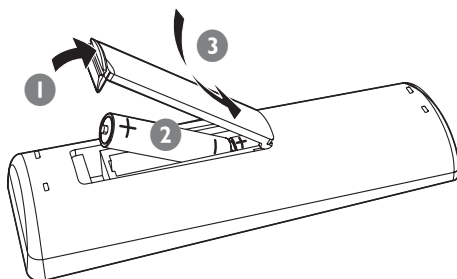


Atenção

- Risco de explosão! Mantenha as pilhas afastadas do calor, luz solar ou chamas. Nunca elimine as pilhas queimando-as.

Para colocar a pilha do telecomando:

- 1 Abra o compartimento das pilhas.
- 2 Coloque 2 pilhas AAA (não fornecidas) com a polaridade correcta (+/-), como indicado.
- 3 Feche o compartimento das pilhas.



Nota

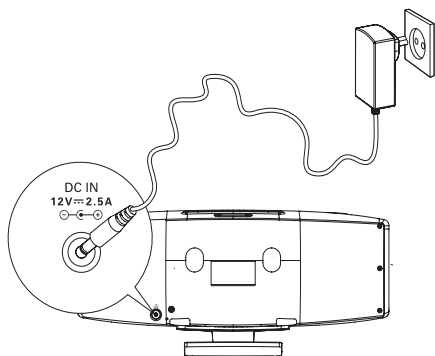
- Retire as pilhas quando o telecomando não for utilizado por longos períodos de tempo.
- Não utilize pilhas usadas juntamente com pilhas novas nem combine diferentes tipos de pilhas.
- As pilhas contêm substâncias químicas e, por esse motivo, devem ser eliminadas correctamente.

Ligar a corrente



Atenção

- Risco de danos no produto! Certifique-se de que a tensão de alimentação corresponde à tensão impressa na parte posterior ou lateral do aparelho.
- Risco de choque eléctrico! Ao desligar o transformador de CA, puxe sempre a ficha para fora da tomada. Nunca puxe o cabo.
- Antes de ligar o transformador de CA, certifique-se de que concluiu todas as restantes ligações.



- 1 Ligue o transformador:
 - à entrada **DC IN** na unidade principal.
 - à tomada eléctrica.

Instalação automática das estações de rádio

Quando liga a alimentação e não existem estações de rádio guardadas, a unidade começa automaticamente a guardar estações de rádio.

- 1 Ligar a unidade à fonte de alimentação.
 - ↳ É apresentado **[AUTO INSTALL PRESS -- PLAY KEY]**(instalação automática premir -- tecla de reprodução).
- 2 Prima **▶||** na unidade principal para iniciar a instalação.
 - ↳ A unidade guarda automaticamente as estações de rádio com um sinal suficientemente forte.
 - ↳ Quando todas as estações de rádio disponíveis estiverem memorizadas, a primeira estação de rádio predefinida é transmitida automaticamente.

Acertar o relógio

Nota

- Pode acertar o relógio apenas no modo de espera.

- 1 Mantenha **PROG/CLOCK SET** premido para entrar no modo para acertar o relógio.
 - ↳ **[SET CLOCK]**(acertar o relógio) é apresentado no ecrã.
- 2 Prima repetidamente **◀◀▶▶** para seleccionar o formato de 12 ou 24 horas.
- 3 Prima **PROG/CLOCK SET** para confirmar.
 - ↳ Os dígitos da hora são apresentados e começam a piscar.
- 4 Prima **◀◀▶▶** para definir a hora.
- 5 Prima **PROG/CLOCK SET** para confirmar.
 - ↳ Os dígitos dos minutos são apresentados e começam a piscar.
- 6 Prima **◀◀▶▶** para definir os minutos.
- 7 Prima **PROG/CLOCK SET** para confirmar a definição do relógio.

Ligar

- 1 Prima **⏻**.
 - ↳ A unidade muda para a última fonte seleccionada.

Mudar para o modo de espera

- 1 Prima **⏻** novamente para mudar a unidade para o modo de standby.
 - ↳ O relógio (se estiver definido) aparece o visor.

Para mudar a unidade para o modo de poupança de energia:

- 1 Prima e mantenha premido  durante mais de 2 segundos.
↳ A retro-iluminação do visor desliga-se.



Dica

- A unidade muda para o modo de poupança de energia depois de se encontrar no modo de espera há 15 minutos.

Para alternar entre o modo de espera e o modo de poupança de energia:

- 1 Prima e mantenha premido  durante mais de 2 segundos.

4 Reproduzir

- Para seleccionar um ficheiro de áudio, prima **◀◀▶▶**.

Reproduzir um disco

- 1 Prima **CD** para seleccionar a fonte de disco.
- 2 Prima **▲** para abrir a gaveta do disco.
- 3 Introduza um disco com o lado de impressão voltado para fora.
- 4 Prima **▲** para fechar a gaveta do disco.
↳ A reprodução inicia automaticamente.
Caso contrário, prima **▶▶**.

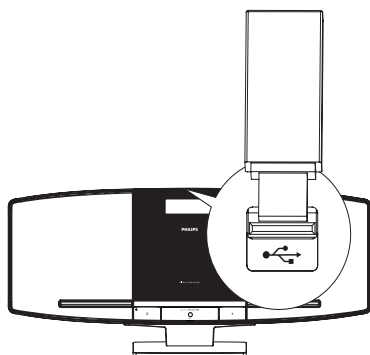
Reproduzir a partir de USB



Nota

- Assegure-se de que o dispositivo USB possui conteúdo áudio reproduzível.

- 1 Introduza o dispositivo USB na entrada .



- 2 Prima **USB** para seleccionar a fonte de USB.
↳ A reprodução inicia automaticamente.
Caso contrário, prima **▶▶**.
 - Para seleccionar uma pasta, prima **▲** / **▼**.

Reproduzir iPod/iPhone

Pode desfrutar de áudio do iPod/iPhone através deste sistema Micro Hi-Fi.

iPod/iPhone compatível

Modelos iPod e iPhone da Apple com um conector de base de 30 pinos:

- iPod classic, iPod touch, iPod nano, iPod 5G (vídeo), iPod com visor a cores, iPod mini
- iPhone, iPhone 3G, iPhone 3GS

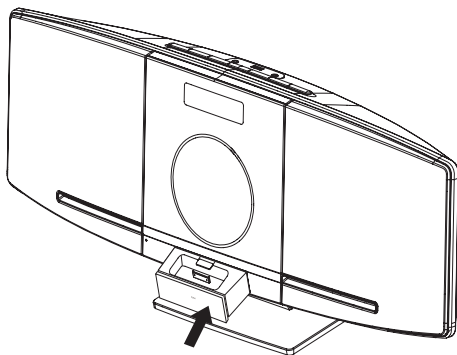
Reproduzir um leitor iPod/iPhone



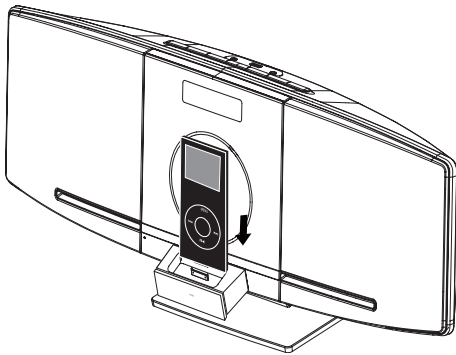
Nota

- Quando um leitor iPod/iPhone está carregado, a unidade muda automaticamente para a fonte iPod.

- 1 Empurre para abrir o compartimento de base.



- 2 Coloque o leitor iPod/iPhone na base.



- 3** Prima **iPod** para seleccionar a fonte do iPod.
- ↳ O iPod/iPhone ligado inicia a reprodução automaticamente.
- Para interromper/retomar a reprodução, prima ►||
 - Para saltar para uma faixa, prima ◀◀ / ▶▶.
 - Para pesquisar durante a reprodução, mantenha ◀◀▶▶ premido e solte para retomar a reprodução normal.

Carregar o iPod/iPhone

Quando a unidade estiver ligada à corrente, o iPod/iPhone na base começa a carregar.

5 Ouvir rádio

Sintonizar uma estação de rádio

- 1 Prima **TUNER** para seleccionar FM.
- 2 Prima e mantenha premido **◀◀▶▶** por mais de 2 segundos.
 - ↳ **[SEARCH]** (pesquisa) é apresentado.
 - ↳ O rádio sintoniza para uma estação com uma recepção forte automaticamente.
- 3 Repita o passo 2 para sintonizar mais estações.
 - Para sintonizar uma estação fraca, prima repetidamente **◀◀▶▶** até encontrar a melhor recepção.

Programar estações de rádio automaticamente

Pode programar um máximo de 20 estações pré-programadas (FM).

- 1 No modo de sintonizador, mantenha **PROG/CLOCK SET** premido durante mais de 2 segundos para activar o modo de programação automática.
 - ↳ **[AUTO]** (automático) é apresentado.
 - ↳ Todas as estações disponíveis são programadas pela ordem da força da recepção da banda.
 - ↳ A primeira estação de rádio programada é transmitida automaticamente.

Programar estações de rádio manualmente

Pode programar um máximo de 20 estações pré-programadas (FM).

- 1 Sintonizar uma estação de rádio.
- 2 Prima **PROG/CLOCK SET** para activar o modo de programa.
 - ↳ **[PROG]** (programa) é apresentado.
- 3 Prima **▲/▼** para atribuir um número a esta estação de rádio e, em seguida, prima **PROG/CLOCK SET** para confirmar.
- 4 Repita os passos acima para programar outras estações.



Dica

- Para substituir uma estação programada, guarde outra estação no seu lugar.

Seleccionar uma estação de rádio programada

- 1 No modo de sintonizador, prima **▲/▼** para seleccionar um número programado.
 - Também pode premir os botões numéricos para seleccionar directamente uma posição de programação.



Dica

- Posicione a antena o mais afastada possível do TV, videogravador ou outra fonte de radiação.
- Para uma óptima recepção, estenda completamente e ajuste a posição da antena.

Estações FM com RDS

O Radio Data System (RDS) é um serviço que envia informação de emissão adicional juntamente com as estações FM. Se estiver a ouvir uma estação FM com sinal RDS, "RDS" é apresentado.

Visualizar informação RDS

- 1 No caso de uma estação FM com RDS, prima **RDS/DISPLAY** repetidamente para visualizar a informação da emissão.

6 Opções de reprodução

Pausar/retomar a reprodução

- 1 Durante a reprodução, prima **▶||** para pausar/retomar a reprodução.

Saltar para uma faixa

Para CD:

- 1 Prima **◀◀▶▶** para seleccionar outra faixa.
 - Para seleccionar uma faixa directamente, também pode premir uma tecla no teclado numérico.

Para discos MP3 e USB:

- 1 Prima **▲▼** para seleccionar um álbum ou pasta.
- 2 Prima **◀◀▶▶** para seleccionar uma faixa ou um ficheiro.

Pesquisar numa faixa

- 1 Durante a reprodução, mantenha **◀◀▶▶** premido.
- 2 Solte para retomar a reprodução normal.

Seleccionar opções de repetição/reprodução

- 1 Durante a reprodução, prima **REPEAT/SHUFFLE** repetidamente para seleccionar uma opção de repetição ou o modo de reprodução aleatória.
 - **[↻]**: a faixa actual é reproduzida repetidamente.
 - **[↻ALL]**: todas as faixas são reproduzidas repetidamente.

- **[↻ALB]**: todas as faixas neste álbum são reproduzidas repetidamente.
- **[↻C]**: todas as faixas são reproduzidas aleatoriamente.

- 2 Para retomar a reprodução normal, prima **REPEAT/SHUFFLE** repetidamente até não ser apresentada nenhuma opção.

Programar faixas



Nota

- Pode programar faixas apenas quando a reprodução pára.

Pode programar um máximo de 40 faixas.

- 1 Prima **PROG/CLOCK SET** para activar o modo de programa.
↳ **[PROG]** (programa) é apresentado.
- 2 Para faixas MP3/WMA, prima **▲/▼** para seleccionar um álbum.
- 3 Prima **◀◀▶▶** para seleccionar uma faixa e, em seguida, prima **PROG/CLOCK SET** para confirmar.
- 4 Repita os passos 2 a 3 para programar mais faixas.
- 5 Prima **▶||** para reproduzir todas as faixas programadas.
↳ Durante a reprodução, **[PROG]** (programa) é apresentado.
 - Para apagar o programa, na posição parada, prima **■**.

Apresentar a hora

- 1 Prima **DISPLAY** para apresentar a hora.



Dica

- No modo de poupança de energia, a hora é apresentada durante 90 segundos.

Ajustar o nível do volume

- 1 Durante a reprodução, prima **VOL +/-** para aumentar/reduzir o nível do volume.

Cortar o som

- 1 Durante a reprodução, prima **⏏** para cortar/repor o som.

Seleccionar um efeito de som predefinido

- 1 Durante a reprodução, prima **DSC** repetidamente para seleccionar:
 - **[POP]** (pop)
 - **[JAZZ]** (jazz)
 - **[ROCK]** (rock)
 - **[CLASSIC]** (clássica)
 - **[FLAT]** (plano)

Melhorar desempenho dos graves

- 1 Durante a reprodução, prima **DBB** para ligar ou desligar a melhoria de graves dinâmicos.
 - ↳ Se a função DBB estiver activada, **[DBB]** é apresentado.

7 Outras funções

Acertar o despertador

Esta unidade pode ser utilizada como um despertador. Os modos Disc/Radio/USB/iPod são activados para reproduzirem à hora programada.

Nota

- Certifique-se de que acertou o relógio correctamente.

- 1 Prima  para passar ao mode de standby.
- 2 Prima e mantenha **SLEEP/TIMER** premido por mais de 2 segundos.
 - ↳ É apresentada uma mensagem a solicitar a selecção da fonte.
- 3 Prima **CD, TUNER, USB** ou **iPod** para seleccionar uma fonte.
- 4 Prima **SLEEP/TIMER** para confirmar.
 - ↳ São apresentados os dígitos do relógio.
 - ↳ Os dígitos das horas ficam intermitentes.
- 5 Prima  para definir a hora.
- 6 Prima **SLEEP/TIMER** para confirmar.
 - ↳ Os dígitos dos minutos ficam intermitentes.
- 7 Prima  para acertar os minutos.
 - ↳ O temporizador está certo e activado.
 - ↳  é apresentado.

Definir o temporizador

Esta unidade pode mudar automaticamente para o modo de espera após um período de tempo predefinido.

- 1 Com a unidade ligada, prima **SLEEP/TIMER** repetidamente para definir um período de tempo (em minutos).

↳ Quando o despertador for activado, é apresentado „zZ“.

Para desactivar o temporizador

- 1 Prima **SLEEP/TIMER** repetidamente até que **[OFF]** (desligar) seja apresentado.
 - ↳ Quando o temporizador é desactivado, „zZ“ desaparece do visor.

Reproduzir de um dispositivo externo

Também pode ouvir um dispositivo de áudio externo através desta unidade.

- 1 Prima **USB/MP3 LINK** repetidamente para seleccionar a fonte MP3 link.
- 2 Ligue o cabo MP3 Link fornecido:
 - à entrada **MP3 LINK** (3,5 mm) na unidade.
 - à entrada dos auscultadores num dispositivo externo.
- 3 Inicie a reprodução do dispositivo (consulte o respectivo manual do utilizador).

8 Informações do produto

 Nota

- As informações do produtos estão sujeitas a alteração sem aviso prévio.

Especificações

Amplificador

Potência de saída total	2 x 10 W RMS
Resposta em frequência	80 Hz - 16 kHz, ± 3 dB
Rácio sinal de áudio-ruído	> 60 dB
Entrada de Ligação MP3	0,5 V RMS 20 kΩ

Disco

Tipo de Laser	Semicondutor
Diâmetro do disco	12 cm /8 cm
Disco	CD-DA, CD-R, CD- RW, CD MP3, CD WMA
Áudio DAC	24 Bits / 44,1 kHz
Distorção harmónica total	< 1,5%
Resposta em frequência	60 Hz -16 kHz (44,1 kHz)
Rácio sinal de áudio- ruído	> 55 dBA

Sintonizador

Gama de sintonização	FM: 87,5 - 108 MHz
Grelha de sintonização	50 KHz
Número de estações predefinidas	20

Altifalantes

Impedância dos altifalantes	2 x 10 W, 4 Ω
-----------------------------	------------------

Informações gerais

Potência de CA	100 - 240 V~, 50/60 Hz
Consumo de energia em funcionamento	15 W
Consumo de energia em modo de espera	< 2 W
Consumo de energia em modo de poupança de energia	< 1 W
USB Direct	Versão 2.0/1.1
Dimensões	
- Unidade principal (L x A x P)	565x245x104 mm
Peso	
- Unidade principal	2,7 kg

Informações de reprodução USB

Dispositivos USB compatíveis:

- Memória flash USB (USB 2.0 ou USB 1.1)
- Leitores flash USB (USB 2.0 ou USB 1.1)
- Cartões de memória (necessita de um leitor de cartões adicional para funcionar com esta unidade).

Formatos suportados:

- USB ou formato de ficheiro de memória FAT12, FAT16, FAT32 (tamanho do sector: 512 bytes)
- Taxa de bits MP3 (velocidade dos dados): 32-320 kbps e taxa de bits variável.
- WMA v9 ou anterior
- O directório aceita um máximo de 8 níveis
- Número máximo de álbuns/pastas: 99
- Número máximo de faixas/títulos: 999
- Identificação ID3 v2.0 a v2.3
- Nome do ficheiro em Unicode UTF8 (comprimento máximo: 128 bytes)

Formato de discos MP3 suportados

- ISO9660, Joliet
- Número máximo de títulos: 999 (dependendo do tamanho do nome do ficheiro)
- Número máximo de álbuns: 99
- Frequências de amostragem suportadas: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Taxas de bits suportadas: 32-320 (kbps), taxas de bits variáveis
- Identificação ID3 v2.0 a v2.3
- O directório aceita um máximo de 8 níveis

Manutenção

Limpar a estrutura

- Utilize um pano macio ligeiramente humedecido com uma solução de detergente suave. Não utilize uma solução que contenha álcool, diluente, amoníaco ou substâncias abrasivas.

Limpar discos

- Quando um disco estiver sujo, retire a sujidade com um pano de limpeza. Limpe o disco a partir do centro para fora.



- Não utilize solventes como benzina, diluentes, produtos de limpeza ou vaporizadores anti-estáticos concebidos para discos analógicos.

Limpar a lente do disco

- Após utilização prolongada, poderá acumular-se pó ou sujidade na lente do disco. Para garantir boa qualidade de reprodução, limpe a lente com o sistema de limpeza de CD da Philips ou qualquer sistema disponível no mercado. Siga as instruções fornecidas com o sistema.

9 Resolução de problemas



Aviso

- Nunca retire o revestimento deste aparelho.

A garantia torna-se inválida, se tentar reparar o sistema sozinho.

Se tiver dificuldades ao utilizar este aparelho, verifique os seguintes pontos antes de solicitar assistência. Se o problema persistir, visite o Web site da Philips (www.philips.com/welcome). Ao contactar a Philips, certifique-se de que tem o aparelho por perto e de que os números de série e de modelo estão disponíveis.

Sem corrente

- Certifique-se de que o cabo de alimentação CA da unidade está ligado correctamente.
- Certifique-se de que há electricidade na tomada de CA.
- Para poupar energia, a unidade muda automaticamente para o modo de poupança de energia após 15 minutos em modo de espera.

Sem som

- Ajuste o volume.

Sem resposta da unidade

- Desligue e ligue novamente a ficha de corrente de CA e, em seguida, ligue novamente a unidade.

Nenhum disco detectado

- Introduza um disco.
- Verifique se o disco está inserido com o lado impresso voltado para dentro.
- Aguarde até que a condensação de humidade na lente desapareça.
- Substitua ou limpe o disco.

- Utilize um CD finalizado ou um disco de formato correcto.

O telecomando não funciona

- Antes de premir qualquer botão de função no telecomando, primeiro, seleccione a fonte correcta com o telecomando e não com a unidade principal.
- Reduza a distância entre o telecomando e a unidade.
- Introduza a pilha com as respectivas polaridades (sinais +/–) alinhadas conforme indicado.
- Volte a colocar a pilha.
- Aponte o telecomando na direcção do sensor, localizado na parte frontal da unidade.

Não é possível mostrar alguns ficheiros no dispositivo USB

- O número de pastas ou ficheiros no dispositivo excedeu um determinado limite. Não se trata de uma avaria.
- Os formatos destes ficheiros não são suportados.

Dispositivo USB não suportado

- O dispositivo USB é incompatível com a unidade. Experimente outro dispositivo.

Má recepção de rádio

- Aumente a distância entre a unidade e o televisor ou videogravador.
- Estenda ao máximo e ajuste a antena FM.

Definição do relógio/temporizador apagada

- A energia foi interrompida ou o cabo de alimentação desligado.
- Reinicie o relógio/temporizador.

O temporizador não funciona

- Acerte o relógio correctamente.
- Active o temporizador.

Содержание

1 Важная информация.	2
Техника безопасности	2
Уведомление	5
2 Микросистема Hi-Fi	6
Введение	6
Комплект поставки	6
Описание основного устройства	7
Описание пульта ДУ	9
3 Начало работы	11
Размещение	11
Подготовка пульта ДУ	11
Подключение питания	11
Автоматическая настройка радиостанций	12
Настройка часов	12
Включение	13
4 Воспроизведение	14
Воспроизведение диска	14
Воспроизведение с USB-устройства	14
Воспроизведение с iPod/iPhone	14
5 Прослушивание радио	16
Настройка радиостанций	16
Автоматическое программирование радиостанций	16
Программирование радиостанций вручную	16
Выбор сохраненной радиостанции	16
FM-станции с RDS	17
6 Параметры воспроизведения	18
Пауза/возобновление воспроизведения	18
Переключение дорожек	18
Поиск по дорожке	18

Выбор режима повторного воспроизведения или воспроизведения в произвольном порядке	18
Программирование дорожек	18
Отображение времени	19
Регулировка уровня громкости	19
Отключение звука	19
Выбор предустановленного звукового эффекта	19
Усиление низких частот (басов)	19

7 Другие возможности	20
Установка времени включения будильника	20
Установка таймера отключения	20
Воспроизведение с внешнего устройства	20

8 Сведения об изделии	21
Характеристики	21
Информация о совместимости с USB	22
Поддерживаемые форматы MP3-дисков	22
Обслуживание	22

9 Устранение неполадок	23
-------------------------------	----

Гарантийный талон	стр 24
--------------------------	--------

1 Важная информация.

Техника безопасности

- ① Ознакомьтесь с данными инструкциями.
- ② Соблюдайте данные инструкции.
- ③ Обратите внимание на все предупреждения.
- ④ Следуйте всем указаниям.
- ⑤ Запрещается использовать данное устройство возле воды.
- ⑥ Очищайте устройство только сухой тканью.
- ⑦ Запрещается блокировать вентиляционные отверстия на устройстве. Устанавливайте устройство в соответствии инструкциями производителя.
- ⑧ Запрещается устанавливать устройство возле источников нагрева, таких как батареи отопления, обогреватели, кухонные плиты и др. приборы (включая усилители), излучающие тепло.
- ⑨ Не наступайте на сетевой шнур и не защемляйте его, особенно в области вилки, розетки и в местах выхода из устройства.
- ⑩ Используйте только приспособления/принадлежности, указанные производителем.

- ⑪ Устанавливайте устройство только на тележку, подставку, треногу, кронштейн или стол, указанные производителем или входящие в комплект поставки. При использовании тележки передвигайте ее осторожно во избежание наклона и падения устройства.



- ⑫ Отключайте устройство от сети во время грозы или в случае длительного перерыва в использовании.
- ⑬ Для ремонта обращайтесь только к квалифицированным специалистам. Устройство необходимо отдать в ремонт при любых повреждениях, таких как повреждение сетевого шнура или вилки, попадание жидкости или какого-либо предмета в устройство, воздействие дождя или влаги, неполадки в работе или падение.
- ⑭ Использование батарей.
МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ. Для предотвращения утечки электролита, что может привести к телесным повреждениям, порче имущества или повреждению устройства:
 - Вставляйте батареи правильно, + и - как указано на устройстве.
 - Не устанавливайте одновременно батареи разного типа (старую и новую или угольную и щелочную и т. п.).
 - При длительном перерыве в использовании извлекайте батареи.
- ⑮ Запрещается подвергать устройство воздействию воды.

- ①6 Запрещается помещать на устройство потенциально опасные предметы (например, сосуды с жидкостями, зажженные свечи).
- ①7 В этом продукте могут содержаться свинец и ртуть. Утилизация этих веществ регламентируется в соответствии с требованиями по охране окружающей среды. За информацией об утилизации или переработке обратитесь в соответствующие организации или в альянс Electronic Industries Alliance : www.eiae.org.
- ①8 Если шнур питания или ШТЕПСЕЛЬ ПРИБОРА используются для отключения устройства, доступ к ним должен оставаться свободным.

Безопасность: важные примечания для пользователей в Великобритании.

Вилка сетевого шнура

Это устройство снабжено одобренным разъемом 13 А. Чтобы заменить предохранитель для этого типа разъема, выполните следующее.

- ① Снимите крышку отсека предохранителя и извлеките предохранитель.
- ② Установите новый предохранитель, одобренного типа BS1362 5 А, A.S.T.A. или BSI.
- ③ Установите крышку отсека предохранителя на место.

Если установленная вилка не подходит для ваших розеток, ее необходимо отрезать и на ее место установить подходящую вилку. Если вилка сетевого шнура снабжена предохранителем, он должен соответствовать силе тока 5 А. Если используется вилка без предохранителя,

предохранитель на силовом щите не должен превышать 5 А.

Примечание. Отрезанную вилку необходимо выбросить, чтобы избежать возможного поражения током при включении ее в розетку 13 А в каком-либо другом месте.

Как подсоединить вилку

Провода внутри кабеля окрашены следующим образом: синий = нейтральный (N), коричневый = активный (L).

Так как эти цвета могут не соответствовать цветам клемм в вашей вилке, выполните следующие действия.

- Соедините синий провод с клеммой, отмеченной N или окрашенной в черный цвет.
- Соедините коричневый провод с клеммой, отмеченной L или окрашенной в красный цвет.
- Не соединяйте ни один из этих проводов с клеммой заземления в вилке, отмеченной E (или $\perp$) или окрашенной в зеленый цвет (или зеленый и желтый).

Перед тем как установить на место крышку вилки, убедитесь, что шнуровой ниппель зафиксирован над свинцовой оболочкой кабеля, а не просто над двумя проводами.

Авторские права в Великобритании

Для записи и воспроизведения материалов может потребоваться разрешение владельца авторских прав. Ознакомьтесь с Актом об авторском праве 1956 г. и Актами об охране прав исполнителей 1958-1972 г.г.



Предупреждение

- Запрещается снимать корпус устройства.
- Запрещается смазывать детали устройства.
- Запрещается устанавливать устройство на другие электрические устройства.
- Не подвергайте устройство воздействию прямых солнечных лучей, открытых источников огня и высоких температур.
- Запрещается смотреть на лазерный луч внутри устройства.
- Убедитесь, что обеспечен легкий доступ к сетевому шнуру, вилке или адаптеру для отключения устройства от электросети.

Правила безопасности при прослушивании

Слушайте с умеренной громкостью.

- Использование наушников при прослушивании на максимальной громкости может привести к ухудшению слуха. Данное устройство может воспроизводить звук с таким уровнем громкости, который, даже при прослушивании менее минуты, способен привести к потере слуха у обычного человека. Возможность воспроизведения с высоким уровнем громкости предназначена для лиц с частичной потерей слуха.
- Уровень громкости может быть обманчивым. Со временем ваш слух адаптируется к более высоким уровням громкости. Поэтому после продолжительного прослушивания, то, что кажется нормальной громкостью, фактически может быть громким и вредным для вашего слуха. Во избежание этого установите безопасную громкость устройства, и подождите адаптации к этому уровню.

Для установки безопасного уровня громкости выполните следующие действия.

- Установите регулятор громкости на низкий уровень громкости.

- Постепенно повышайте уровень громкости, пока звучание не станет достаточно четким, комфортным, без искажений.

Слушайте с разумной продолжительностью.

- Прослушивание в течение длительного времени, даже при безопасном уровне громкости, может стать причиной потери слуха.
- Старайтесь использовать аудиооборудование с разумной продолжительностью и устраивать перерывы в прослушивании.

При использовании наушников соблюдайте следующие правила.

- Слушайте с умеренным уровнем громкости, с разумной продолжительностью.
- Старайтесь не увеличивать громкость, пока происходит адаптация слуха.
- Не устанавливайте уровень громкости, который может помешать вам слышать окружающие звуки.
- В потенциально опасных ситуациях следует соблюдать осторожность или временно прерывать прослушивание. Не используйте наушники во время управления транспортными средствами, а также во время катания на велосипеде, скейтборде и т.п. Это может привести к транспортно-аварийной ситуации и во многих странах запрещено законом.

Уведомление

Внесение любых изменений, не одобренных Philips Consumer Lifestyle, может привести к лишению пользователя права управлять оборудованием.



Данное изделие соответствует требованиям Европейского Союза по радиопомехам.



Данное изделие разработано и изготовлено с применением высококачественных деталей и компонентов, которые подлежат переработке и повторному использованию.



Маркировка символом перечеркнутого мусорного бака означает, что данное изделие подпадает под действие директивы Европейского Совета 2002/96/ЕС

Узнайте о правилах местного законодательства по раздельной утилизации электротехнических и электронных изделий.

Действуйте в соответствии с местными правилами и не выбрасывайте отработавшее изделие вместе с бытовыми отходами. Правильная утилизация отслужившего оборудования поможет предотвратить возможное вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.



В изделии содержатся элементы питания, которые подпадают под действие директивы ЕС 2002/96/ЕС и не могут быть утилизированы вместе с бытовым мусором. Ознакомьтесь с местными правилами утилизации элементов питания. Правильная утилизация поможет предотвратить вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.

Информация о влиянии на окружающую среду

Продукт не имеет лишней упаковки. Мы попытались сделать так, чтобы упаковочные материалы легко разделялись на три типа: картон (коробка), пенополистерол (буфер) и полиэтилен (мешки, защитный пенопластовый лист). Материалы, из которых изготовлена система, могут быть переработаны и вторично использованы специализированными предприятиями. Соблюдайте местные нормативы по утилизации упаковочных материалов, выработавших ресурс батареек и отслужившего оборудования.



Windows Media и логотип Windows являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками корпорации Microsoft в США и/или других странах.

Данное устройство имеет этикетку:



2 Микросистема Hi-Fi

Поздравляем с покупкой и приветствуем вас в клубе Philips! Чтобы воспользоваться всеми преимуществами поддержки Philips, зарегистрируйте устройство на веб-сайте www.philips.com/welcome.

Введение

Данная система позволяет воспроизводить аудиофайлы с дисков, устройств USB, плееров iPod, телефонов iPhone и других внешних устройств, а также слушать радио. Для обеспечения более качественного звука данная система оснащена функциями цифрового управления звуком (DSC) и динамического усиления низких частот (DBB). Данная система поддерживает следующие медиаформаты:

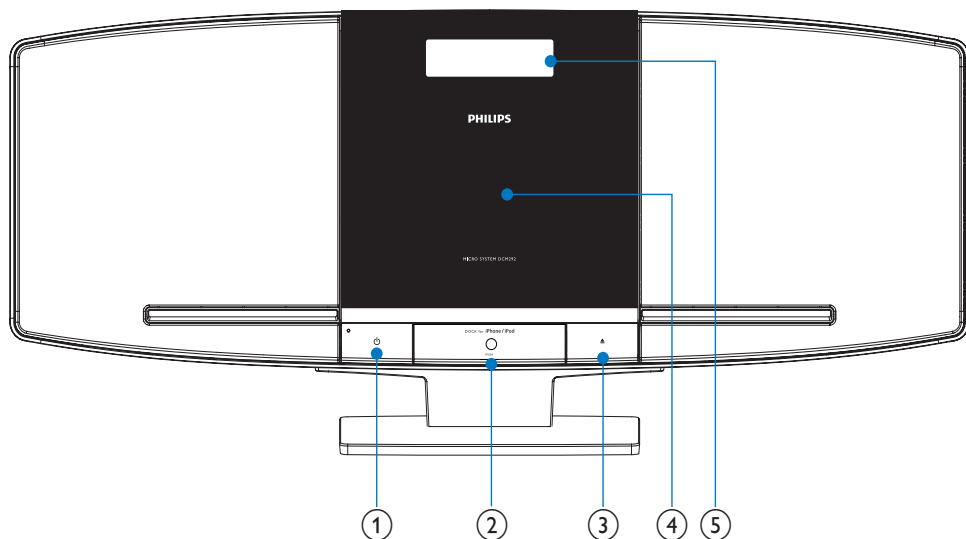


Комплект поставки

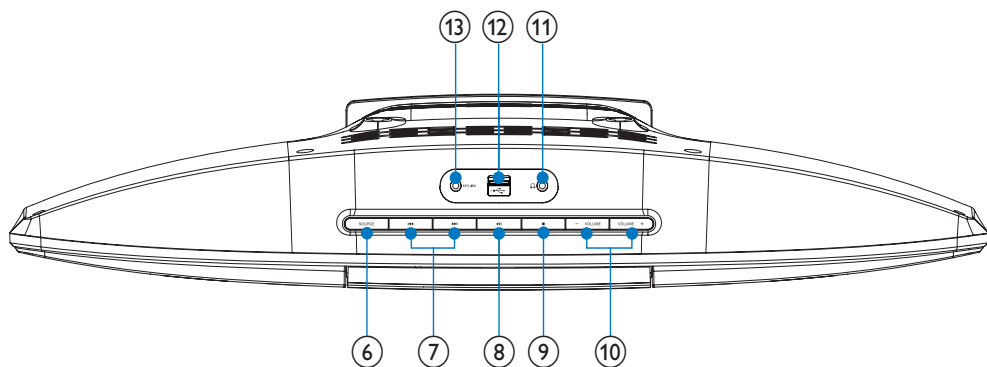
Проверьте комплектацию изделия.

- Основное устройство
- Пульт ДУ
- Адаптер питания
- 1 кабель MP3 Link
- Набор для монтажа (2 дюбеля и 2 винта)
- Краткое руководство
- Руководство пользователя
- Инструкции по настенному монтажу

Описание основного устройства



- ① 
 - Включение системы, переключение в режим ожидания или в режим ожидания Eco Power.
- ② Док-станция для iPod/iPhone
- ③ 
 - Открытие/закрытие отделения для диска.
- ④ Отделение для диска
- ⑤ Дисплей
 - Отображение текущего состояния.



6 SOURCE

- Выбор источника воспроизведения: диск CD, FM-тюнер, USB, iPod или MP3 Link.

7 ⏮⏭

- Переход к предыдущей/следующей дорожке.
- Поиск по дорожке.
- Настройка на радиостанцию.
- Установка значений часов/минут.
- Выбор формата времени: 12- или 24-часовой формат.

8 ▶⏸

- Запуск или приостановка воспроизведения.

9 ■

- Остановка воспроизведения или удаление программы.

10 VOLUME + / -

- Регулировка громкости.

11 🎧

- Разъем для наушников.

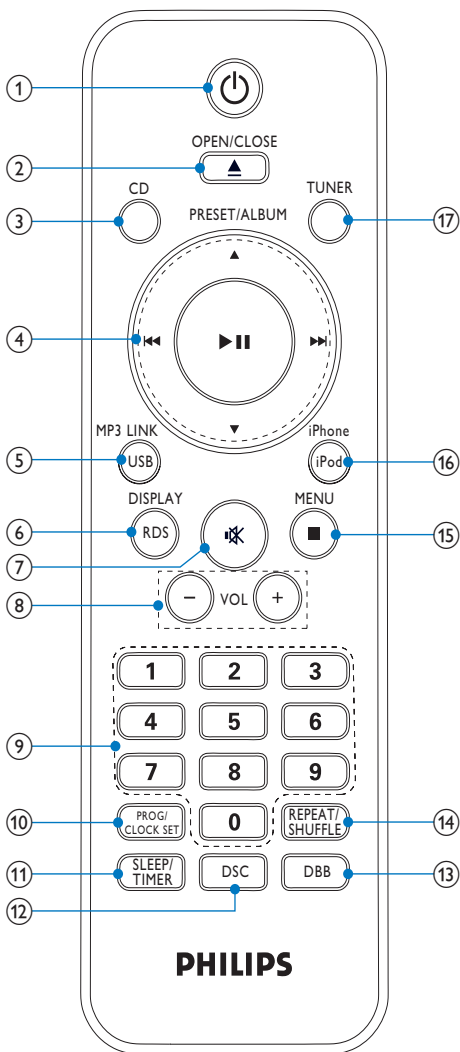
12 🔌

- Разъем для запоминающего устройства USB.

13 MP3 LINK

- Разъем аудиовхода (3,5 мм) для внешнего аудиоустройства.

Описание пульта ДУ



- ① **⏻**
- Включение системы, переключение в режим ожидания или в режим ожидания Eco Power.

- ② **OPEN/CLOSE▲**
- Открытие и закрытие отделения для диска.

- ③ **CD**
- Выбор диска в качестве источника.

- ④ **▲/▼/◀▶**
- Перемещение по меню iPod.
 - Переход к предыдущему/следующему альбому.

◀▶

- Переход к предыдущей/следующей дорожке.
- Поиск по дорожке.
- Настройка на радиостанцию.
- Установка значений часов/минут.
- Выбор формата времени: 12- или 24-часовой формат.

▶▶

- Запуск или приостановка воспроизведения.

- ⑤ **USB/MP3 LINK**
- Выбор устройства USB в качестве источника.
 - Выбор внешнего аудиоустройства в качестве источника.

- ⑥ **RDS/DISPLAY**
- Для выбранных радиостанций FM: отображение информации RDS.
 - Выбор информации, отображаемой во время воспроизведения.

- ⑦ **🔇**
- Отключение или возобновление звука.

- ⑧ **VOL +/-**
- Регулировка громкости.

- ⑨ **Цифровая клавиатура**
- Выбор дорожки непосредственно с диска.
 - Выбор сохраненной радиостанции.

⑩ PROG/CLOCK SET

- Программирование дорожек.
- Программирование радиостанций.
- Автоматический поиск радиостанций.
- Установка часов.

⑪ SLEEP/TIMER

- Установка таймера отключения.
- Установка времени включения будильника.

⑫ DSC

- Выбор предустановок звука.

⑬ DBB

- Включение или выключение функции динамического усиления НЧ.

⑭ REPEAT/SHUFFLE

- Повторное воспроизведение отдельной дорожки или всех дорожек.
- Воспроизведение дорожек в случайном порядке.

⑮ ■/MENU

- Остановка воспроизведения или удаление программы.
- Доступ к меню iPod.

⑯ iPod/iPhone

- Выбор в качестве источника устройства iPod/iPhone.

⑰ TUNER

- Выбор радио в качестве источника.

3 Начало работы



Внимание

- Использование кнопок управления и регулировки или выполнение действий, отличных от описанных ниже, может привести к радиационному облучению и к другим опасным последствиям.

Всегда последовательно следуйте инструкциям, приведенным в данной главе. При обращении в представительство компании Philips необходимо назвать номер модели и серийный номер устройства. Серийный номер и номер модели указаны на задней панели устройства. Укажите эти номера здесь:
Номер модели _____
Серийный номер _____

Размещение

Основное устройство можно установить на плоскую поверхность или закрепить на стене.

Монтаж на стену

Для крепления устройства на стене см. инструкции по монтажу на отдельном листе.

Подготовка пульта ДУ

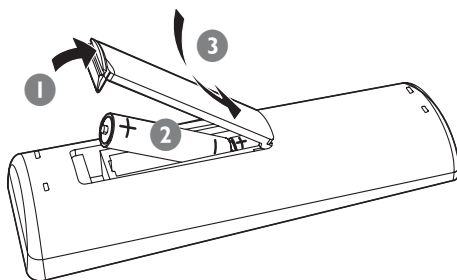


Внимание

- Опасность взрыва! Не подвергайте батареи воздействию высоких температур, прямых солнечных лучей или огня. Запрещается сжигать батареи.

Замена батареи пульта ДУ

- 1 Откройте отделение для батарей.
- 2 Установите 3 батареи типа AAA (не входят в комплект), соблюдая указанную полярность (+/-).
- 3 Закройте отделение для батарей.



Примечание

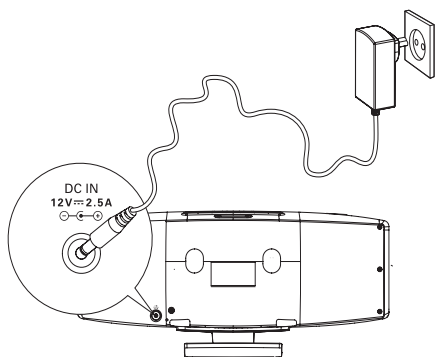
- Если вы не собираетесь использовать пульт ДУ в течение долгого времени, извлеките батареи.
- Не используйте одновременно старую и новую батарею или батареи разных типов.
- Батареи содержат химические вещества, поэтому утилизируйте их в соответствии с правилами.

Подключение питания



Внимание

- Риск повреждения изделия! Убедитесь, что напряжение электросети соответствует напряжению, указанному на задней или нижней панели системы.
- Риск поражения электрическим током! При отключении адаптера переменного тока от электросети тяните за вилку адаптера. Не тяните за шнур питания.
- Перед подключением сетевого адаптера убедитесь, что все остальные подключения выполнены.



- 1 Подключите адаптер питания к:
 - разъему **DC IN** на основном устройстве;
 - розетке электросети.

Автоматическая настройка радиостанций

Если при подключении устройства к электросети не сохранено ни одной радиостанции, начнется автоматическое сохранение радиостанций.

- 1 Подключите устройство к электросети.
 - ↳ Отобразится индикация [**AUTO INSTALL - PRESS PLAY KEY**] (Автоустановка - нажмите кнопку воспроизведения).
- 2 Нажмите кнопку **▶||** на основном устройстве, чтобы начать установку.
 - ↳ Устройство автоматически сохранит радиостанции с достаточно сильным сигналом.
 - ↳ Когда все доступные радиостанции будут сохранены, автоматически начнется воспроизведение первой из предустановленных радиостанций.

Настройка часов

Примечание

- Часы можно установить только в режиме ожидания.

- 1 Нажмите и удерживайте кнопку **PROG/CLOCK SET**, чтобы войти в режим установки часов.
 - ↳ На экране появится индикация [**SET CLOCK**] (Установка часов).
- 2 Последовательно нажимайте кнопку **◀◀▶▶** для выбора 12- или 24-часового формата отображения времени.
- 3 Нажмите кнопку **PROG/CLOCK SET** для подтверждения.
 - ↳ Отобразятся и начнут мигать цифры, соответствующие значению часа.
- 4 С помощью кнопки **◀◀▶▶** установите значение часов.
- 5 Нажмите кнопку **PROG/CLOCK SET** для подтверждения.
 - ↳ Отобразятся и начнут мигать цифры, соответствующие значению минут.
- 6 С помощью кнопки **◀◀▶▶** установите значение минут.
- 7 Нажмите кнопку **PROG/CLOCK SET** для подтверждения настройки часов.

Включение

- 1 Нажмите кнопку Φ .
 - ↳ Устройство переключится на источник, который был выбран последним.

Переключение в режим ожидания

- 1 Нажмите Φ еще раз для переключения устройства в режим ожидания.
 - ↳ На индикаторной панели отобразятся часы (если они настроены).

Для переключения устройства в режим ожидания Eco Power выполните следующие действия.

- 1 Нажмите и удерживайте кнопку Φ более двух секунд.
 - ↳ Подсветка индикаторной панели отключится.



Совет

- Устройство переключится в режим ожидания Eco Power через 15 минут пребывания в обычном режиме ожидания.

Переключение между режимом ожидания и режимом Eco Power:

- 1 Нажмите и удерживайте кнопку Φ более двух секунд.

4 Воспроизведение

Воспроизведение диска

- 1 Нажмите кнопку **CD** для выбора диска в качестве источника.
- 2 Нажмите кнопку **▲**, чтобы открыть отделение для диска.
- 3 Вставьте диск этикеткой вверх.
- 4 Нажмите кнопку **▲**, чтобы закрыть отделение для диска.
 - ↳ Воспроизведение начнется автоматически. В противном случае нажмите кнопку **▶||**.

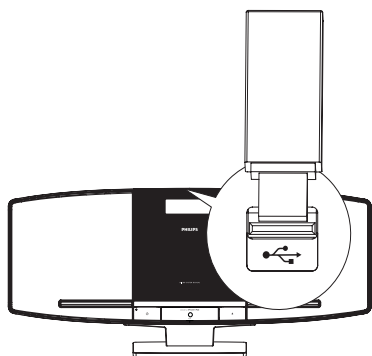
Воспроизведение с USB-устройства



Примечание

- Убедитесь, что на устройстве USB содержатся аудиофайлы поддерживаемых форматов.

- 1 Вставьте устройство USB в разъем .



- 2 Нажмите кнопку **USB** для выбора USB в качестве источника.

↳ Воспроизведение начнется автоматически. В противном случае нажмите **▶||**.

- Чтобы выбрать папку, нажмите кнопку **▲/▼**.
- Чтобы выбрать аудиофайл, нажмите кнопку **◀◀▶▶▶**.

Воспроизведение с iPod/iPhone

С помощью микросистемы Hi-Fi можно прослушивать аудиофайлы с устройств iPod/iPhone.

Поддержка iPod/iPhone

Список совместимых моделей Apple iPod и iPhone с 30-контактным разъемом док-станции включает:

- iPod Classic, iPod Touch, iPod Nano, iPod 5-го поколения (с поддержкой видео), iPod с цветным дисплеем, iPod Mini
- iPhone, iPhone 3G, iPhone 3GS

Воспроизведение с устройств iPod/iPhone



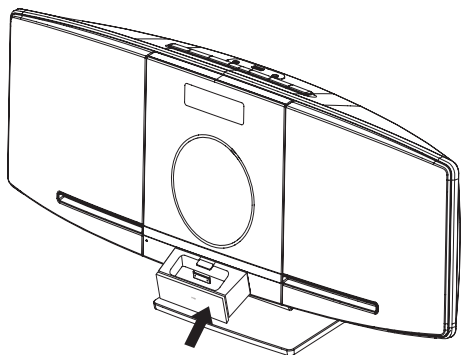
Примечание

- Если плеер iPod/телефон iPhone подключен, устройство переключится на iPod автоматически.

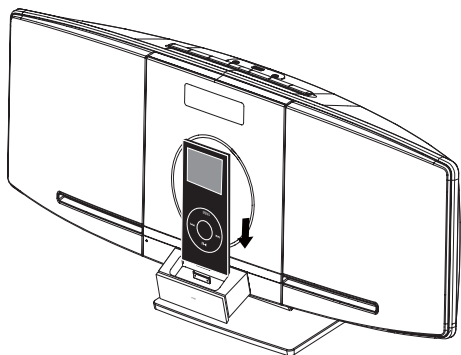
- 1 Нажмите, чтобы открыть отделение для док-станции.

Зарядка устройств iPod/iPhone

Если питание устройства включено, установленное в док-станцию устройство iPod/iPhone начинает заряжаться.



- 2 Установите устройство iPod/iPhone в док-станцию.



- 3 Нажмите **iPod** для выбора iPod в качестве источника.
- ↳ Воспроизведение с iPod/iPhone начнется автоматически.
 - Для приостановки/возобновления воспроизведения нажмите кнопку **▶||**.
 - Для переключения дорожек используйте кнопки **◀◀▶▶**.
 - Для поиска во время воспроизведения дорожки нажмите и удерживайте кнопку **◀◀▶▶**, затем отпустите кнопку для возобновления нормального воспроизведения.

5 Прослушивание радио

Настройка радиостанций

- 1 С помощью кнопки **TUNER** выберите частоту FM.
- 2 Нажмите и удерживайте кнопку **◀◀▶▶** более 2 секунд.
 - ↳ Отобразится индикация **[SEARCH]** (Поиск).
 - ↳ Настройка станций с сильным сигналом производится автоматически.
- 3 Повторите шаг 2 для настройки других станций.
 - Для настройки на станцию со слабым сигналом последовательно нажимайте кнопку **◀◀▶▶** для достижения оптимального приема.

Автоматическое программирование радиостанций

Можно запрограммировать до 20 предварительно установленных радиостанций (FM).

- 1 В режиме радио нажмите и удерживайте в течение 2 секунд кнопку **PROG/CLOCK SET**, чтобы включить режим автоматического программирования.
 - ↳ Отобразится индикация **[AUTO]** (Авто).
 - ↳ Все найденные станции будут запрограммированы в порядке уменьшения силы сигнала.

↳ Первая запрограммированная радиостанция включится автоматически.

Программирование радиостанций вручную

Можно запрограммировать до 20 предварительно установленных радиостанций (FM).

- 1 Настройте радиостанцию.
- 2 Нажмите кнопку **PROG/CLOCK SET** для перехода в режим программирования.
 - ↳ Отобразится индикация **[PROG]** (Программа).
- 3 Используйте кнопку **▲/▼**, чтобы присвоить номер этой радиостанции, а затем нажмите **PROG/CLOCK SET** для подтверждения.
- 4 Повторите вышеперечисленные шаги для программирования других станций.



Совет

- Для смены запрограммированной радиостанции сохраните под ее номером другую станцию.

Выбор сохраненной радиостанции

- 1 В режиме тюнера нажмите кнопку **▲/▼** для выбора номера сохраненной станции.
 - Для прямого выбора предустановленной радиостанции можно использовать кнопки с цифрами.



Совет

- Установите антенну на максимальном расстоянии от телевизора, видеомэгнитофона или иного источника радиоизлучения.
- Для улучшения качества приема полностью выдвиньте антенну и отрегулируйте ее положение.

FM-станции с RDS

Система радиоинформации (RDS) - это услуга передачи дополнительной информации радиостанциями FM-диапазона. Если включена FM-станция, передающая сигнал RDS, на экране отображается "RDS".

Отображение информации RDS

- 1 Если FM-станция передает сигнал RDS, несколько раз нажмите кнопку **RDS/DISPLAY**, чтобы отобразилась информация о вещании.

6 Параметры воспроизведения

Пауза/возобновление воспроизведения

- 1 Во время воспроизведения нажмите кнопку **▶||** для паузы/возобновления воспроизведения.

Переключение дорожек

Для компакт-дисков:

- 1 Нажмите кнопку **⏮️/⏭️**, чтобы выбрать другую дорожку.
 - Чтобы выбрать дорожку сразу, нажмите кнопку на цифровой клавиатуре.

Для дисков MP3 и USB:

- 1 Нажмите кнопку **▲/▼**, чтобы выбрать альбом или папку.
- 2 Нажмите кнопку **⏮️/⏭️**, чтобы выбрать дорожку или файл.

Поиск по дорожке

- 1 Во время воспроизведения нажмите и удерживайте кнопку **⏮️/⏭️**.
- 2 Отпустите кнопку для возобновления нормального воспроизведения.

Выбор режима повторного воспроизведения или

воспроизведения в произвольном порядке

- 1 Во время воспроизведения с помощью кнопки **REPEAT/SHUFFLE** можно выбрать режим повторного воспроизведения или воспроизведение в произвольном порядке.
 - **[↺]**: повторное воспроизведение текущей дорожки.
 - **[↺ALB]**: повторное воспроизведение всех дорожек.
 - **[↺ALB]**: повторное воспроизведение всех дорожек текущего альбома.
 - **[↺]**: воспроизведение всех дорожек в случайном порядке.
- 2 Чтобы вернуться в обычный режим воспроизведения, нажимайте кнопку **REPEAT/SHUFFLE**, до тех пор пока индикация режима не исчезнет с дисплея.

Программирование дорожек

Примечание

- Дорожки можно программировать только после остановки воспроизведения.

Можно запрограммировать до 40 дорожек.

- 1 Нажмите кнопку **PROG/CLOCK SET** для перехода в режим программирования.
 - ↳ Отобразится индикация **[PROG]** (Программа).
- 2 Для дорожек MP3/WMA нажмите **▲/▼**, чтобы выбрать альбом.
- 3 С помощью кнопки **⏮️/⏭️** выберите дорожку, а затем нажмите кнопку **PROG/CLOCK SET** для подтверждения.

- 4 Повторите шаги 2-3 для программирования остальных дорожек.
- 5 Нажмите кнопку ►■ для воспроизведения запрограммированных дорожек.
 - ↳ Во время воспроизведения отображается индикация [PROG] (Программа).
 - Для удаления программы в положении остановки нажмите кнопку ■.

Отображение времени

- 1 Для отображения времени нажмите DISPLAY.



Совет

- В режиме ожидания Есо время отображается в течение 90 секунд.

Регулировка уровня громкости

- 1 Во время воспроизведения воспользуйтесь кнопками VOL +/- для увеличения/уменьшения уровня громкости.

Отключение звука

- 1 Во время воспроизведения нажмите ✱ для отключения/включения звука.

Выбор предустановленного звукового эффекта

- 1 Во время воспроизведения нажмите кнопку DSC несколько раз и выберите один из режимов:
 - [POP] (Поп)
 - [JAZZ] (Джаз)
 - [ROCK] (Рок)
 - [CLASSIC] (Классика)
 - [FLAT] (Ровный звук)

Усиление низких частот (басов)

- 1 Во время воспроизведения нажмите кнопку DBB, чтобы включить или выключить функцию динамического усиления низких частот.
 - ↳ Если включена функция динамического усиления низких частот (DBB), отображается индикация DBB.

7 Другие ВОЗМОЖНОСТИ

Установка времени включения будильника

Данная система может быть использована в качестве будильника. В установленное время начинается воспроизведение диска/радио/USB/iPod.



Примечание

- Убедитесь в правильности установки часов.

- 1 Нажмите кнопку **⏻** для перехода в режим ожидания.
- 2 Нажмите и удерживайте кнопку **SLEEP/TIMER** не менее 2 секунд.
 - ↳ Отобразится запрос на выбор источника.
- 3 Нажмите **CD, TUNER, USB** или **iPod**, чтобы выбрать источник.
- 4 Нажмите **SLEEP/TIMER** для подтверждения выбора.
 - ↳ Отобразятся цифры, указывающие время.
 - ↳ Начнут мигать цифры, соответствующие значению часа.
- 5 С помощью кнопки **⏮️⏭️** установите значение часов.
- 6 Нажмите кнопку **SLEEP/TIMER** для подтверждения.
 - ↳ Начнут мигать цифры, соответствующие значению минут.
- 7 С помощью кнопок **⏮️⏭️** установите значение минут.
 - ↳ Таймер установлен и активирован.
 - ↳ Отобразится сообщение **⌚**.

Установка таймера отключения

Данная система может автоматически переключаться в режим ожидания по истечении установленного периода времени.

- 1 Когда система включена, нажмите кнопку **SLEEP/TIMER** несколько раз для выбора периода времени (в минутах).
 - ↳ Если таймер отключения включен, отображается индикация **zz**.

Сброс таймера отключения

- 1 Последовательно нажимайте кнопку **SLEEP/TIMER**, пока не отобразится индикация **[OFF]** (Выкл.).
 - ↳ После сброса таймера отключения индикация **zz** исчезает с дисплея.

Воспроизведение с внешнего устройства

С помощью этой системы можно прослушивать музыку с внешних аудиоустройств.

- 1 С помощью кнопки **USB/MP3 LINK** выберите MP3 Link в качестве источника.
- 2 Подключите прилагаемый кабель MP3 Link к:
 - гнезду **MP3 LINK** (3,5 мм) на устройстве;
 - разъему для наушников на внешнем устройстве.
- 3 Включите воспроизведение на устройстве (см. руководство пользователя устройства).

8 Сведения об изделии



Примечание

- Информация о продукте может быть изменена без предварительного уведомления.

Характеристики

Усилитель	
Общая выходная мощность	2 × 10 Вт (среднеквадратичная мощность)
Частотный отклик	80 Гц – 16 кГц, ± 3 дБ
Соотношение сигнал/шум	> 60 дБ
Входной разъем MP3 Link	0,5 В (среднеквадратическая) 20 кΩ

Диск	
Тип лазера	Полупроводниковый
Диаметр диска	12 см/8 см
Поддержка дисков	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
Аудио ЦАП	24 бит / 44,1 кГц
Общее искажение гармоник	< 1,5%
Частотный отклик	60 Гц -16 кГц (44,1 кГц)
Соотношение сигнал/шум	> 55 дБА

Радио	
Частотный диапазон	FM: 87,5-108 МГц
Шкала настройки	50 кГц
Число сохраненных радиостанций	20

Динамики	
Сопротивление динамиков	2 × 10 Вт, 4 Ω

Общая информация	
Сеть переменного тока	100 - 240 В~, 50/60 Гц
Энергопотребление во время работы	15 Вт
Энергопотребление в режиме ожидания	<2 Вт
Энергопотребление в режиме ожидания Eco Power	< 1 Вт
Прямой порт USB	Версия 2.0/1.1
Размеры — Основное устройство (Ш × В × Г)	565x245x104 мм
Вес — Основное устройство	2,7 кг

Информация о совместимости с USB

Совместимые USB-устройства:

- флэш-накопитель USB (USB 2.0 или USB 1.1)
- плееры с флэш-памятью USB (USB 2.0 или USB 1.1)
- карты памяти (для работы с данным устройством требуется дополнительное устройство считывания)

Поддерживаемые форматы:

- Формат файловой системы устройства USB или карты памяти: FAT12, FAT16, FAT32 (объем сектора: 512 байт)
- Скорость передачи данных MP3: 32-320 Кбит/с, переменная скорость передачи данных
- WMA v9 или более ранней версии
- Каталоги с вложениями до 8 уровней
- Количество альбомов/ папок: макс. 99
- Количество дорожек/ записей: макс. 999
- Тэг ID3 v2.0 - v2.3
- Имя файла в Unicode UTF8 (максимальная длина: 128 байтов)

Поддерживаемые форматы MP3-дисков

- ISO9660, Joliet
- Максимальное количество записей: 999 (в зависимости от длины имени файла)
- Максимальное количество альбомов: 99
- Поддерживаемые частоты выборки: 32 кГц, 44,1 кГц, 48 кГц
- Поддерживаемая скорость передачи данных: 32-320 кбит/с, переменная скорость передачи данных
- Тэг ID3 v2.0 - v2.3
- Каталоги с вложениями до 8 уровней

Обслуживание

Очистка корпуса

- Используйте мягкую ткань, слегка смоченную в слабом растворе моющего средства. Не пользуйтесь моющими средствами, содержащими спирт, растворители, аммиак или абразивные средства.

Очистка дисков

- При загрязнении диска очистите его чистящей тканью. Протирайте диск от центра к краям.



- Не используйте растворители, такие как бензол, разбавители, чистящие средства, имеющиеся в продаже, или спреи-антистатика для аналоговых записей.

Очистка дисковых линз

- В результате длительного использования на дисковых линзах может скопиться пыль или грязь. Для обеспечения оптимального качества воспроизведения очищайте линзы с помощью очистителя для дисковых линз Philips или других имеющихся в продаже чистящих средств. Следуйте инструкциям к чистящему средству.

9 Устранение неполадок



Предупреждение

- Запрещается снимать корпус устройства.

Для сохранения действия условий гарантии запрещается самостоятельно ремонтировать систему.

При возникновении неполадок в процессе использования данной системы перед обращением в сервисную службу проверьте следующие пункты. Если не удастся решить проблему, посетите веб-сайт Philips (www.philips.com/welcome). При обращении в компанию Philips устройство должно находиться поблизости, номер модели и серийный номер должны быть известны.

Отсутствует питание

- Проверьте правильность подключения сетевой вилки.
- Проверьте наличие электропитания в сетевой розетке.
- В целях экономии энергии устройство автоматически переключается в режим ожидания Eco после 15 минут пребывания в обычном режиме ожидания.

Нет звука

- Настройте громкость.

Система не реагирует

- Отключите и подключите еще раз сетевую вилку, затем включите систему еще раз.

Диск не обнаружен

- Вставьте диск.
- Убедитесь, что диск установлен этикеткой вверх.
- Подождите, пока сконденсированная на линзе жидкость исчезнет.

- Замените или очистите диск.
- Используйте финализированные CD и диски соответствующих форматов.

Пульт ДУ не работает

- Перед нажатием любой функциональной кнопки выберите необходимый источник при помощи пульта ДУ, а не главного устройства.
- Поднесите пульт ДУ ближе к системе.
- Установите батарею, соблюдая полярность (знаки +/–), как указано на устройстве.
- Замените батарею.
- Направьте пульт ДУ непосредственно на датчик на передней панели системы.

Некоторые файлы на устройстве USB не отображаются

- Число папок и файлов на устройстве USB превышает заданный лимит. Это не является неисправностью.
- Форматы этих файлов не поддерживаются.

Устройство USB не поддерживается

- Устройство USB несовместимо с устройством. Попробуйте подключить другое устройство.

Плохой прием радиосигнала

- Увеличьте расстояние между устройством и телевизором или видеомagneитофоном.
- Полностью выдвиньте и отрегулируйте антенну FM.

Настройка часов/таймера удалена

- Произошел сбой питания или шнур питания был отключен.
- Переустановите часы/таймер.

Таймер не работает

- Правильно установите часы.
- Включите таймер.

Россия

Ваша международная гарантия

Уважаемый покупатель,

Вы приобрели изделие Филипс, которое было разработано в соответствии с высочайшими стандартами качества. Если, несмотря на это, в изделии возникает неисправность, Филипс гарантирует бесплатный ремонт и замену запчастей независимо от страны, где производится ремонт, в течении гарантийного периода 12 месяцев от даты покупки. Эта международная гарантия дополняет существующие национальные гарантийные обязательства продавцов и Филипс по отношению к вам в стране приобретения товара и не нарушает ваших законных прав как потребителя.

Международная гарантия Филипс действует в отношении изделия, приобретенного для личных бытовых нужд, которое используется по своему назначению в соответствии с инструкцией по эксплуатации, с соблюдением правил и требований безопасности, при представлении оригинала товарного или кассового чека, в котором указаны дата покупки, название компании-продавца, модель изделия и его серийный номер.

Международная гарантия Филипс не действует, если:

- Документы заполнены неразборчиво или в них сделаны исправления,
- модель или серийный номер изделия записаны неразборчиво, отсутствуют или в них сделаны исправления,
- ремонт или конструктивные изменения изделия были выполнены неавторизованными сервисными организациями или лицами,
- дефекты изделия были вызваны внешними воздействиями, включая, но не ограничиваясь молнией, попаданием воды, огнем, неправильной эксплуатацией или использованием не по назначению.

Пожалуйста, обратите внимание на то, что изделие не считается неисправным, если требуются его конструктивные изменения под местные или национальные стандарты, которые применяются в странах, для которых изделие не было изначально разработано и/или произведено. Рекомендуем вам всегда проверять возможность использования изделия в конкретной стране.

Если изделие Филипс работает неправильно или является неисправным, пожалуйста, свяжитесь со своей компанией-продавцом или любым авторизованным сервис центром. Информацию о ближайшем сервис-центре на территории России Вы можете получить по телефонам, указанным ниже. Если вам требуется сервисное обслуживание в другой стране, вам следует обратиться в Информационный Центр Филипс в этой стране, телефон и номер факса Вы найдете в соответствующей части этого буклета.

Чтобы избежать ненужных неудобств, мы рекомендуем вам внимательно прочитать инструкцию по эксплуатации перед тем, как обращаться за помощью. По всем вопросам, на которые не дала ответа компания-продавец, Вы можете позвонить или написать:

Центр информационной поддержки Филипс
Тел./факс: (495) 961-11-11
Тел.: 8-800-200-0880
(бесплатный междугородный звонок)

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН БЫТОВАЯ ЭЛЕКТРОНИКА

Модель:
Серийный номер:
Дата продажи:
ПРОДАВЕЦ:
Название фирмы:
Телефон фирмы:
Адрес и E-mail:

ПЕЧАТЬ
фирмы - продавца

Изделие получил в исправном состоянии.
С условиями гарантии ознакомлен и согласен

(подпись покупателя)

Внимание! Гарантийный талон недействителен без печати продавца.

Уважаемый потребитель!

Компания Филипс выражает благодарность за Ваш выбор и гарантирует высокое качество и безупречное функционирование данного изделия при соблюдении правил его эксплуатации.

При покупке убедительно просим проверить правильность заполнения гарантийного талона. При этом серийный номер и наименование модели приобретенного Вами изделия должны быть идентичны записи в гарантийном талоне. Не допускается внесения в талон каких-либо изменений, исправлений. В случае неправильного или неполного заполнения гарантийного талона немедленно обратитесь к продавцу.

При бережном и внимательном отношении изделие будет надежно служить Вам долгие годы. В ходе эксплуатации не допускайте механических повреждений, попадания вовнутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых, в течение всего срока службы следите за сохранностью идентификационной наклейки с обозначением наименования модели и серийного номера изделия.

Если в процессе эксплуатации изделия Вы сочтете, что параметры работы отклоняются от изложенных в инструкции пользователя, рекомендуем обратиться за консультацией в наш Информационный центр.

Условия гарантии

Объект	Изделие	Путь дистанционного управления
Срок службы (исчисляется со дня передачи товара потребителю)	5 лет	1 год
Срок гарантии (исчисляется со дня передачи товара потребителю)	1 год	1 год

По окончании срока службы обратиться в авторизованный сервисный центр для проведения профилактических работ и получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации изделия.

Во избежание возможных недоразумений, сохраняйте в течение срока службы документы, прилагаемые к товару при его продаже (данный гарантийный талон, товарный и кассовый чеки, накладные, инструкцию по эксплуатации (на любом носителе) и иные документы).

Гарантийное обслуживание не распространяется на изделия, недостатки которых возникли вследствие:

- 1. Нарушения Потребителем правил эксплуатации, хранения или транспортировки товара
- 2. Действий третьих лиц:
 - ремонта неуполномоченными лицами;
 - внесения несанкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений и изменений программного обеспечения
 - отклонение от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов) и норм питающих, телекоммуникационных и кабельных сетей;
 - неправильной установки и подключения изделия;
- 3. Действия непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т.п.);

Любую информацию о расположении сервисных центров и о сервисном обслуживании Вы можете получить

в Центре информационной поддержки:

Телефон: (495) 961-1111, 8 800 200-0880 (бесплатный звонок по России).

Интернет: www.philips.ru

Obsah

1 Dôležité	2
Bezpečnosť	2
Upozornenie	4
2 Váš Mikro Hi-Fi systém	6
Úvod	6
Čo je v škatuli	6
Hlavná jednotka - prehľad	7
Dialkové ovládanie - prehľad	9
3 Úvodné pokyny	11
Umiestnenie	11
Príprava diaľkového ovládania	11
Pripojenie napájania	11
Automatická inštalácia rozhlasových staníc	12
Nastavenie hodín	12
Zapnutie	12
4 Prehrávanie	14
Prehrávanie disku	14
Prehrávanie z USB	14
Prehrávanie obsahu prehrávača iPod/iPhone	14
5 Počúvanie rádia	16
Naladenie rozhlasovej stanice	16
Automatické programovanie rozhlasových staníc	16
Ručné programovanie rozhlasových staníc	16
Výber predvoľby rozhlasovej stanice	16
Stanice v pásme FM so službou RDS	17

6 Možnosti prehrávania	18
Pozastaviť/obnoviť prehrávanie	18
Preskočenie na skladbu	18
Vyhľadávanie v rámci skladby	18
Výber možností opakovaného/náhodného prehrávania	18
Programovanie skladieb	18
Zobrazenie času	19
Nastavenie úrovne hlasitosti	19
Stlmenie zvuku	19
Výber prednastaveného zvukového efektu	19
Zvýraznenie basov	19
7 Ďalšie funkcie	20
Nastavenie časovača budíka	20
Nastavenie časovača vypnutia	20
Prehrávanie z externého zariadenia	20
8 Informácie o produkte	21
Technické údaje	21
Informácie o možnostiach prehrávania cez rozhranie USB	22
Podporované formáty MP3 diskov	22
Údržba	22
9 Riešenie problémov	23

1 Dôležité

Bezpečnosť

- ① Prečítajte si tieto pokyny.
- ② Odložte si tieto pokyny.
- ③ Dbajte na všetky varovania.
- ④ Dodržiavajte všetky pokyny.
- ⑤ Nepoužívajte toto zariadenie v blízkosti vody.
- ⑥ Čistite len pomocou suchej tkaniny.
- ⑦ Neblokujte vetracie otvory. Nainštalujte podľa pokynov výrobcu.
- ⑧ Neinštalujte v blízkosti zdrojov tepla, ako sú radiátory, tepelné regulátory, kachle či iné zariadenia (vrátane zosilňovačov), ktoré produkujú teplo.
- ⑨ Dbajte na to, aby na sieťový kábel nikto nestúpil ani ho nezaťhol, najmä pri zástrčkách, elektrických objímkach a v mieste, kde vychádza zo zariadenia.
- ⑩ Používajte len nástavce/príslušenstvo špecifikované výrobcom.
- ⑪ Používajte len s vozíkom, stojanom, statívom, konzolou alebo stolom špecifikovaným výrobcom alebo predávanými so zariadením. Keď používate vozík, buďte opatrní pri premiestňovaní kombinácie vozík/zariadenie, aby nedošlo k poraneniu v dôsledku prevrátenia.



- ⑫ Počas búrok s bleskami alebo pri dlhodobom nepoužívaní odpojte toto zariadenie zo siete.
- ⑬ Všetok servis zverte kvalifikovanému servisnému personálu. Servis je potrebný, keď zariadenie bolo akýmkoľvek spôsobom poškodené, napríklad sa poškodil sieťový kábel alebo zástrčka, na zariadenie sa vyliala kvapalina alebo do neho spadli nejaké predmety, zariadenie bolo vystavené dažďu alebo vlhkosti, nefunguje správne alebo spadlo.
- ⑭ **UPOZORNENIE** pre používanie batérie – Aby nedošlo k vytečeniu batérie, ktoré by mohlo spôsobiť poranenie osôb, škody na majetku alebo poškodenie zariadenia:
 - Všetky batérie nainštalujte správne, s orientáciou pólov + a - podľa vyznačenia na zariadení.
 - Nemiešajte batérie (staré a nové alebo uhlíkové a alkalické atď.).
 - Keď sa zariadenie dlhšiu dobu nepoužíva, vyberte batérie.
- ⑮ Prístroje nesmú byť vystavené kvapkaniu ani striekaniu kvapalín.
- ⑯ Neumiestňujte na zariadenie žiadne nebezpečné predmety (napr. predmety naplnené kvapalinou, zapálené sviečky).
- ⑰ Tento produkt môže obsahovať olovo a ortuť. Likvidácia týchto materiálov môže podliehať predpisom slúžiacim na ochranu životného prostredia. Informácie o likvidácii alebo recyklovaní vám poskytnú miestne úrady alebo aliancia Electronic Industries Alliance: www.eiae.org.
- ⑱ Tam, kde ako odpájacie zariadenie slúži sieťová zástrčka alebo prepájacie zariadenie, musí zostať toto odpájacie zariadenie ľahko prístupné pre okamžité použitie.

Dôležité bezpečnostné poznámky pre používateľov vo VB

Siet'ová zástrčka

Tento prístroj je vybavený schválenou 13 A zástrčkou. Pri výmene poistky v tomto type zástrčky postupujte nasledovne:

- 1 Vyberte kryt poistky a poistku.
- 2 Vložte novú poistku, ktorá by mala byť schváleným typom BS1362 5 A, A.S.T.A. alebo BSI.
- 3 Opätovne nasadíte kryt poistky.

Ak štandardná zástrčka nie je vhodná pre sieťové zásuvky, mali by ste ju odstrániť a dať na jej miesto vhodnú zástrčku.

Ak sieťová zástrčka obsahuje poistku, mala by mať hodnotu 5 A. Ak používate zástrčku bez poistky, poistka pri rozvodnej doske by nemala mať viac ako 5 A.

Poznámka: Poškodenú zástrčku musíte zlikvidovať, aby ste predišli možnému nebezpečenstvu zásahu prúdom, ak by ste ju vložili do 13 A zásuvky niekde inde.

Pripojenie zástrčky

Káble v sieťovom vedení sú označené farebne s nasledujúcim kódom: modrá = neutrálny vodič (N), hnedá = fáza (L).

Keďže tieto farby nemusia súhlasiť s farebným označením označujúcim konektory vo vašej zástrčke, postupujte nasledovne:

- Modrý kábel pripojte ku konektoru označenému N alebo čiernou farbou.
- Hnedý kábel pripojte ku konektoru označenému L alebo červenou farbou.
- V žiadnom prípade nepripájajte ani jeden z káblov k uzemňovaciemu konektoru v zástrčke označenému E (alebo $\perp$) alebo zelenou farbou (alebo zelenou a žltou).

Pred výmenou krytu zástrčky sa uistite, že svorka kábla zviaza ochranné puzdro vodiča – nie iba jednoducho dva káble.

Autorské práva vo VB.

Na nahrávanie a prehrávanie materiálov môže byť potrebný súhlas. Pozrite si Autorský zákon z roku 1956 a Zákony na ochranu práv umelcov z rokov 1958 až 1972.



Varovanie

- Nikdy neodstraňujte kryt tela tohto zariadenia.
- Nikdy nemažte žiadnu časť tohto zariadenia.
- Nikdy nepokladajte toto zariadenie na iné elektrické zariadenie.
- Toto zariadenie chráňte pred priamym slnečným svetlom, otvoreným ohňom alebo zdrojom tepla.
- Nikdy sa nepozerajte do laserového lúča vo vnútri zariadenia.
- Aby ste mohli toto zariadenie kedykoľvek odpojiť zo siete, uistite sa, že k sieťovému káblu, zástrčke alebo adaptéru máte voľný prístup.

Bezpečné počúvanie

Hlasitosť prehrávania vždy nastavte na primeranú hodnotu.

- Používanie slúchadiel pri vysokej hlasitosti môže poškodiť váš sluch. Tento produkt môže vytvárať zvuky v decibelových rozsahoch, ktoré môžu u bežnej osoby spôsobiť stratu sluchu, a to aj pri vystavení kratšom ako jedna minúta. Vyššie decibelové rozsahy sa poskytujú pre osoby, ktorých úroveň sluchu je už čiastočne znížená.
- Zvuk môže byť klamlivý. Časom sa „pohodlná úroveň“ sluchu prispôbi vyšším hlasitostiam zvuku. Takže po dlhodobom počúvaní to, čo znie „normálne“, môže byť v skutočnosti príliš hlasné a škodlivé pre váš sluch. Aby ste sa pred tým ochránili, nastavte hlasitosť na bezpečnú úroveň skôr, ako sa váš sluch prispôbi, a nechajte nastavenú túto hlasitosť.

Vytvorenie bezpečnej úrovne hlasitosti:

- Nastavte ovládanie hlasitosti na nízke nastavenie.
- Pomaly zvyšujte hlasitosť, kým nebudete počuť pohodlne a jasne bez rušenia.

Počúvanie musí mať rozumnú časovú dĺžku:

- Dlhodobé vystavenie sa zvuku, a to aj pri normálnych „bezpečných“ úrovniach, môže tiež spôsobiť stratu sluchu.
- Vždy používajte zariadenie rozumne a doprajte si dostatočne dlhé prestávky.

Keď používate svoje slúchadlá, nezabudnite dodržiavať nasledujúce pokyny.

- Počúvajte pri rozumných úrovniach hlasitosti po primerane dlhú dobu.
- Dávajte si pozor, aby ste nezvyšovali hlasitosť, ako sa váš sluch postupne prispôbuje.
- Nezvyšujte hlasitosť na tak vysokú úroveň, že nebudete počuť, čo sa deje okolo vás.
- V potenciálne nebezpečných situáciách by ste mali byť opatrní alebo dočasne prerušiť používanie. Nepoužívajte slúchadlá počas riadenia motorového vozidla, bicyklovania, skateboardovania atď. Mohla by vzniknúť nebezpečná situácia v cestnej premávke a na mnohých miestach je to protizákonné.



Pri navrhovaní a výrobe produktu sa použili vysokokvalitné materiály a komponenty, ktoré možno recyklovať a znova využiť.



Keď sa na produkte nachádza symbol prečiarknutého koša s kolieskami, znamená to, že sa na tento produkt vzťahuje Európska smernica 2002/96/ES.

Informujte sa o lokálnom systéme separovaného zberu pre elektrické a elektronické zariadenia.

Dodržiavajte miestne predpisy a nevyhadzujte použité zariadenia do bežného domáceho odpadu. Správnu likvidáciu starého produktu pomôžete zabrániť možným negatívnym následkom pre životné prostredie a ľudské zdravie.



Produkt obsahuje batérie, ktoré na základe Smernice EÚ č. 2006/66/EC nemožno likvidovať spolu s bežným domovým odpadom. Informujte sa o miestnych pravidlách separovaného zberu batérií, pretože správna likvidácia pomáha zabrániť možným negatívnym následkom na životné prostredie a ľudské zdravie.

Informácie týkajúce sa životného prostredia

Všetky nepotrebné baliace materiály boli vynechané. Snažili sme sa o dosiahnutie jednoduchého rozdelenia balenia do troch materiálov: kartón (škatuľa), polystyrénová pena (vypodloženie) a polyetylén (vrecká, ochranná penová pokrývka).

Upozornenie

Akékoľvek zmeny alebo úpravy vykonané na tomto zariadení, ktoré nie sú vyslovene povolené spoločnosťou Philips Consumer Lifestyle, môžu zrušiť oprávnenie používateľa používať toto zariadenie.



Tento výrobok spĺňa požiadavky Európskeho spoločenstva týkajúce sa rádiového rušenia.

Váš systém pozostáva z materiálov, ktoré je možné v prípade roztriedenia špecializovanou spoločnosťou recyklovať a opakovane použiť. Dodržiavajte miestne nariadenia týkajúce sa likvidácie obalových materiálov, vybitých batérií a starého vybavenia.



Windows Media a logo Windows sú ochranné známky alebo registrované ochranné známky spoločnosti Microsoft Corporation v USA alebo iných krajinách.

Tento prístroj je označený nasledovným štítkom:



2 Váš Mikro Hi-Fi systém

Blahoželáme Vám ku kúpe a vítame Vás medzi používateľmi produktov spoločnosti Philips. Ak chcete naplno využiť podporu ponúkanú spoločnosťou Philips, zaregistrujte svoj produkt na lokalite www.philips.com/welcome.

Úvod

Toto zariadenie vám umožňuje vychutnať si zvukové nahrávky z diskov, zariadení USB, prehrávačov iPod či iPhone a iných externých zariadení alebo počúvať vysielanie rozhlasových staníc.

Zariadenie poskytuje vďaka funkcii Digital Sound Control (DSC) a Dynamic Bass Boost (DBB) bohatý a kvalitný zvuk.

Zariadenie podporuje nasledujúce formáty médií:

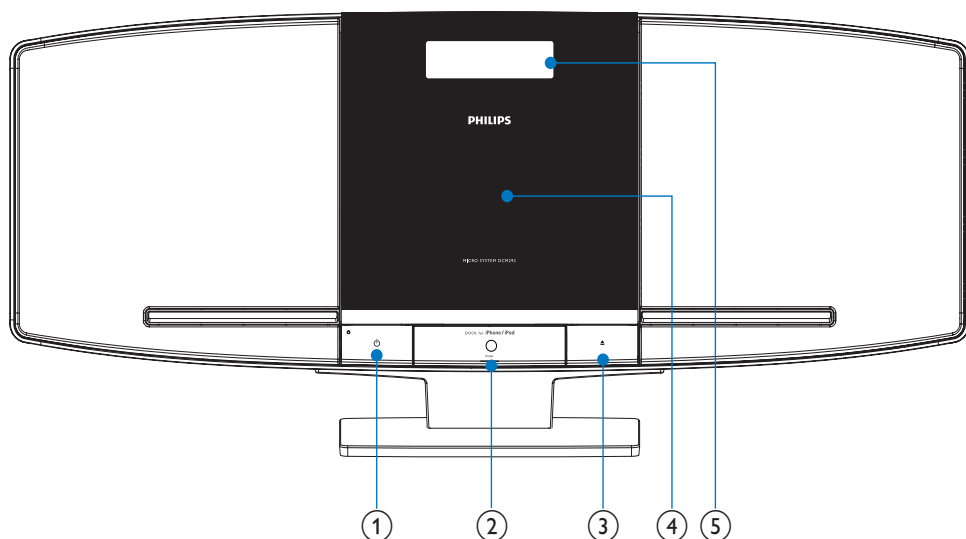


Čo je v škatuli

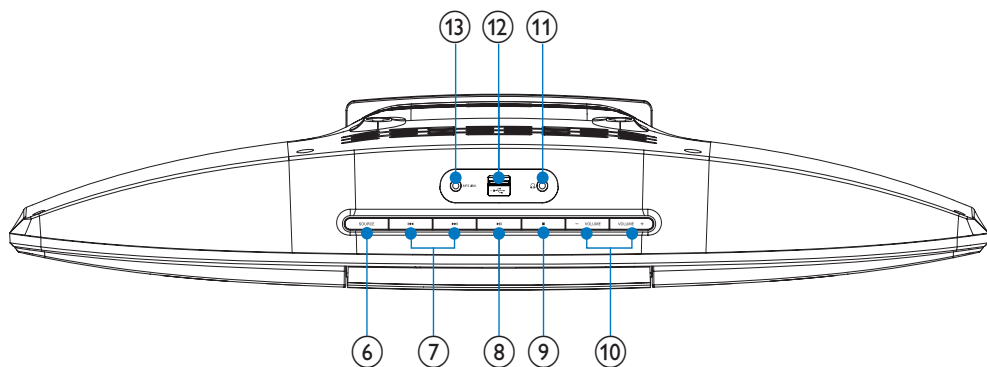
Skontrolujte a identifikujte obsah balenia:

- Hlavná jednotka
- Diaľkové ovládanie
- Sieťový adaptér
- 1 x prepájací kábel MP3 Link
- Montážna súprava (2 hmoždinky a 2 skrutky)
- Stručná úvodná príručka
- Návod na použitie
- Pokyny pre montáž na stenu

Hlavná jednotka - prehľad



- ① 
 - Zapnutie zariadenia, prepnutie do pohotovostného režimu alebo do pohotovostného režimu Eko.
- ② Dok pre iPod/iPhone
- ③ 
 - Otvorenie/zatvorenie priečinka na disk.
- ④ Priečinko na disk
- ⑤ Panel displeja
 - Zobrazenie aktuálneho stavu.



⑥ SOURCE

- Výber zdroja: disk CD, rozhlasový prijímač FM, zariadenie USB, prehrávač iPod alebo pripojenie MP3 Link.

⑦ ⏮⏭

- Preskočenie na predchádzajúcu/ nasledujúcu skladbu.
- Vyhľadávanie v rámci skladby.
- Naladíte rádiovú stanicu.
- Nastavenie počtu hodín/minút.
- Výber 12 hodinového alebo 24 hodinového formátu.

⑧ ▶⏸

- Spustenie alebo prerušenie prehrávania.

⑨ ■

- Zastavenie prehrávania alebo vymazanie programu.

⑩ VOLUME + / -

- Nastavenie hlasitosti.

⑪ 🎧

- Konektor pre slúchadlá.

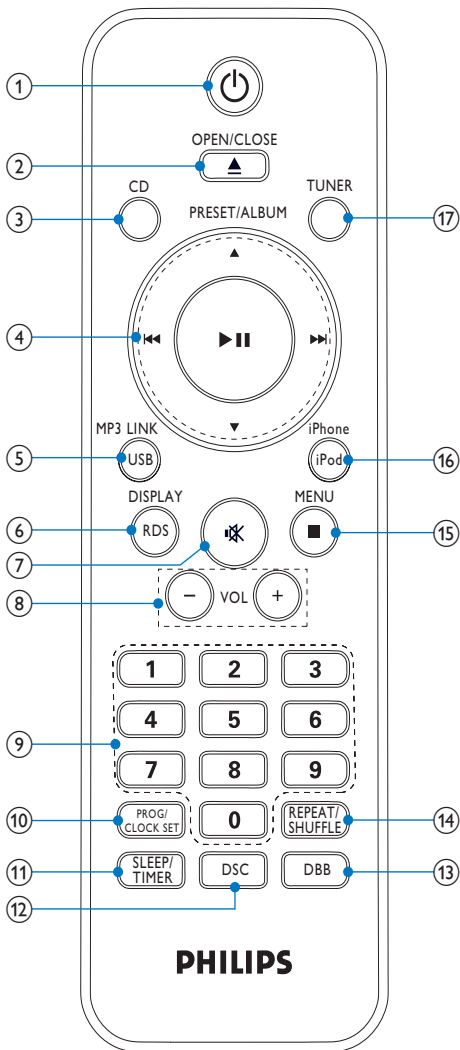
⑫ 🔌

- Konektor pre vysokokapacitné zariadenie USB.

⑬ MP3 LINK

- Vstupný zvukový konektor (3,5 mm) pre externé zvukové zariadenie.

Dialkové ovládanie - prehľad



1

- Zapnutie zariadenia, prepnutie do pohotovostného režimu alebo do pohotovostného režimu Eko.

2 OPEN/CLOSE

- Otvorenie alebo zatvorenie priečinka na disk.

3 CD

- Výber disku ako zdroja.

4

- Navigácia v rámci ponuky prehrávača iPod.
- Preskočenie na predchádzajúci/nasledujúci album.



- Preskočenie na predchádzajúcu/nasledujúcu skladbu.
- Vyhľadávanie v rámci skladby.
- Naladíte rádiovú stanicu.
- Nastavenie počtu hodín/minút.
- Výber 12 hodinového alebo 24 hodinového formátu.



- Spustenie alebo prerušenie prehrávania.

5 USB/MP3 LINK

- Výber zariadenia USB ako zdroja.
- Výber externého zvukového zariadenia ako zdroja.

6 RDS/DISPLAY

- Zobrazenie informácií RDS pri vybraných rozhlasových staniciach v pásme FM.
- Výber zobrazenia informácií počas prehrávania.

7

- Stlmenie alebo opätovné obnovenie hlasitosti.

8 VOL +/-

- Nastavenie hlasitosti.

9 Numerická klávesnica

- Zvoľte stopu priamo z disku.
- Výber predvoľby rozhlasovej stanice.

10 PROG/CLOCK SET

- Programovanie skladieb.
- Programovanie staníc rádia.
- Automatické vyhľadanie rozhlasových staníc.
- Nastavenie hodín.

⑪ SLEEP/TIMER

- Nastavenie časovača spánku.
- Nastavenie časovača budíka.

⑫ DSC

- Výber predvoleného zvukového nastavenia.

⑬ DBB

- Zapnutie alebo vypnutie dynamického zvýraznenia basov.

⑭ REPEAT/SHUFFLE

- Opakované prehrávanie skladby alebo všetkých skladieb.
- Prehrávanie skladieb v náhodnom poradí.

⑮ ■/MENU

- Zastavenie prehrávania alebo vymazanie programu.
- Prístup do ponuky prehrávača iPod.

⑯ iPod/iPhone

- Výber zdroja iPod/iPhone.

⑰ TUNER

- Výber zdroja tunera.

3 Úvodné pokyny

! Výstraha

- Používanie iných ovládacích prvkov alebo vykonávanie úprav a iných postupov, než sú uvedené v tomto dokumente, môže mať za následok vystavenie sa nebezpečnému žiareniu alebo zapríčiniť nebezpečnú prevádzku.

Vždy postupujte podľa poradia pokynov v tejto kapitole.

Ak sa rozhodnete obrátiť na spoločnosť Philips, pripravte si číslo modelu a sériové číslo tohto zariadenia. Číslo modelu a sériové číslo sú uvedené na zadnej strane zariadenia. Tieto čísla si zapíšte sem:

Číslo modelu _____

Sériové číslo _____

Umiestnenie

Zariadenie môžete umiestniť na rovný povrch alebo ho pripevniť na stenu.

Pripevnenie na stenu

Ak chcete zariadenie pripevniť na stenu, pozrite si pribalený samostatný hárok s pokynmi pre upevnenie na stenu.

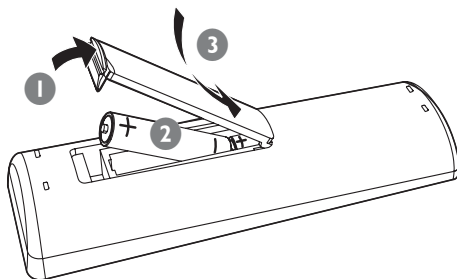
Príprava diaľkového ovládania

! Výstraha

- Nebezpečenstvo explózie! Batérie odkladajte mimo dosahu zdrojov tepla, slnečného žiarenia a ohňa. Nikdy nevhadzujte batérie do ohňa.

Vloženie batérií do diaľkového ovládania:

- 1 Otvorte priečinok na batériu.
- 2 Vložte 2 batérie typu AAA (nie sú súčasťou balenia) so správnou polaritou (+/-) podľa označenia.
- 3 Zatvorte priestor pre batérie.



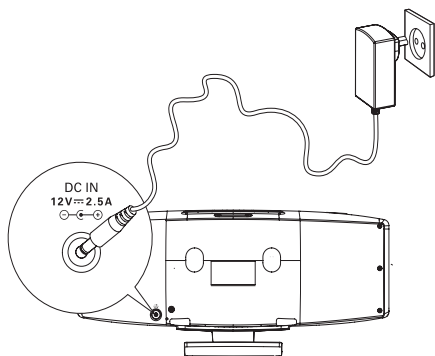
☰ Poznámka

- Ak diaľkové ovládanie nebudete dlhší čas používať, batérie vyberte.
- Nekombinujte staré a nové batérie ani batérie rôznych typov.
- Batérie obsahujú chemické látky, preto by sa mali riadne znehodnotiť.

Pripojenie napájania

! Výstraha

- Nebezpečenstvo poškodenia produktu! Uistite sa, že napájacie napätie zodpovedá napätiu vyznačenému na zadnej alebo spodnej strane tohto zariadenia.
- Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom! Sieťový adaptér striedavého prúdu vždy odpojajte od elektrickej siete vytiahnutím zástrčky zo zásuvky. Nikdy neťahajte za kábel.
- Pred pripojením sieťového adaptéra sa uistite, že ste vykonali všetky ostatné pripojenia.



- 1 Pripojte sieťový adaptér ku:
 - konektoru **DC IN** na hlavnej jednotke.
 - elektrickej zásuvke.

Automatická inštalácia rozhlasových staníc

Ak pri pripojení do elektrickej siete v zariadení nie sú uložené žiadne rozhlasové stanice, zariadenie ich počas prevádzky začne ukladať automaticky.

- 1 Zariadenie pripojte k zdroju napájania.
 - ↳ Zobrazí sa hlásenie [**AUTO INSTALL PRESS -- PLAY KEY**](automatická inštalácia stlačte -- tlačidlo prehrávania).
- 2 Stlačte tlačidlo **▶II** na hlavnej jednotke, čím spustíte inštaláciu.
 - ↳ Zariadenie automaticky uloží rozhlasové stanice s dostatočnou intenzitou signálu.
 - ↳ Po uložení všetkých dostupných rozhlasových staníc sa automaticky spustí vysielanie stanice uloženej na prvej predvoľbe.

Nastavenie hodín



Poznámka

- Hodiny je možné nastaviť len v pohotovostnom režime.

- 1 Stlačením a podržaním tlačidiel **PROG/CLOCK SET** prejdete do režimu nastavenia hodín.
 - ↳ Na displeji sa zobrazí hlásenie [**SET CLOCK**](nastavenie hodín).
- 2 Opakovaným stlačením tlačidiel **◀◀▶▶** vyberte 12 hodinový alebo 24 hodinový formát.
- 3 Stlačením tlačidiel **PROG/CLOCK SET** nastavenie potvrdíte.
 - ↳ Číslice hodín sa zobrazia a začnú blikať.
- 4 Stlačením tlačidiel **◀◀▶▶** nastavte hodinu.
- 5 Stlačením tlačidiel **PROG/CLOCK SET** nastavenie potvrdíte.
 - ↳ Číslice minút sa zobrazia a začnú blikať.
- 6 Stlačením tlačidiel **◀◀▶▶** nastavte minúty.
- 7 Stlačením tlačidiel **PROG/CLOCK SET** potvrdíte nastavenie hodín.

Zapnutie

- 1 Stlačte tlačidlo **⏻**.
 - ↳ Zariadenie sa prepne na naposledy vybraný zdroj.

Prepnutie do pohotovostného režimu

- 1 Opätovným stlačením tlačidla  prepnete systém do pohotovostného režimu.
 - ↳ Na zobrazovacom paneli sa zobrazia hodiny (ak sú nastavené).

Ak chcete prepnúť zariadenie do pohotovostného režimu Eko:

- 1 Stlačte a na dlhšie ako 2 sekundy podržte stlačené tlačidlo .
 - ↳ Podsvietenie panela displeja sa vypne.



Tip

- Po 15 minútach v pohotovostnom režime sa zariadenie prepne do pohotovostného režimu Eko.

Prepínanie medzi pohotovostným režimom a pohotovostným režimom Eco:

- 1 Stlačte a na dlhšie ako 2 sekundy podržte stlačené tlačidlo .

4 Prehrávanie

Prehrávanie disku

- 1 Stlačením tlačidla **CD** vyberte ako zdroj disk.
- 2 Stlačením tlačidla **▲** otvorte priečinok na disk.
- 3 Vložte disk, pričom jeho strana s potlačou musí smerovať von.
- 4 Stlačením tlačidla **▲** zatvorte priečinok na disk.
↳ Prehrávanie sa spustí automaticky. Ak nie, stlačte **▶||**.

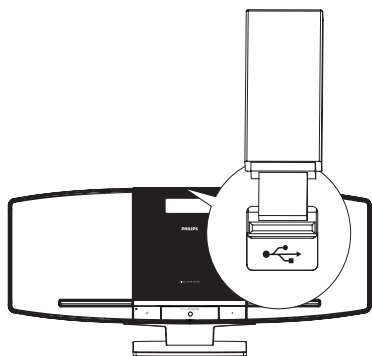
Prehrávanie z USB



Poznámka

- Uistite sa, že zariadenie USB obsahuje prehráateľný zvukový obsah.

- 1 Zariadenia USB zapojte do zásuvky .



- 2 Stlačením tlačidla **USB** zvolte ako zdroj zariadenie USB.
↳ Prehrávanie sa spustí automaticky. Ak nie, stlačte **▶||**.

- Na výber priečinka stlačte tlačidlá **▲** / **▼**.
- Na výber zvukového súboru stlačte tlačidlá **◀◀** / **▶▶**.

Prehrávanie obsahu prehrávača iPod/iPhone

Prostredníctvom tohto mikro Hi-Fi systému si môžete vychutnať prehrávanie obsahu zo zariadenia iPod alebo iPhone.

Kompatibilné prehrávače iPod/iPhone

Modely Apple iPod a iPhone s 30-kolíkovým konektorom pre dokovaciu stanicu:

- iPod classic, iPod touch, iPod nano, iPod 5. generácie (video), iPod s farebným displejom, iPod mini
- iPhone, iPhone 3G, iPhone 3GS

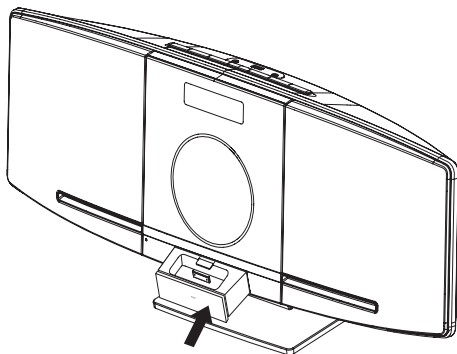
Prehrávanie obsahu prehrávača iPod alebo iPhone



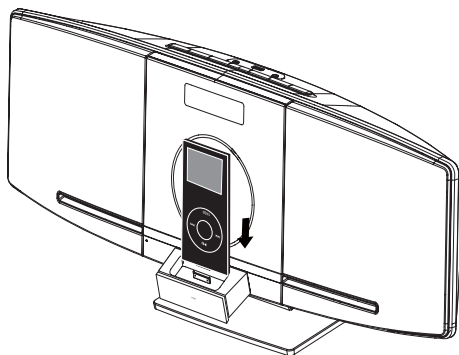
Poznámka

- Keď je vložený prehrávač iPod/iPhone, zariadenie automaticky nastaví ako zdroj prehrávač iPod.

- 1 Zatláčením otvorte priečinok doku.



- 2 Vložte prehrávač iPod/iPhone do doku.



3 Stlačením tlačidla **iPod** vyberte ako zdroj prehrávač iPod.

↳ Pripojený prehrávač iPod/iPhone automaticky spustí prehrávanie.

- Prehrávanie pozastavíte/obnovíte stlačením tlačidla **▶||**.
- Ak chcete preskočiť skladbu, stlačte tlačidlá **◀◀▶▶**.
- Ak chcete počas prehrávania vyhľadávať: stlačte a podržte tlačidlá **◀◀▶▶**, potom ich uvoľnite, čím sa obnoví normálne prehrávanie..

Nabíjanie prehrávača iPod/iPhone

Keď je systém pripojený k elektrickej sieti, prehrávač iPod/iPhone v dokovacej stanici sa začne nabíjať.

5 Počúvanie rádia

Naladenie rozhlasovej stanice

- 1 Stlačením tlačidla **TUNER** vyberte pásmo FM.
- 2 Stlačte a dlhšie ako 2 sekundy podržte stlačené tlačidlá **◀◀▶▶**.
 - ↳ Zobrazí sa hlásenie **[SEARCH]** (vyhľadávanie).
 - ↳ Rádio automaticky naladí stanicu so silným signálom.
- 3 Opakovaním kroku 2 naladíte ďalšie stanice.
 - Stanicu so slabým signálom naladíte opakovaným stláčaním **◀◀▶▶**, až kým nenájdete optimálny príjem.

Automatické programovanie rozhlasových staníc

Môžete naprogramovať maximálne 20 predvolieb rozhlasových staníc (pásmo FM).

- 1 Ak chcete zapnúť režim automatického programovania, v režime tunera stlačte a minimálne 2 sekundy podržte tlačidlá **PROG/CLOCK SET**.
 - ↳ Zobrazí sa hlásenie **[AUTO]** (automaticky).
 - ↳ Všetky dostupné stanice sa naprogramujú v poradí podľa sily signálu vlnového pásma.
 - ↳ Prvá naprogramovaná rádiová stanica bude automaticky odvysielaná.

Ručné programovanie rozhlasových staníc

Môžete naprogramovať maximálne 20 predvolieb rozhlasových staníc (pásmo FM).

- 1 Naladenie rozhlasovej stanice.
- 2 Stlačením tlačidiel **PROG/CLOCK SET** aktivujete režim programovania.
 - ↳ Zobrazí sa hlásenie **[PROG]** (program).
- 3 Stlačením tlačidiel **▲/▼** pridajte tejto rozhlasovej stanici číslo. Potom stlačením tlačidiel **PROG/CLOCK SET** potvrdte nastavenie.
- 4 Opakujte vyššie uvedené kroky, aby ste naprogramovali ostatné stanice.



Tip

- Ak chcete naprogramovanú stanicu prepísať, uložte na jej miesto inú stanicu.

Výber predvoľby rozhlasovej stanice

- 1 V režime tunera stlačením tlačidiel **▲/▼** vyberte číslo predvoľby.
 - Na priamy výber čísla predvoľby môžete použiť aj číselné tlačidlá.



Tip

- Umiestnite anténu čo najďalej od televízora, videorekordéra alebo iného zdroja vyžarovania.
- Pre optimálny príjem úplne vytiahnite anténu a nastavte jej polohu.

Stanice v pásme FM so službou RDS

Skratka RDS (rozhlasový dátový systém) označuje službu, ktorá vysielanie rozhlasových staníc vo vlnovom pásme FM dopĺňa o informácie.

Ak si naladíte stanicu v pásme FM s podporou signálu RDS, zobrazí sa nápis „RDS“.

Zobrazenie informácií RDS

- 1 Pri stanici vysielanej v pásme FM s podporou služby RDS zobrazíte jednotlivé informácie o vysielaní opakovaným stlačením tlačidla **RDS/DISPLAY**.

6 Možnosti prehrávania

Pozastaviť/obnoviť prehrávanie

- 1 Počas prehrávania stlačte tlačidlo **▶||**, aby ste pozastavili/obnovili prehrávanie.

Preskočenie na skladbu

Pre CD:

- 1 Stlačením tlačidiel **◀◀▶▶** vyberiete inú skladbu.
 - Ak chcete skladbu vybrať priamo, môžete taktiež stlačiť tlačidlo na numerickej klávesnici.

Pre disk MP3 a USB:

- 1 Stlačením tlačidiel **▲▼** vyberte album alebo priečinok.
- 2 Stlačením tlačidiel **◀◀▶▶** vyberte skladbu alebo súbor.

Vyhľadávanie v rámci skladby

- 1 Počas prehrávania stlačte a podržte tlačidlá **◀◀▶▶**.
- 2 Normálne prehrávanie obnovíte uvoľnením tlačidla.

Výber možnosti opakovaného/náhodného prehrávania

- 1 Na výber príslušnej možnosti opakovaného/náhodného prehrávania opakovane stláčajte počas prehrávania tlačidlá **REPEAT/SHUFFLE**.
 - **[↺]**: opakované prehrávanie aktuálnej skladby.
 - **[↺ALL]**: opakované prehrávanie všetkých skladieb.
 - **[↺ALB]**: opakované prehrávanie všetkých skladieb v tomto albume.
 - **[↻]**: náhodné prehrávanie všetkých skladieb.
- 2 Normálne prehrávanie obnovíte opakovaným stláčaním tlačidiel **REPEAT/SHUFFLE**, až kým sa neprestanú zobrazovať možnosti.

Programovanie skladieb



Poznámka

- Skladby môžete naprogramovať len pri zastavenom prehrávaní.

Je možné naprogramovať maximálne 40 skladieb.

- 1 Stlačením tlačidiel **PROG/CLOCK SET** aktivujete režim programovania.
↳ Zobrazí sa hlásenie **[PROG]** (program).
- 2 Pri skladbách vo formáte MP3/WMA vyberte album stlačením tlačidiel **▲/▼**.
- 3 Stlačením tlačidiel **◀◀▶▶** vyberte skladbu a potom na potvrdenie stlačte tlačidlá **PROG/CLOCK SET**.
- 4 Opakovaním krokov 2 a 3 naprogramujete ďalšie skladby.
- 5 Stlačením tlačidla **▶||** prehráte naprogramované skladby.

- ↳ Počas prehrávania sa zobrazuje hlásenie [PROG] (program).
- Ak chcete program vymazať, pri zastavenom prehrávaní stlačte tlačidlo ■.

Zobrazenie času

- 1 Stlačením tlačidla **DISPLAY** zobrazíte čas.



Tip

- V pohotovostnom režime Eko sa čas zobrazí po dobu 90 sekúnd.

Nastavenie úrovne hlasitosti

- 1 Počas prehrávania stlačením tlačidla **VOL +/-** zvýšte/znížte úroveň hlasitosti.

Stlmenie zvuku

- 1 Počas prehrávania stlačením tlačidla  zapnete/zrušíte stlmenie zvuku.

Výber prednastaveného zvukového efektu

- 1 Počas prehrávania opakovaným stláčaním tlačidla **DSC** vyberte:
 - [POP] (pop)
 - [JAZZ] (džez)
 - [ROCK] (rock)
 - [CLASSIC] (klasika)
 - [FLAT] (neutrálny)

Zvýraznenie basov

- 1 Počas prehrávania stlačením tlačidla **DBB** zapnete alebo vypnete dynamické zvýraznenie basov.
 - ↳ Ak je aktivovaný režim dynamického zvýraznenia basov DBB, zobrazí sa hlásenie [DBB].

7 Ďalšie funkcie

Nastavenie časovača budíka

Toto zariadenie je možné použiť ako budík. V nastavenom čase sa spustí prehrávanie obsahu disku, rozhlasového vysielania, obsahu zariadenia USB alebo prehrávača iPod.

Poznámka

- Uistite sa, že ste správne nastavili hodiny.

- 1 Stlačením tlačidla  prepnete zariadenie do pohotovostného režimu.
- 2 Stlačte a podržte tlačidlá **SLEEP/TIMER** dlhšie ako dve sekundy.
↳ Zobrazí sa výzva na výber zdroja.
- 3 Stlačením tlačidla **CD, TUNER, USB** alebo **iPod** vyberte zdroj.
- 4 Stlačením tlačidiel **SLEEP/TIMER** nastavenie potvrdte.
↳ Zobrazia sa číslice hodín.
↳ Začnú blikať číslice hodín.
- 5 Stlačením tlačidiel   nastavte hodinu.
- 6 Stlačením tlačidiel **SLEEP/TIMER** nastavenie potvrdte.
↳ Začnú blikať číslice minút.
- 7 Stlačením tlačidiel   nastavte minúty.
↳ Časovač je nastavený a aktivovaný.
↳ Zobrazí sa položka .

Nastavenie časovača vypnutia

Toto zariadenie sa môže po uplynutí nastaveného času automaticky prepnúť do pohotovostného režimu.

- 1 Opakovaným stláčaním tlačidiel **SLEEP/TIMER** nastavte dobu (v minútach). Zariadenie musí byť pri tomto nastavovaní zapnuté.
↳ Ak je časovač vypnutia aktivovaný, zobrazí sa symbol „ZZ“.

Deaktivovanie časovača vypnutia

- 1 Opakovane stláčajte tlačidlá **SLEEP/TIMER**, až kým sa nezobrazí hlásenie **[OFF]** (vypnuté).
↳ Ak je časovač vypnutia deaktivovaný, „ZZ“ zmizne z displeja.

Prehrávanie z externého zariadenia

Tento systém tiež umožňuje prehrávať obsah z externého zvukového zariadenia.

- 1 Stlačením tlačidiel **USB/MP3 LINK** vyberte ako zdroj pripojenie MP3 Link.
- 2 Pripojte dodaný prepojovací kábel MP3 link ku:
 - zásuvke **MP3 LINK** (3,5 mm) na jednotke.
 - konektoru pre slúchadlá na externom zariadení.
- 3 Na externom zariadení spustite prehrávanie (podrobnosti nájdete v návode na používanie daného zariadenia).

8 Informácie o produkte

Poznámka

- Informácie o produkte sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Technické údaje

Zosilňovač

Celkový výstupný výkon	2 x 10 W RMS
Frekvenčná odozva	80 Hz – 16 kHz, ± 3 dB
Odstup signál–šum.	> 60 dB
Vstup MP3 Link	0,5 V RMS 20 kΩ

Disk

Typ lasera	Polovodičový
Priemer disku	12 cm/8 cm
Podporované disky	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
Audio DAC	24 bitov/44,1 kHz
Celkové harmonické skreslenie	< 1,5 %
Frekvenčná odozva	60 Hz – 16 kHz (44,1 kHz)
Odstup signál–šum.	> 55 dBA

Tuner

Rozsah ladenia	FM: 87,5 – 108 MHz
Ladiaca mriežka	50 KHz
Počet predvolieb	20

Reproduktory

Impedancia reproduktorov	2 x 10 W, 4 Ω
--------------------------	------------------

Všeobecné informácie

Sieťové napájanie AC	100 – 240 V~, 50/60 Hz
Prevádzková spotreba energie	15 W
Spotreba energie v pohotovostnom režime	< 2 W
Spotreba energie v pohotovostnom režime Eko	< 1 W
USB Direct	Verzia 2.0/1.1
Rozmery – Hlavná jednotka (Š x V x H)	565 x 245 x 104 mm
Hmotnosť - Hlavná jednotka	2,7 kg

Informácie o možnostiach prehrávania cez rozhranie USB

Kompatibilné zariadenia USB:

- pamäťové zariadenia USB flash (USB 2.0 alebo USB 1.1)
- prehrávače USB flash (USB 2.0 alebo USB 1.1)
- pamäťové karty (potrebná prídavná čítačka kariet)

Podporované formáty:

- Formát USB alebo formát pamäťového súboru FAT12, FAT16, FAT32 (veľkosť sektora: 512 bajtov)
- Prenosová rýchlosť MP3 (rýchlosť údajov): 32 až 320 kbit/s a variabilná prenosová rýchlosť
- WMA v9 alebo starší
- Vnorené priečinka maximálne do 8 úrovní
- Počet albumov/priečinkov: maximálne 99
- Počet skladieb/titulov: maximálne 999
- ID3 tag v2.0 až v2.3
- Názov súboru vo formáte Unicode UTF8 (maximálna dĺžka: 128 bajtov)

Podporované formáty MP3 diskov

- ISO9660, Joliet
- Maximálny počet titulov: 999 (v závislosti od dĺžky názvu súboru)
- Maximálny počet albumov: 99
- Podporované vzorkovacie frekvencie: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Podporované prenosové rýchlosti: 32 až 320 (kb/s), prenosové rýchlosti s variabilným tokom
- ID3 tag v2.0 až v2.3
- Vnorené priečinka maximálne do 8 úrovní

Údržba

Čistenie skrinky

- Použite mäkkú, mierne navlhčenú handričku so jemným saponátovým roztokom. Nepoužívajte roztoky obsahujúce alkohol, rozpúšťadlá a čpavok ani agresívne čistiace prostriedky.

Čistenie diskov

- Ak sa disk zašpiní, vyčistite ho čistiacou handričkou. Disk utierajte od stredu smerom von.



- Nepoužívajte rozpúšťadlá, ako napríklad benzén, riedidlo, bežne predávané čistiadla ani antistatické spreje určené na analógové nahrávky.

Čistenie šošovky CD prehrávača.

- Po dlhšom používaní sa môže na šošovke CD prehrávača usadiť špina a prach. Aby ste zaistili kvalitné prehrávanie, vyčistite šošovku čističom šošoviek značky Philips (Philips CD lens cleaner) alebo iným bežne dostupným čističom. Postupujte podľa inštrukcií dodávaných s čističom.

SLOVAK REPUBLIC

Prístroj sa nesmie používať v mokrom a vlhkom prostredí! Chráňte pred striekajúcou a kvapkajúcou vodou!

9 Riešenie problémov



Varovanie

- Nikdy neodstraňujte kryt tela tohto zariadenia.

Aby ste zachovali záruku, nikdy sa sami nepokúšajte opravovať systém. Ak sa pri používaní tohto zariadenia vyskytne nejaký problém, skôr než sa obrátite na servisné stredisko, vyskúšajte nasledujúce riešenia. Ak sa problém neodstráni, prejdite na webovú lokalitu spoločnosti Philips (www.philips.com/welcome). Ak sa rozhodnete obrátiť na spoločnosť Philips, okrem zariadenia si pripravte číslo modelu a sériové číslo.

Žiadne napájanie

- Uistite sa, že sieťová zástrčka zariadenia je správne pripojená.
- Skontrolujte, či je sieťová zásuvka pod prúdom.
- S cieľom šetriť energiu sa zariadenie po 15 minútach v pohotovostnom režime automaticky prepne do pohotovostného režimu Eko.

Žiadny zvuk

- Nastavte hlasitosť.

Zariadenie nereaguje

- Odpojte a znovu pripojte sieťovú zástrčku, potom zariadenie opäť zapnite.

Nebol rozpoznaný žiaden disk

- Vložte disk.
- Skontrolujte, či je disk vložený potlačenou stranou smerom von.
- Počkajte na odparenie skondenzovanej vlhkosti zo šošovky.
- Vymeňte alebo vyčistite disk.
- Použite ukončený disk CD alebo správny formát disku.

Nefunguje diaľkové ovládanie.

- Pred stlačením ktoréhokoľvek funkčného tlačidla najskôr vyberte správny zdroj pomocou diaľkového ovládania namiesto hlavnej jednotky.
- Znížte vzdialenosť medzi diaľkovým ovládaním a zariadením.
- Vložte batériu so správnych usporiadaním polarita (značky +/–) podľa obrázka.
- Vymeňte batériu.
- Namierte diaľkové ovládanie priamo na senzor na prednej strane zariadenia.

Nie je možné zobrazit' niektoré súbory na zariadení USB

- Počet priečinkov alebo súborov v zariadení USB prekročil určitý limit. Tento jav nepredstavuje poruchu.
- Formáty týchto súborov nie sú podporované.

Zariadenie USB nie je podporované.

- Zariadenie USB nie je s touto jednotkou kompatibilné. Skúste iné.

Nekvalitný príjem rádia

- Zväčšite vzdialenosť medzi zariadením a vašim televízorom alebo videorekordérom.
- Úplne vytiahnite a nastavte polohu antény na príjem vysielania v pásme FM.

Nastavenie hodín/časovača bolo vymazané

- Napájanie bolo prerušené alebo došlo k odpojeniu sieťového kábla.
- Opakovane nastavte hodiny/časovač.

Nefunguje časovač

- Správne nastavte hodiny.
- Zapnite časovač.

